

## CANTO EPICO A LAS GLORIAS DE CHILE *por Ruben DARIO*

(FRAGMENTOS)

¡BUQUE despertaba. Era la hora  
de los primeros ecos de la tierra  
y los primeros himnos de la aurora.  
Los navios de guerra  
se levaban arbolada  
la bandera de Chile, al rormoreo  
de un nuevo día, listos en la rada  
para el bloqueo.  
Se alza, e inicia  
las grandes luchas en que noble  
se enseñó la justicia.  
El enemigo doble  
de sus ardientes escuadrones  
de campos guerreros;  
desplegando al viento sus pendones  
estaban sus cañones  
lanzando al mar sus marineros.  
Dos naves, que, al nacer el día,  
estaban en la bahía  
con el reflejo pálido  
de un sol de rayos tennes y dudosos,  
aquella "Esmeralda",  
como un inválido,  
en los tiempos gloriosos,  
"Covadonga", débil y pequeña,  
y la "Luisa",  
dos naves solas  
de dos capitanes  
que a oír bajo sus pies las olas,  
de sus cabezas, huracanes.  
¡Condell! ¡Qué guerreros  
cantos de Iliadas  
de profetas de futuros romanceros!

¡Por qué con mirada escrutadora  
contemplando el horizonte, alerta  
sobre cubierta  
marineros? Al brillo de la aurora  
de llegar terribles  
de las naves del Perú. "Huáscar" primero,  
de un monitor, e "Independencia";  
de irremediables  
de la enorme potencia  
de un espolón de acero;  
de los colosales más que paladines,  
de los féreos y poderosos cascos,  
de los como delfines,  
de los como peñascos.

¡Tanto que los buques que ostentaban  
de la bandera chilena,  
de las armas aprestaban.  
"Huáscar" llega altivo. No resuena  
de la voz de sus cañones ruda.  
de la del veloz navio  
de la deja muda  
de la tempestad del bronce. Poner miedo  
de los débiles piensa. ¡Miedo a aquellos  
de los paladines,  
de los asustados, bellos,  
de los clamorosos son de sus clarines!  
de la "Huáscar" lanza  
de su primer cañonazo a la vieja corbeta  
de la Prata, que ilumina  
de su patriótico fuego y esperanza  
de Condell, alma audaz, mente de atleta,  
de la ola marina,  
de su "¡Qué mis aguas!" a decirle alcanza  
de su eco inmortal de su bocina.

antes de comenzar la gran pelea  
de su habló a los suyos. De tal guisa  
de la faz era la faz de un Dios homérico.  
de su voz creció sonora y gigantea.  
de los cabellos tocados por la brisa  
de su espléndida cabeza  
de su cabeza heroica de inspirado.  
de las cornetas marinas han sonado.  
de su a hablar empieza:  
de "¡Machachos! Desigual es la contienda,  
de nuestro pabellón nunca se ha arriado  
de la esperanza abrigo.  
de que hoy no sea la ocasión de hacerlo.  
de las vayas yo viva, os juro: esa bandera  
de pasará en su lugar, y si yo muero,  
de sus oficiales  
de cumplir con su deber". Brotó a raudales  
de las pechos ardor. ¡Qué labio calla  
de desahorda como inmenso río  
de entusiasmo! El corazón estalla  
de la gente chilena.  
de la Chile, gritó, llena de brío,  
de los chocar de la metralla  
de los en los aires resuena.  
de la comenzando la batalla.

de la el enemigo  
de los chilenos se miran en sus puestos.  
de "Covadonga", al abrigo  
de su pueblo, que atalaya  
de la desahorda desde la playa;  
de "Esmeralda", en la liza. Así dispuestos  
de los audaces.  
de las mil repetidas explosiones,  
de la vieja "Esmeralda" pierde, agota



su vigor; salta, brota  
el agua a borbotones  
por su caldera rota.  
Lenta va. Puede aún de la ribera,  
al lado de occidente  
cerca llegar. Se siente  
resonar por doquiera  
sordo rugir de tempestad; se escucha  
el cañoneo de la inmensa lucha.  
Es que empieza magnífico,  
bello, terrible, de grandeza homérica,  
el combate más vasto que vio América  
sobre las anchas olas del Pacífico.

Mientras que la "Esmeralda" respondía  
con sus escasas fuerzas al ataque,  
la débil "Covadonga" recibía  
un grueso proyectil. A las rompientes  
aceroóse después, de la cercana  
isla, que la veloz "Independencia"  
venía con violencia  
ostentando sus fuegos imponentes,  
pujante y soberana.  
Y la "Esmeralda" entonces,  
que apercebida estaba,  
resistiendo del "Huáscar" a los broncos  
de su puesto estratégico lanzaba  
certeros cañonazos;  
mas iban a caer a los agujeros  
las granadas deshechas en pedazos,  
del navío al chocar en los blindajes  
El poderoso monitor, que yerra  
los bruscos tiros que al chileno lanza,  
con sus fuegos alcanza  
a los suyos en tierra.  
Y los de tierra entonces, en su saña,  
a la "Esmeralda" viendo extraña y fiera,  
con seguros cañones de campaña  
la atacaron también de la ribera  
Y la humeante corbeta resistía,  
y en su cubierta que era  
incendio, se luchaba y se moría

al pie de la bandera.  
Oculto el enemigo  
ataca en tierra. La "Esmeralda" luego  
avanza al norte, por quedar del fuego  
de la costa al abrigo.  
Un proyectil que vino  
del "Huáscar" disparado  
alcanzóla rugiendo en el camino  
y con fragor le destruyó el costado.  
Retumbando el cañón a cada instante  
y entre lluvias de fuego y de metralla  
al esplendor del cielo, áureo y brillante  
según la batalla.  
¡Y Prat! ¡Vérselo pudo en el terrible  
trance siempre impasible,  
la espada en la cintura, la marina  
gorra cuyos galones  
chispean a la luz, puesta de lado,  
y la ronca bocina  
en la derecha, inspirado  
al áspero tronar de los cañones.  
Había algo de olímpico en la altiva  
frente de aquel soldado.  
¡Sopló un viento sagrado  
sobre aquella cabeza pensativa?  
¡Bajo acaso de la alta  
región, de la infinita  
cumbre, la luz que exalta,

el soplo que los montes decapita,  
el rayo que de hogueras divinales,  
con fulgores intensos  
va a encender los espíritus inmensos  
de los heroicos hombres inmortales?  
¡Sí!... Pasó sobre Arturo  
una ala apocalíptica y enorme.  
Y tuvo la visión del futuro.  
Vió, como entre una luz increada, informe,  
el misterioso porvenir: la historia  
dando a su patria el lauro de victoria  
y señalando en su imborrable juicio  
para él el sacrificio,  
para Chile la gloria.

Grau ha advertido  
que el viejo barco a balas de cañones  
no puede ser vencido.  
Retrocedió. Las igneas explosiones  
cesaron. Pone ahora  
a la "Esmeralda" la ferrada proa  
El agudo espolón, en el empuje  
de la rauda carrera,  
se ha hundido en el navio, se abre y cruje  
el casco de madera.  
El tosco acero penetró en lo interno  
de la vieja corbeta desgarrada,



como toro feroz que clava el cuerno  
y el vientre rompe de la res cansada.

Entonces, ¡oh grandeza!  
asido a la bandera, en la toldilla  
inclinada, está Prat.  
¡Ved! Algo brilla  
cifrando como un nimbo su cabeza.  
Relampagueante brota  
de sus ojos un algo de sublime,  
llama que se comprime  
y ardiendo salta de su cárcel rota.  
Veía al "Huáscar" férreo, poderoso,  
el espolón clavado  
en el débil costado  
de su barco glorioso,  
y así, resplandeciente de coraje,  
lanzado por empuje sobrehumano  
lleno de augusto brillo,  
gritando ¡al abordaje!  
cayó sobre el castillo  
del monitor peruano.  
Pue salto de león que se acorrala  
con la ira y el rugido dentro el seno  
vuelo de cóndor que despliega el ala  
y va a la nube que fulmina el trueno.

Muerto Prat, es Uribe quien el mando  
del navio recibe,  
mientras se sigue sin cesar luchando.  
El arrogante Uribe  
llamó a sus oficiales a consejo.  
¡Todos piensan como él!  
Piensan que el viejo  
barco en la hora postrera  
al poderoso vencedor confunda,  
y ostentando en el tope su bandera  
que se incendie o que se hunda.

Aun no habían tornado  
a sus puestos los fieles campeones  
cuando el "Huáscar", lanzado  
al fogoso vigor de sus pulmones,  
dió a la "Esmeralda" una segunda herida  
con el recio espolón. A la embestida,  
sintiendo hervir su sangre de chileno  
de Prat con el ejemplo sobrehumano,  
saltó el audaz Serrano  
y murió como bueno  
al abordar el monitor peruano,  
y quedó junto a Prat, todo sangriento  
cadáver de faz trágica y ceñuda,  
como protesta muda,  
bajo el azul del hondo firmamento

¡La "Esmeralda" se hundía!  
Exhausta ya de fuerza y de soldados  
sólo de cuando en cuando respondía  
del "Huáscar" a los tiros redoblados  
¡Qué cuadro! Por doquiera  
sangre, muerte y horror. ¡No hay quien  
[vacile!

Todos persisten con audacia fiera  
bajo el sagrado pabellón de Chile.  
¡Ah, ved a Crispin Reyes, el impávido!  
al brence del corneta que ha caído,  
presta su aliento, y ávido,  
épicamente bello,  
de venganza pujante, enfurecido,  
toca a plenos pulmones a degüello.  
A aquel marino de alma extraordinaria,  
en profundos ardores encendida,  
una bala contraria  
le arrancó la corneta con la vida

La "Esmeralda" se hundía  
deshecha y humeante  
y el monitor triunfante  
estacionaba al cadáver todavía.  
Entonces fué cuando Riquelme, brazo  
heroico, alma de luz, la muerte viendo,  
hizo repercutir el ronco estruendo  
del postrer cañonazo.  
El horizonte limpio y sereno  
puebla el eco sonoro, que retumba  
como un último trueno  
en el profundo seno  
de un monte colosal que se derrumba.

¡El "Huáscar" se lanzó por vez tercera,  
y al golpe del acero áspero y frío  
se sintió traquetear la nave entera!  
¡Por fin se hundió el navio  
que a Chile gloria sin iguales diera!  
¡Primero, el casco fúnebre y sombrío,  
y después, siempre al tope, la Bandera!

En la región de las inmensas almas  
debe haberse sentido en esas horas  
como un ruido de palmas  
y un despertar de auroras.  
¡Oh, Patria! ¡Oh, Chile!...  
Así acabó magnífico,  
solemne, hermoso, de grandeza homérica,  
sobre las anchas olas del Pacífico,  
el combate más vasto que vio América.

# Cronica Literaria

por RICARDO AZULATZHAM

## PRESIDENCIA DE RIESCO (1901-1906), por Germán Riesco. (Nacimiento, 1950)

PODEMOS escasos libros acerca de los gobiernos posteriores al Balmaceda. La historia nacional parece casi agotada en ciertos períodos de la Colonia y del siglo XIX; pero no hay una síntesis certera de lo que ha ocurrido en los días de la dominación parlamentaria, hasta la revolución de 1924, que provocó la caída de Alessandri, luego su retorno, y por fin, la Constitución de 1925. Parece que lo más próximo a nosotros lo miramos con temor y con prejuicio. Vivimos muchos de los principales actores de los sucesos que pudieran narrarse, la perspectiva es escasa, los horizontes de las cosas se exhiben confusos. Sin embargo, dentro de poco aparecerán tres libros que abarcarán presidencias enteras, con criterio moderno e interpretativo, que suponen bien cimentado en una cabal documentación: uno es el que prepara don Alfonso Buias, sobre Federico Errázuriz Zañartu y su gobierno; otro es el que don Jaime Kyzaguirre dedicará a Federico Errázuriz Echaurren, hijo del anterior mandatario, y también Presidente de Chile; el último es el que don Ricardo Donoso consagrará a don Arturo Alessandri Palma, y del cual se anticipó un capítulo en los Cuadernos Americanos de México.



GERMAN RIESCO ERRAZURIZ.

Recientemente don Germán Riesco ha publicado un extenso estudio intitolado *Presidencia de Riesco (1901-1906)*, que, según su autor, está constreñido por lo que él llama "el complejo de la imparcialidad". El hecho de ser el señor Riesco hijo del Presidente del mismo nombre y apellido lo coloca en una situación delicada y, a veces, difícil para demostrarse objetivo.

Por una de esas paradojas frecuentes en la vida política chilena, el señor Riesco, hombre templado y casi conservador, fue elegido candidato a la Presidencia de la República en una Convención de la Alianza Liberal.

Don Domingo Amunátegui, en su obra *La Democracia en Chile*, lo califica así: "Riesco no se distingue por excepcionales dotes de inteligencia y de carácter. En este sentido, valía mucho menos que su hijo Errázuriz Zañartu, y aun que su primo Errázuriz Echaurren".

"Era probo y muy correcto en el vivir. Poseía regular ilustración jurídica y había desempeñado altos cargos en los tribunales de justicia".

Dos Luis Galdames, en su *Historia de Chile*, penetra poco en la psicología de Riesco, y don Carlos Vicuña, en *La Tiranía en Chile*, se expresa con acritud de la blandura conciliadora de un régimen que se movía en la órbita de lo que denominó Alberto Edwards "la paz veneciana".

Tenemos que insistir en las limitaciones que el amor filial pone en la manera de juzgar del señor Riesco Errázuriz. Su criterio histórico ha sido entonces impersonal hasta donde se lo exige su caballerosidad y esto lo suple con testimonios contemporáneos y abundantes documentos que ilustran sus juicios. En el prólogo se disculpa de la sequedad con que presenta a las personas que ayudaron a su padre en sus tareas. (Página 7). Si en dos o tres ocasiones "económico a algún personaje, agrega más adelante, ello se debe a que es necesario destruir ataques injustos o marcar especialmente la participación que tuvo en un éxito importante".

El señor Riesco escribe con animación y sabe narrar con elegancia no desprovista de poder de síntesis. El libro resulta menos descolorido de la época que realza, considerada por los historiadores profesionales más gris que como surge en estas páginas. El patriado criollo manejaba los negocios públicos en una especie de turno del poder, disputado entre las alianzas y coaliciones que se sucedían en la Moneda. No existían partidos obreros y las clases populares estaban todavía al margen de los derechos sociales.

Es excelente la síntesis intelectual con la cual resume el señor Riesco el estado del país al nacer el siglo XX. Sólo falta allí una mirada al mundo sin destino de los desheredados de la fortuna. De repente se asoman frases ingeniosas para reflejar la escasez de comodidades en esos años. Por ejemplo, estas pintorescas líneas: "La calefacción consistía en algunas chimeneas, en braseros de cobre, en tal cual estufa de parafina y en la convicción, firmemente arraigada, de que en Chile no había frío" (Página 20).

También se detalla con finura la evolución intelectual y material de Chile en una época en que un libelista extranjero nos llamó "el último rincón del mundo" y cuando no existía el canal de Panamá, de modo que un viaje a Europa se hacía por la misma ruta de Magallanes. Ya dijimos que una Convención Presidencial de la Alianza Liberal designó candidato a la Presidencia a don Germán Riesco por 195 votos contra 95 que

obtuvo don Fernando Lazcano. Esto ocurría el 8 de marzo de 1901. No faltaron entonces ataques al candidato y a pesar de su reconocimiento católico, los conservadores lo tildaron de peligroso para la religión en el diario *El Porvenir*.

Gran parte del clero era partidario del señor Lazcano y un sector más reducido apoyaba al señor Riesco. Entre sus amigos se contaban el Padre Errázuriz, que luego fue Arzobispo de Santiago; don Luis Campino y don Esteban Muñoz Donoso. La muerte del Presidente Errázuriz Echaurren conmovió hondamente al país e hizo renunciar al gabinete. El señor Riesco fue proclamado por el Congreso el 31 de agosto.

No era, pues, un político de carrera el Presidente de la República elegido en 1901, dice su hijo. Pero era un hombre que conocía profundamente la Administración Pública, y que había tenido, además, por sus relaciones de familia, un estrecho contacto con el Gobierno del país.

Su psicología algo campechana, muy criolla, dentro de su fisonomía simpática, y un tanto impasible, se reflejaba bien en las palabras que dijo, al final de su Gobierno, al conocer una opinión adversa: "Otro vendrá que bueno te hará".

Tenía ocho hijos, y prefirió seguir viviendo en su casa particular, manteniendo así una tradición austera que ha pasado a desmonetizarse.

Era laborioso y activo, se levantaba temprano, estudiaba los papeles oficiales personalmente y contestaba innumerables cartas particulares. Almorzaba a las diez de la mañana, y luego se dirigía a pie a la Moneda, donde era fama que entraba cuando el reloj del Ministerio de Guerra, que estaba enfrente, tocaba las once. Trabajaba todo el día, y en la tarde retornaba a su hogar como cualquier hijo de vecino.

Un valioso y emocionante detalle indicado por el señor Riesco, con filial devoción, engrandece la memoria de su distinguida madre. Oligamos: "Al iniciarse el Gobierno de su marido, la señora Errázuriz de Riesco dijo a sus hijos más o menos lo que sigue: "Germán, va a tener muchas molestias en su nuevo trabajo; las pasiones políticas van a ensañarse tarde o temprano contra él. Es preciso que esta casa le sirva de descanso. No cochen con él lo que lean u oigan. No traigan aquí los odios de la calle. No hablen de política. Cuando Germán tenga una preocupación especialmente grave, yo se las contaré". (Página 69).

Nos parece un modelo de previsión y de inteligencia. La Administración Riesco tuvo momentos difíciles. La rotativa ministerial alcanzó a extremos alarmantes. Llegó a contar diecisiete ministerios o sea dos más que el Gobierno de don José Manuel Balmaceda.

El interesante y largo capítulo cuarto de la *Presidencia de Riesco* (páginas 73-168) narra las intrigas de gabinete que derribaban a los gabinetes y servían de manivela de un sistema de descomposición que culminó en la primera ascensión al poder de don Arturo Alessandri. En muchos aspectos fue un desfile opaco de años inertes, sin grandeza moral, que no atribuímos al señor Riesco, simple instrumento de las pandillas políticas, sino a los empresarios del régimen parlamentario, que alcanzaba entonces su apogeo. Todo esto no lo puede disfrazar ni disminuir la elegancia de la

pluma del señor Riesco, ni los subterfugos de otros historiadores que doran el bizantismo de los años que desembocaron en la revolución de 1924.

El señor Riesco, mientras tanto, se justificará ante la posteridad por su inteligente y juiciosa gestión internacional, que preparó el terreno a la paz con nuestros vecinos. Mientras la Alianza y la Coalición manipulaban la rotativa ministerial, y cambiaban los elencos gubernativos, el país alcanzaba prosperidad en los negocios, recibía el narcótico de las emisiones de papel moneda, progresaba en diversos órdenes de actividades y observaba el desarrollo de la educación y de las obras públicas. Un de-

creto reservado y que se refería a tierras que nadie conocía dió impulso a un escandaloso período de acusaciones que, en parte, destruye el señor Riesco, pero que sirvieron a los enemigos de su padre para impulsar lo que llamaban "la regeneración administrativa". Sin embargo, parece ser que la solicitud de los señores Emilio Fabry y Domingo de Toro Herrera para que se les concediesen algunas islas australes y la Isla de Graham, cuarenta años más tarde, cuando la Antártida pasó a tener importancia, sirvió como uno de los mejores títulos de Chile sobre ese territorio. Don Oscar Pinochet de la Barra lo reconoce en su magnífico y sólido estudio intitolado *La Antártida Chilena*. (Santiago, 1944, página 147).

"Lo que todavía no se ha revelado, dice el señor Riesco Errázuriz, es en qué consistía el inmenso valor de una concesión por 25 años de terrenos desconocidos que aún hoy, después de 45 años, están inexplorados; valor en el cual se fundaba la campaña de escándalo". (Página 142).

Si no le hallamos grandeza a la parte política de este Gobierno, no podemos decir lo mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

una discreta equivalencia, y a no aumentar durante cinco años los armamentos navales, sin previo aviso, dado con algunos meses de anticipación.

El Presidente Riesco firmó, además, el tratado de paz con la República de Bolivia, que celebró el Ministro de Relaciones, don Emilio Bello Codecido, el 20 de octubre de 1904, y el cual rigió hasta hoy. Chile obtuvo el abandono de la Argentina en sus pretensiones a intervenir en los conflictos que nuestra patria tenía pendientes en el Pacífico, y pudo dedicarse de lleno a negociar con el Perú y Bolivia. Ya vimos que la amistad con Bolivia se abrió camino hasta el buen pie en que ahora se encuentra, y se puede llegar a la conclusión de que las negociaciones que Fabry y Domingo de Toro Herrera para que se les concediesen algunas islas australes y la Isla de Graham, cuarenta años más tarde, cuando la Antártida pasó a tener importancia, sirvió como uno de los mejores títulos de Chile sobre ese territorio. Don Oscar Pinochet de la Barra lo reconoce en su magnífico y sólido estudio intitolado *La Antártida Chilena*. (Santiago, 1944, página 147).

Finalmente, señalaremos un punto oscuro del Gobierno de Riesco, que su apologista pasa muy rápidamente en su brillante reseña: el de los sucesos revolucionarios de octubre de 1905. A este acontecimiento, que tuvo por causa un mitón en que el pueblo pidió la abolición del impuesto que existía sobre la importación de ganado argentino, el señor Riesco sólo le concede veintidós líneas en su libro, cuando nos parece uno de los episodios más intensos y dramáticos de un cambio en la estructura psicológica de las masas chilenas.

El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco. El sólo éxito obtenido con los Pactos de Mayo, que aseguraron la paz con la Argentina, merece la gratitud de la posteridad. El capítulo sexto, destinado a reseñar las relaciones exteriores de Chile en ese lapso de su historia, es de un vivísimo y palpante interés. El señor Riesco añoró con sagacidad los tradicionales lazos de amistad con la Argentina, que se hallaban bastante resentidos por una campaña chauvinista sustentada por demagogos patriotas de ambos lados de la cordillera. En los convenios denominados Pactos de Mayo, los dos países se obligaban a someter a juicio arbitral todas las controversias de cualquiera naturaleza que por cualquier causa surgieran entre ellas", y consoldaban el pacifismo mutuo dejando de mano la adquisición de nuevas naves de guerra. "También se comprometían a disminuir sus respectivas escuadras, hasta

1920. El liberalismo manchesteriano del señor Riesco ha preferido detener su imaginación en la pintura del hecho mismo sobre el aspecto internacional de la Administración Riesco

# ¡Nuestra bandera nunca ha sido arriada!



LA brillante historia de nuestra Armada se sintetiza en la egregia figura de Arturo Prat, gloriosamente muerto en el Combate Naval de Iquique, el 21 de Mayo de 1879. Nacido en Quirihue el 3 de abril de 1848, a los once años ingresó a la Escuela Naval, de la cual egresó como Guardiamarina, para empezar su breve pero magnífica carrera naval. Prat dejó en los Anales de la Armada páginas de valor, lealtad, trabajo y heroísmo. Sus palabras resumen la fe y la confianza de Chile en su propio destino: "¡Nuestra bandera nunca ha sido arriada. Mientras yo viva, flameará en su lugar. Si yo muero, mis oficiales sabrán cumplir con su deber!"

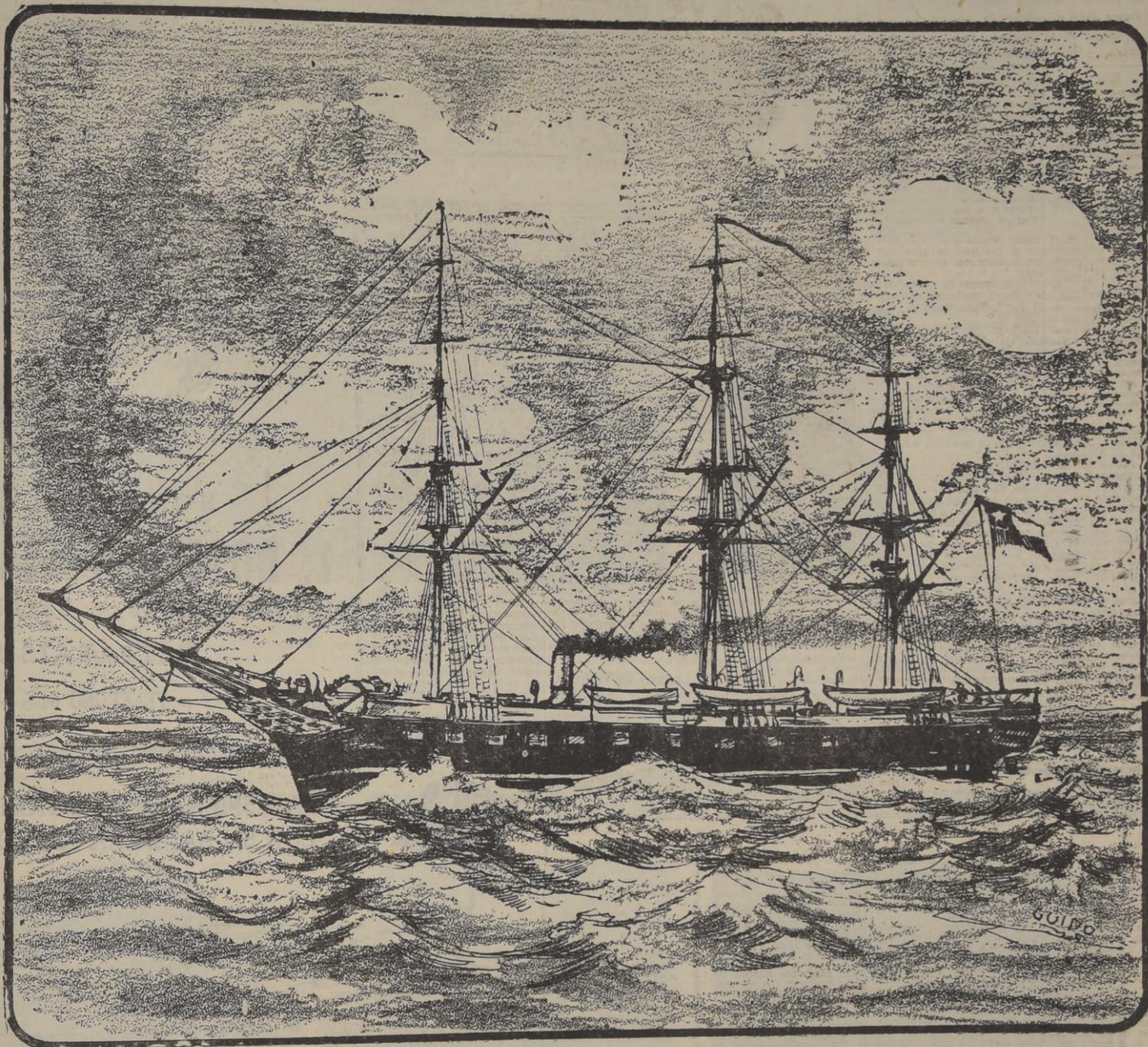


*Homenaje de*

**I. MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO**



# Cinco naves con el nombre "Esmeralda" ha tenido Chile



La actual fragata "Esmeralda", de nuestra Marina de Guerra, es la quinta nave de este nombre, que lleva el Pabellón de Chile. Antes de la corbeta heroica hundida gloriosamente en Iquique, hoy hace 71 años —y que aparece en el grabado—, hubo otra, y tres la han seguido más tarde.

La primera "Esmeralda" cruzó el Cabo de Hornos, trajo a Chile al brigadier Osorio, y Lord Cochrane

la abordó en el Callao. La segunda actuó en la guerra de 1866, contra España, y fué la corbeta del 21 de Mayo. Por erogación popular se mandó construir un crucero acorazado que llegó a Chile en 1889, y que en 1890 escoltó al Perú los restos de Grau y en 1903 se vendió al Japón. La cuarta "Esmeralda" surcó nuestros mares durante la Administración de don Jorge Montt (1891-6); y la quinta es la que ahora sostiene en el mar, con el orgullo de siempre, el Pabellón Nacional.

## RAFAEL BERENGUER ALIAGA Y CIA. LTDA.

ESTUCOS Y DECORACIONES: Hotel Miramar - Cia. Interoceánica - Hospital Naval - Cooperativa Vitalicia - Edificio Montalbetti

Paseo Dimalow 271 - Cerro Alegre - Valparaíso

# PREOCCUPACION FUNDAMENTAL DEL MUNICIPIO PORTEÑO, ES URBANIZAR BARRIOS POPULARES EN LOS CERROS

**INTENSA ACCION DEL ALCALDE SR. LEONIDAS LEYTON**

Se encuentran en construcción dos hornos crematorios, y se han pavimentado 20 metros cuadrados de aceras

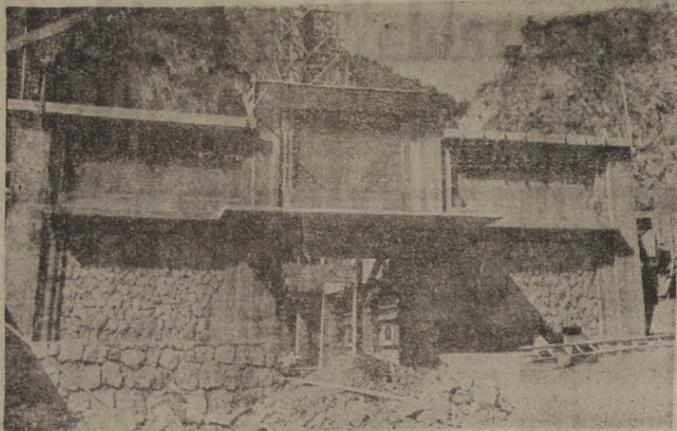
Desde que se hizo cargo de la comuna el Alcalde de Valparaíso, don Leonidas Leyton, hace más de tres años, se encuentra con que los cerros, es decir los barrios populares, estaban completamente abandonados. Faltos de calles pavimentadas, de aceras, de escalinatas, de luz de motivación adecuada, etc. Además en el plan, y en el centro, había calles en el estado y con aceras inestables. Pese a la angustiosa situación económica en que se halla la Caja Municipal, el señor Leyton se propuso luchar, dentro de lo posible, por transformar al primer puerto de la República en una ciudad moderna, o por lo menos, en condiciones de satisfacer las más elementales exigencias del vecindario.

### COOPERACION DE LAS JUNTAS VECINALES

Lo primero que hizo el Alcalde, señor Leyton, fue ponerse de acuerdo y organizar efectivamente las Juntas Vecinales, efectivas cooperadoras de la labor comunal, por tanto ellas están en contacto constante con sus respectivos sectores. Fue así, poco a poco, fué imbuéndose en detalles de las primordiales necesidades de los barrios altos. Se organizaron reuniones periódicas con dichas Juntas y se practicó en la Aljía la política de las puertas abiertas para todos los casos que necesitaban examen de sus sectores abandonados.

### OBRA REALIZADA Y POR REALIZAR

La prensa se ha preocupado de la intensa labor del señor Leyton y de las numerosas obras realizadas tanto en los barrios del plan como en los cerros. Queremos referirnos a las principales



Uno de los hornos crematorios de basuras en construcción en calle Cousiño

pales obras realizadas últimamente y las que se proyecta desarrollar en el presente año.

En el plan, y en la parte alta, se han pavimentado unos 20 mil metros cuadrados de aceras.

La Avenida España, la principal vía de comunicación entre Valparaíso y Viña del Mar, fué pavimentada, de nuevo, con sistemas rápidos y modernos, desde el puerto hasta El Sauce, límite de la comuna, en una extensión de 37 mil metros cuadrados, por un valor aproximado de 8 millones de pesos.

Se encuentran en construcción dos hornos crematorios, uno en calle Cousiño y el otro en el Cerro Barón, con lo cual se facilitará enormemente la recolección de basuras y evitará los focos de contaminación que significan los botaderos de basuras. Hay en perspectiva otro horno en Playa Ancha.

### MERCADO EN LOS CERROS

Con el objeto de facilitar el expendio de artículos de primera necesidad en los cerros y para evitar las dificultades que se presentan a las familias para bajar al plan para adquirirlos, el Alcalde señor Leyton tiene un plan de construcción de Mercados, y así ha inaugurado y están en espléndidas condiciones de atención, los de Playa Ancha y Cerro Placeres. Se inician los trabajos del Mercado del Cerro Barón.

Los nuevos Mercados en los cerros han sido recibidos

con entusiasmo por los vecinos y se ha comprobado que ellos eran indispensables, pues llevan control estricto de precios, y sus artículos son de primera mano.



La urbanización de los cerros, donde se construirán poblaciones para obreros y empleados, la pavimentación de calles y aceras, la instalación de más eficientes medios de movilización hacia los cerros, etc., harán de Valparaíso no tan sólo un puerto para la movilización de mercaderías, sino una gran metrópolis con una numerosa población. El Alcalde de Valparaíso, don Leonidas Leyton, ha trabajado con denodado empeño en modernizar y urbanizar el puerto, y a sus desvelos se deben muchas obras de adelanto local.

Se han mejorado los Auditorios Osán Pérez Freire y Alfredo Guillermo Bravo, a fin de adecuarlos a su objetivo, de dar expansión popular y recursos culturales al pueblo. Estos auditorios son ofrecidos gratuitamente a elementos artísticos, y en ellos encuentra el pueblo un medio de distracción y alejamiento de los centros corruptores.

Por otra parte, se han adquirido terrenos para la construcción de casas para empleados y obreros, en los cerros de Playa Ancha, Placeres, O'Higgins y Esperanza, por un valor de 2 millones de pesos.

En pavimentación, alumbrado y escalas en los cerros, se ha invertido 1 millón de pesos y otro millón en mejoramiento de muros, aceras, barandas, escalinatas, tuberías de desagües, etc.

También el señor Leyton se ha preocupado del mejoramiento de los parques y jardines, dando gran impulso a su ornato y plantaciones, lo mismo que la ornamentación de la Avenida España que quedará como una de las más hermosas vías urbanas.

### EL CAMINO DE CINTURA

Será obra de trascendencia y gran envergadura, la formación, y pavimentación de los diferentes sectores del camino de Cintura. El proyecto a que se le dará cumbre en el presente año, consulta una espléndida, pavimentación, a fin de facilitar la movilización, y unión de los cerros, con servicios de

buses rápidos y continuos, lo que dará nueva vida e impulso a los barrios más altos de la ciudad. Habrá arterias cómodas que dan libre acceso al plan. Esta iniciativa del señor Leyton, influirá en el estímulo de las iniciativas particulares.

### NUEVAS PAVIMENTACIONES DE CALLES

En materia de pavimentaciones, el señor Alcalde ha dado preferencia a las calles con movilización colectiva, y por ello se está terminando la de Yerbos Buenas y se seguirá por las siguientes:

Cumming, en Cerro Esperanza; Sauce y Bellamar; en Cerro Barón, Mitre y Linares; José Tomás Ramos; Avenida Baquedano, calle Campaungue; subida Membriño; Avenida Altamirano, entre Varas y Membriño; camino de Cintura, desde calle Mina hasta Riquelme, y camino de Cintura, desde Eyzaguirre a Tomás Ramos.

### CONSTRUCCION DEL VELODROMO

Desde hace muchos años ha sido preocupación del deporte, la construcción del Velódromo, lo que se había rechazado por diversas razones. El señor Leyton ha solucionado las dificultades, y el Velódromo será una pronta realidad.

### DESAYUNO ESCOLAR

El Alcalde, señor Leyton desde su cargo de presidente de la Junta de Auxilio Escolar, se ha preocupado con sumo interés del Desayuno Escolar, y es así como ahora dentro del ejercicio del presente año se repartirá vestuario, y 3 mil raciones de desayuno, y también se dará almuerzo a los educandos de las Escuelas Primarias.

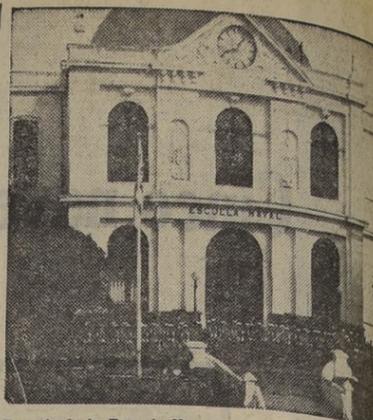
### EL FRIGORIFICO

Por muchos años permaneció inactivo el Frigorífico Municipal, en el local del Mercado Modelo. Sus instalaciones eran un montón de fierros oxidados e inservibles. Gracias a la decidida actuación del señor Leyton, fué encargado de reponerlo, el ingeniero de la Corporación, señor Enrique Huerta, quien en poco tiempo logró montar y hacer funcionar las maquinarias, con lo cual se ha creado un nuevo rubro de entradas anuales, por concepto de arrendamiento de

las cámaras del frigorífico, y la venta de hielo allí fabricado.

### LABORANDO HACIA EL PORVENIR

A grandes rasgos, se ha trazado la intensa labor comunal que se ha desarrollado en Valparaíso, en poco más de tres años, y el señor Leyton tiene el propósito de fundamentar y dejar en movimiento un vasto y efectivo plan de progreso futuro a fin de lograr algún día, el embellecimiento de un puerto llamado a actuar con reconocido relieve en el Pacífico.



Frontis de la Escuela Naval, el pretigioso plantel donde se preparan los oficiales de la Armada Nacional



HOMENAJE DE

**L. BOSSAY Y CIA. LTDA.**  
IMPORTACIONES — EXPORTACIONES

— VALPARAISO —

CONDELL 1436 — TELEFONO 6405 — CASILLA 3304



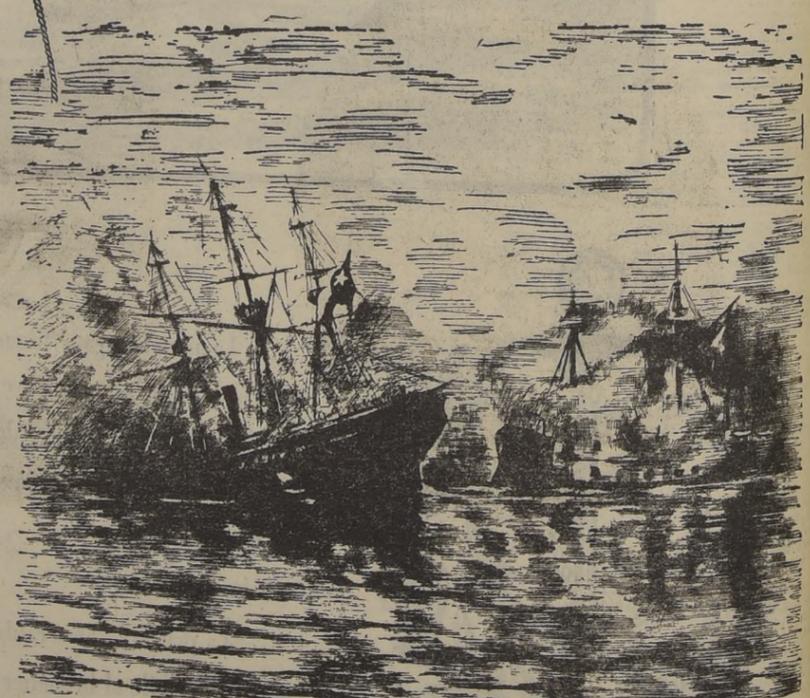
HOMENAJE DE

**JOSE MARITANO Y CIA.**

VALPARAISO



LA ESMERALDA SE HUNDE CON SU BANDERA AL TOPE



"Volvió el Huáscar" a embestirnos con su espolón, directamente al centro del buque; gobernó para evitar el choque, pero la "Esmeralda" andaba tan poco, que no fué posible evitarlo, y recibió el segundo espolazo por la amura de estribor. Esta vez el teniente Serrano, que se encontraba en el castillo, saltó a la proa del "Huáscar", seguido

como de doce marineros. En la cubierta de este último no se veía un solo enemigo con quien combatir; pero de la torre y parapetos de popa, salía un mortífero fuego de fusilería y ametralladoras. El valeroso teniente Serrano y todos los que le siguieron, sucumbieron a los pocos pasos".

(Del Parte Oficial sobre el Combate de Iquique firmado por el teniente D. Luis Uribe)



HOMENAJE DE

**WESSEL DUVAL**

Y CIA. S. A. C.

VALPARAISO  
CONCEPCION  
NEW YORK

SANTIAGO  
TALCAHUANO  
LIMA

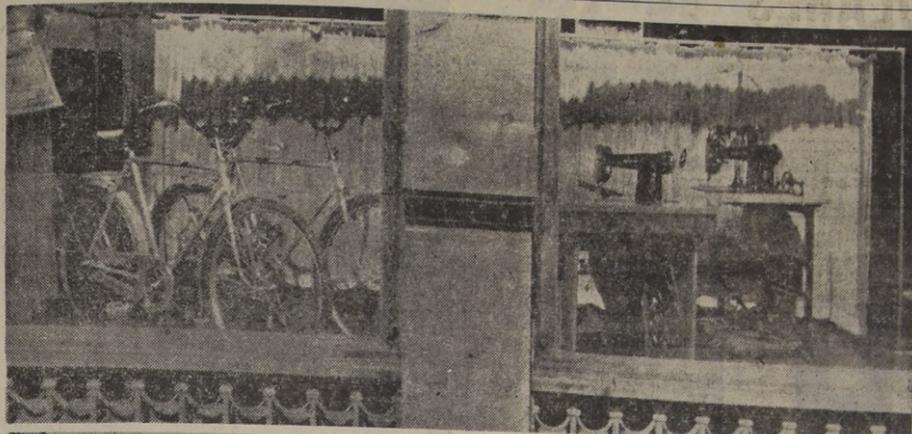
# PIAZZA Y CIA. LTDA. HA CONTRIBUIDO EFICAZMENTE AL DESARROLLO INDUSTRIAL Y COMERCIAL DE VALPARAISO

INDADA HACE  
AÑOS, POR  
JUAN PIAZZA

los tiempos inolvidables que Valparaíso ha vivido en el corazón de nuestra patria

...fue Valparaíso la cuna de los hombres de otros continentes, que aquí su paso fue mantener y desarrollar sus actividades en el comercio o las artes. En los comienzos del siglo, en que los barcos europeos, eran un espectáculo asistir al muelle de la Plaza Sotomayor, con los botes y lanchitas que se usaban para vaciar sus botes de viajeros o inmigrantes, que tralan de los buques. Entretanto, se robustecía la vida comercial de Valparaíso, se cultivaban y se mantenían las costumbres y se mantenía la sangre italiana. El extranjero, por su parte, traía con él un caudal de esperanzas, soñando que después de algunos años de trabajo regresaría siempre a su terruño y presentar ese inmortal e indomable que en todos estas tierras de Chile.

...este párrafo a modo de un bosquejo de la historia de 1906, el año en que don Juan Piazza fundó la firma comercial y cinco años tarde el actual título que hasta hoy perdura, crecientemente. Son los años de 40 años de trabajo, como un árbol en perpetua germinación, excepto el período de 1914, en que el comercio de Valparaíso, hubo de cumplir su deber de ciudadanía en los años en que se ha



Una de las vitrinas de exhibición de un aspecto de las oficinas de

Piazza y Cia. en Avenida Brasil, trabajo de Piazza y Cia.

## SERVIR SIEMPRE A LA CLIENTELA, NORMA DE PIAZZA

La firma ha sido indiscutible propulsora de la industria nacional

Al dedicar este número de LA NACION a Valparaíso, hemos creído justo comentar un instante, como exponente del alto comercio porteño a esta casa Piazza y Cia. Ltda., que ha sido una indiscutible propulsora de la industria nacional, porque además de lo enumerado anteriormente, hay varias fábricas, especialmente textiles, que le entregan su producción para que sea colocada en el país. Industria arrocera, fundición de metales, fábrica de cintas, empresas constructoras, cuentan como participantes a los socios de esta firma. Y es indudable que esta cooperación al desarrollo industrial del país merece un elogio y una voz de estímulo en este momento.

Ya se acerca al medio siglo de existencia esta casa. Y la nueva generación de los fundadores comienza con frescas energías para afrontar con paciente serenidad los muchos escollos que presenta la nueva vida comercial, y con principios fundamentales de rectitud y moralidad en sus actos.

Entre las últimas frases que cambiamos en nuestra charla con don Juan Piazza, recordamos que nos dice: "El comercio sano tiene la honrada misión de distribuir todo lo que se produce; no de poner en acción un método especulativo. Esta es la antigua norma de nuestra casa, que esperamos seguir cumpliendo siempre para que al fin seamos no sólo triunfadores, sino también servidores".

...de las patentes comerciales y contribuciones territoriales. No había que hacer declaraciones de ninguna especie. No existía ese personaje terrorífico, y a veces fantasmal, que inspecciona a nombre del Fisco.

Así surgió el estruendo de la primera guerra mundial. Fue como una alteración del



Don Juan Piazza, socio principal y fundador de la casa

compás del mundo. Cambió el sistema de importación. La firma Piazza y Cia., hubo entonces de prestar toda su capacidad, sus recursos y su crédito para financiar las importaciones de equipos industriales, y de esa época ruda nacen a la vida porteña establecimientos industriales de hilanderías, de tejidos completos, de sombreros, de cintas y elásticos o fábricas de fiados que hasta hoy laboran en movimiento crecientemente.

A todas estas ramas ha extendido su radio de acción la firma Piazza y Cia. Muchos miles de toneladas de materias primas ha traído del extranjero, antes de la última guerra, para mantener su movimiento industrial. Y es así como los hilados de algodón de procedencia italiana alcanzaron un mayor porcentaje de importación, comparado con los demás países productores.

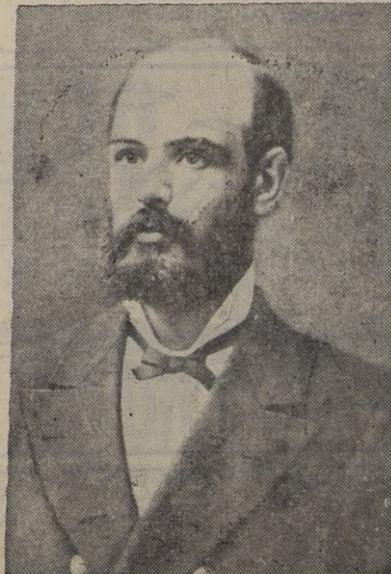
Actualmente la postguerra de nuevo ha modificado substancialmente la importación; pero esta firma no ha tropezado en los obstáculos para robustecer sus existencias en mercaderías diversas de Italia y traer nuevos tipos de maquinarias industriales para renovar y ampliar las existentes.

Grandes marcas nuevas, que honran a la Italia renaciente, han sido introducidas por esta firma, como ser el nombre de la máquina de escribir OLIVETTI, prestigiosa ya en el mundo la máquina de coser NECCHI, o la de imprenta NEBIOLO, además de los artículos de goma marca PIRELLI, que ya han adquirido fama a lo largo de toda esta tierra.

Pero vino la última guerra; el funesto designio. Y fue un período de sombra y de suplicio para la firma comercial a que se refieren estas



IGNACIO SERRANO



ARTURO PRAT



CARLOS CONDELL

HOMENAJE DE:

# LA MUTUAL DE LA ARMADA

SOCIEDAD MUTUAL DE SEGUROS DE VIDA



# RETRATO MORAL DE ARTURO PRAT



MASCARILLA DEL HEROE

**P**UDO el héroe de Iquique haber sido otro marino cualquiera tan valeroso como Prat, tan resuelto como él a defender la honra de la bandera; pero no haber tenido esas cualidades morales, excelas y raras que adornaban al capitán de la "Esmeralda", y entonces no podríamos, como podemos ahora, decir a las generaciones: "Arturo Prat es más que el modelo del marino y del soldado; es modelo del ciudadano, del patriota, del hombre privado, del jefe de familia, del caballero".

Sus compañeros han hablado y publicado sus recuerdos; los historiadores han investigado. Las cartas importantes que escribió en su vida han sido publicadas, excepto las de familia, aun cuando de estas mismas han aparecido fragmentos interesantes. La figura moral de Prat sale de este examen limpia, brillante, cada vez más ennoblecida, más alta y serena.

Ha nacido en un hogar distinguido y modesto, su padre está consagrado a la agricultura. La familia está arraigada en el suelo patrio y aprende a amarlo con ese amor silencioso, obscuro y salvaje amor de los que han luchado con la naturaleza, le han arrancado el pan de cada día y le han vencido amandola.

Con su corbeta y la "Covadonga" bloquea a Iquique. Sorprendido por dos naves poderosas, se apresta al combate desde que reconoce al "Huáscar" y a "Independencia", como si se tratara de dos buques iguales a los suyos. No vacila un instante. No hace cálculos ni reflexiones. No piensa en las leyes de la guerra. No se le ocurre huir o buscar una estratagemas. Lo han dejado con una consigna y la cumplirá.

Desde ese instante un gran ideal invade su alma y penetra todos sus actos dándole una majestad, una especie de inspiración extrahumana: el honor de la bandera. Sabe que no hay probabilidades humanas de triunfo, pero él no está ahí para vencer, sino para hacer su obligación hasta donde las humanas fuerzas lo sostengan. Tiene ante su conciencia esta doble responsabilidad: cumplir el mismo y hacer que los demás cumplan.

El barco está pronto a la pelea. Cada hombre en su puesto. La disciplina se desarrolla severa, inflexible.

Cuando el "Huáscar" resuelto su comando a poner término a una lucha que se prolonga absurdamente, quiere atravesar a la corbeta con su espón y hundirle con un solo golpe, Prat ordena una hábil maniobra, evita el efecto del choque hasta donde le es posible y salta sobre la cubierta enemiga.

Los suyos no han podido seguirle, pero ya el héroe está en la plenitud de la exaltación semidivina de su pasión guerrera de su espíritu de sacrificio, de su amor al deber y de su ternura por la patria. Caen sobre la cubierta enemiga y su muerte tiene todos los caracteres de un triunfo. El hombre que ha vivido una existencia entera de negación de sí mismo, de abnegación, de lucha obscura y calla-

modelo, como un caballero. En la Armada chilena, resalta un nombre: el de Arturo Prat. En una batalla, penetrado hasta el alma, en una acción, inconsciente y heroico, del espíritu. Es por él que los que para nosotros que debe haber sido. Pero no nos desalienta. En el servicio, pero con resaca superior.

Inquieto por los sucesos, rina a través de las expectativas, pero un Poderes. En un porvenir si cre a sus oficiales, fuerza enorme. Su energía, de Derecho y obediencia. Cuanto a la muerte por la vida en una causa, so una pluma, Arturo Prat, aboga.

En honor de una pequeña librería, después de la su profesión de textos de Derecho, tiene obras de actualidad de ciencias. Su mente está de los problemas que asedian a la ma-

El amor a la familia termina por pasión del héroe y la búsqueda de la gloria, amandola cada día de la vida. La ternura de una madre, en medio de esas realidades, serena, en una responsabilidad, en un corrientes de los días.



BUSTO DE ARTURO PRAT

de amor y de grandeza moral, sin gestos brillantes, sube a la gloria por la escala áspera y angosta de su adhesión al ideal y aparece a los ojos del mundo en un apoteosis.

El impulso está dado. Cuando un gran carácter como el de Arturo Prat ha fijado una norma y cuando los que deben seguirla saben que la ha dado desde el fondo de un alma pura, limpia, exenta de toda mancha de interés, libre de toda pasión baja, la acción heroica es fecunda.

Prat ha puesto en movimiento el alma nacional. Por su sacrificio, el pueblo chileno se ha conocido a sí mismo. Como en los martirios religiosos, su sangre ha sido respetado por todos, profesores y alumnos, como un buen

## CEMENTO CERRO BLANCO DE POLPAICO

DISTRIBUIDORES GENERALES

**GILDEMEISTER Y Co. LTDA.**

AGUSTINAS 1111 2º PISO

## Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS



DESPUES DE PONER EN FUGA AL BUZO, TARZAN RESCATO AL CHICO.

"EL NIÑO GRITÓ Y AL PARECER ALGO TIRABA DE ÉL; EXPLICÓ CLEVELAND. ¿ESTÁ MUERTO? PREGUNTÓ. "NO", CONTESTÓ TARZAN.



TRATANDO DE REVIVIR AL CHICO, TARZAN EXPLICÓ: "CUANDO RECIBIÓ EL CONOCIMIENTO..."



"QUE LOS BUZOS SUBAN A BORDO", ORDENÓ CLEVELAND.



"TAMBIÉN CHAKA ESTÁ COMPLICADO", OBSERVÓ BAKER.



"TARZAN MORIRÁ ESTA NOCHE EN EL POZO DE LAS SERPIENTES", Dijo CHAKA.

## ¡AL ABORDAJE!

(Fragmento del poema "La Epopeya Naval de Iquique")

...Combatía la frágil "Esmeralda" con su bandera desplegada, al tope, sin darle tregua al Monitor, que hundiría osaba en recio y formidable choque!...  
 ¡Y cuando ya con su espón la alcanza y se retuerce en convulsión de muerte, Arturo Prat!, con su fiereza indómita, ¡Al abordaje!,... ruga desde el puente!...  
 ¡El Teniente Serrano, que le escuchaba, salta con él sobre el titán de acero que vomita metralla por sus fauces para abatir el pabellón chileno!  
 Pero eso ¡nunca! El pabellón ¡al tope! "¡O vencer o morir!". ¡No hay otro lema!  
 ¡Si la Patria pelagra, están sus hijos defendiendo el honor de su bandera!...

¡El arrojo de Prat es temerario!...  
 ¡Nada, nada detiene los impulsos generosos, sublimes de su alma!  
 ¡Ni la esposa, ni el hijo lo contuvo!  
 Por su Patria aceptó, ¡qué amor tan grande! sereno, altivo, con valor consciente, aquel combate desigual que había de arrojarlo en los brazos de la muerte!...

¡Tuvo Prat la visión de lo imposible?...  
 ¡Nadie puede dudarlo! ¡Bien sabía el fin que ante el coloso le esperaba a la vieja corbeta y su vida!...  
 ¡Pero quiso probar al mundo entero, con su noble y heroico sacrificio, que nada puede más en un soldado que el deber con la Patria contraído!

GONZALO JIMENEZ

## DISCOS ULTIMAS NOVEDADES

Artículos eléctricos en general  
 Le ofrecemos nuestros modernos talleres para la reparación de su radio

BICICLETAS DESDE \$ 350.- MENSUALES

RADIOS DESDE \$ 300 MENSUALES  
 GRAN CALIDAD, PARA TODA CORRIENTE

Grandes facilidades de pago

COCINA A GAS "MADEMSA" DESDE \$ 400.- MENSUALES

**GALVEZ Y FAJARDO**  
 ALAMEDA 2784 FONOS 2784  
 (PORTAL EDWARDS)

# LA IDEA DE ERIGIR UN MONUMENTO A LOS HEROES FUE UNANIME EN TODO CHILE

Recordar en este día la hazaña de Prat, inmensamente se vuelve necesario a los precuros de la Armada Nacional, a los que con su ejemplo de patriotismo y de arrojo en el campo de batalla, en nuestras aguas, plasmaron el lema que Prat, en Iquique; Latorre y Riveros, en Antofagasta; y del Ejército de Tierra, en el transcurso de toda una campaña de cinco años.

Ya sabía él que no sobreviviría, porque jamás humillaría el honor de su bandera, y quería estar seguro del valor de

sus compañeros. Desde ya los conminaba al cumplimiento de su deber. Prat, Serrano y Riquelme cayeron como bravos, y

el resto cumplió con el mandato del honor. Nadie pudo manchar la honra de la insignia inmortal.



La gratitud de Chile concedió a la venerable madre del héroe una pensión vitalicia de 125 pesos mensuales; a su dignísima viuda, 200 pesos, y a sus hijos ordenó acumular durante quince años la cantidad de 500 pesos anuales. A la madre del héroe Serrano, instigador de Prat en el abordaje, 50 pesos mensuales, y a su viuda, 150; así como a la madre del bravo guardiamarina Riquelme le otorgó en forma vitalicia 183 pesos mensuales. Así quedaba honrada la memoria que el honor y la gloria de la bandera y del barco que la Patria les confió, no vacilaron ante el sacrificio cierto, dando un nuevo ejemplo a su pueblo y al mundo, de su culto sublime de los códigos del mar.

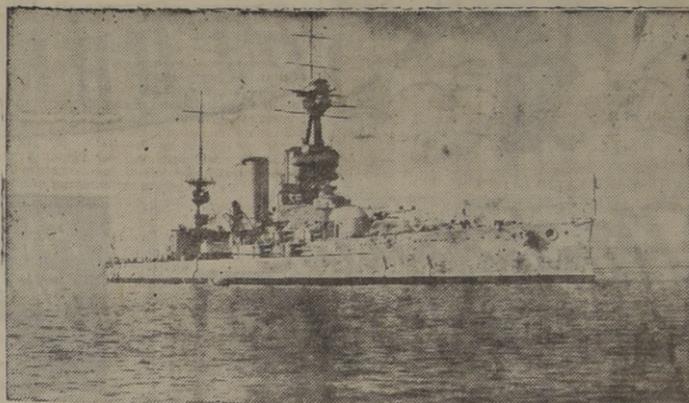
La idea de erigir un monumento a los héroes fue uniforme en todos los espíritus chilenos, contristados y gozosos a un tiempo mismo.

Los chilenos residentes en Buenos Aires, y aún los argentinos, colaboraron a la realización proyectada. Un telegrama dirigido a don Justo Arango Alemar desde la capital portieña, decía: "Don Luis Bilbao se suscribe a estatua Prat con 200 pesos; David y Jacob Tezanos Pinto, con 200 pesos; Luis Felipe Bilbao, 50. A Carrasco Albano". Y al día siguiente, otro telegrama: "Arturo Prat merece vivir en bronce y que su imagen sirva a nuestros compatriotas como un testimonio eterno del honor de Chile. Si usted acepta la idea será un hecho.— Adolfo Carrasco A.— Cornelio Saavedra Rivera.— José Manuel Balmaiceda".

Largo sería enumerar la parte que cupo a numerosos patriotas en la realización de la idea. Sólo recordaremos que su ejecución estuvo a cargo del arquitecto Maillard y del escultor Puech, en París. El proyecto presentado consultaba un ángel al lado de Prat, simbolizando la gloria, y fue aceptado por el siguiente cablegrama: "Aprobado monumento quitando gloria". ¿Qué más gloria que Prat mismo, que era su encarnación más sublime? Y el monumento quedó como está hoy frente al mar que zarcaron los galeones descubridores, las velas de Pastene, primer Almirante de la Mar del Sur, las de Blanco y Cochran, las de todos los tiempos de nuestra historia marina, cuya página más brillante, de orgullo y memoria, es la que escribiera con su sangre bendita, el Héroe del Mar.

B. G.

El proyecto de monumento a Prat presentaba un ángel al lado de Prat, simbolizando la gloria. Fue aceptado, pero se acordó suprimir el ángel. ¿Qué más gloria que Prat mismo, que fue su encarnación más sublime? El grabado presenta el monumento, según el proyecto del escultor francés Puech.



Nuestra Marina de hoy: Acorazado "Almirante Latorre"

## CARLOS ARATA AGUIRRE

AGENTE GENERAL DE ADUANAS



BLANCO 569

— TELEFONO 2672 —

3.er Piso - Oficina 306

CASILLA 1353

— VALPARAISO —



ARTURO PRAT

# EXPLOSIVOS NACIONALES



M. R.



CARLOS CONDE

FULMINANTES

ACIDO SULFURICO

GUIAS PARA MINA

BISULFATO DE SODIO

# CIA. SUD-AMERICANA DE EXPLOSIVOS

GERENCIA:  
Casilla 130-V - Valparaíso

FABRICA:  
Río Loa - Calama

SUCURSAL:  
Casilla 843 - Antofagasta





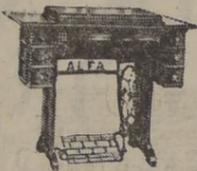
# GLORIA AL CAPITAN PRAT

## Motocicletas HARLEY-DAVIDSON



Motocicletas HARLEY DAVIDSON —  
Bicicletas Españolas — B. H. CLY.  
DE, Inglesas — MERVIL, francesas  
con cambio de velocidad. — El más  
variado surtido en plaza, importados.

— Y —  
**MAQUINAS**  
DE COSER Y BORDAR  
"ALFA"



La mejor compañera para el  
hogar y para el trabajo  
CINCO MODELOS  
DIFERENTES  
Facilidades de pago

**ARTURO FRIEDEMANN**  
MONEDA 1019

## SEÑOR ZAPATERO

LE OFRECEMOS A PRECIOS MUY REBAJADOS UN GRAN STOCK EN

SUELAS - DESCARNE - CUEROS - CA-  
BRITILLAS - LIJA ESMERIL - ESCOFINA  
— CUCHILLOS VERDES —

Y TODO ARTICULO DEL RAMO

**CURCEL LTDA.**

SAN FRANCISCO 2081

## FABRICA DE TEJIDOS RULOSSA



OFRECE

OSITOS, para un año, \$ 100.—;  
2 años, \$ 120.—; 3 años, \$ 140.—.  
Colores a elección.

CHALECAS en lana Real, de fina calidad,  
talla 46, \$ 118.—; talla 48, \$ 135.—;  
talla 50, \$ 160.—

PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSOS.

AV. INDEPENDENCIA 2111

— FONO 66093 —



## Restaurant ATENAS

BASCUÑAN 23

EL RESTAURANT DE LOS HIPICOS  
LOS MEJORES MARISCOS DE SANTIAGO

FRESCOS DIARIAMENTE

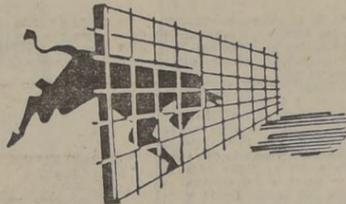
COLA DE MONO TODO EL AÑO

**RESTAURANT ATENAS**

— BASCUÑAN 23 —

## FABRICA de TEJIDOS GRAPAS y MALLAS de ALAMBRE

Y TODA CLASE DE MATERIALES PARA CONSTRUCCION BODEGA DE PIZARREÑO



**MAURICIO ELBERG G.**

— EXPOSICION 276-282 —

TELEFONO 91771

SANTIAGO



## ESTUDIOS DE BELLEZA LADY'S

— MAC-IVER 386 —  
FRENTE A LA BASILICA

Se complace en ofrecer a su dis-  
tinguida clientela su nuevo de-  
partamento de belleza

TRATAMIENTOS A LA PIEL  
LIMPIEZA DE CUTIS

MASCARILLAS DE HORMONAS

COLOCACION DE PESTAÑAS

MAQUILLAJE COMPLETO PARA FIESTAS

Permanentes en frío especialidad

de la casa, desde

**\$ 250.-**

PERSONAL COMPETENTE PARA PEINADOS ARTISTICOS

## ¡¡ASI SE LIQUIDA!!

VENDEMOS MAS BARATO QUE LAS FABRICAS  
APROVECHE LOS ULTIMOS DIAS

## CASA NAZAR

LIQUIDANDO

Portal Edwards 2718 - Estación Central

ESTOS PRECIOS SON UNA PEQUEÑA  
DEMOSTRACION

MEDIAS NYLON 1 par . . . . \$ 78.— 2 pares . . . . 150.—	Suspendores para niños 1 par . . . . \$ 11.— 2 pares . . . . 20.—	Sequetes de colegiala, ablonados 1 par . . . . \$ 17.— 2 pares . . . . 24.—
MEDIAS NYLON VE- LO 15 DENIER 1 par . . . . \$ 135.— 2 pares . . . . 260.—	Pañuelo colegial 1 par . . . . \$ 6.80 3 par . . . . 20.—	Medias sport para jóvenes 1 par . . . . \$ 13.— 2 pares . . . . 24.—
CALCETIN DE HOMBRE 1 par . . . . \$ 6.50 3 pares . . . . 18.—	Medias sport, borlón, hilo 1 par . . . . \$ 22.— 2 par . . . . 40.—	Medias de seda, marcas Sultana, Supra, Travia- ta y Mistinguette 1 par . . . . \$ 48.— 2 pares . . . . 90.—
CALCETIN DE HOM- BRE FANTASIA 1 par . . . . \$ 11.— 3 pares . . . . 30.—	Chaleca de lana, rica calidad, todos tamaños \$ 135.—	Enagua mongol, fina calidad \$ 150.—
CALZONCILLO DE HOMBRE PIEL FINA 1 par . . . . \$ 38.— 2 par . . . . 70.—	Medias nylon, costura obscura \$ 120.—	Enagua chiseta con vuelo \$ 175.—
Camiseta "Chiteco" de niño, afranelada 1 par . . . . \$ 38.— 2 par . . . . 70.—	Chalecas lana para niñitas \$ 55.—	Sostensenos 1 par . . . . \$ 8.60 2 par . . . . 17.—
Camiseta de hombre, gruesa, afranelada 1 par . . . . \$ 78.— 2 par . . . . 150.—	Medias de seda 1 par . . . . \$ 25.— 2 par . . . . 40.—	Camisa de noche, ta- maño grande 1 par . . . . \$ 90.— 2 par . . . . 170.—
Medias de algodón gruesas, de señora 1 par . . . . \$ 16.— 2 par . . . . 30.—	Enaguas de hilo para señora 1 par . . . . \$ 32.— 2 par . . . . 60.—	Camisetas para señora, sin mangas 1 par . . . . \$ 22.— 2 par . . . . 40.—
Cuadro para niñita 1 par . . . . \$ 10.— 2 par . . . . 25.—	Camiseta de hombre, media manga, hilo 1 par . . . . \$ 32.— 2 par . . . . 60.—	Calzón grande, con pierna, para señora 1 par . . . . \$ 28.— 2 par . . . . 50.—
Toalla "Chiteco" \$ 38.—	Enaguas mongol con vuelo 1 par . . . . \$ 129.— 2 par . . . . 250.—	Calzoncillo "Chiteco" de niño, afranelado 1 par . . . . \$ 42.— 2 par . . . . 80.—
Cuadro de hilo 1 par . . . . \$ 15.— 2 par . . . . 28.—	Suspendores de hombre dibujos surtidos 1 par . . . . \$ 28.— 2 par . . . . 50.—	Poleras para niño, ra- yada, fantasía 1 par . . . . \$ 22.— 2 par . . . . 40.—
Cuadro gamuza para señora 1 par . . . . \$ 32.— 2 par . . . . 60.—	Medias Cotton, finisimas 1 par . . . . \$ 32.— 2 pares . . . . 60.—	Pañuelos de señoras lindos colores 1 par . . . . \$ 4.50 3 par . . . . 12.—
SLIPS DE HOMBRE 1 par . . . . \$ 32.— 2 par . . . . 60.—	Pañuelos para hombre, dibujos surtidos 1 par . . . . \$ 11.— 3 par . . . . 30.—	Enagua de jersey de seda 1 par . . . . \$ 48.— 2 par . . . . 92.—
Soquetes para hombre, fantasia 1 par . . . . \$ 11.— 3 par . . . . 30.—	Pañuelos de hombre popelina 1 par . . . . \$ 27.— 2 par . . . . 50.—	Calcetín para hombre, rica calidad 1 par . . . . \$ 22.— 2 pares . . . . 40.—
Delantales grandes, de pechera, todos colores y blancos 1 par . . . . \$ 45.— 2 par . . . . 80.—	Medias de hilo mercerizadas 1 par . . . . \$ 25.— 2 pares . . . . 45.—	Sostensenos, seda con encajes 1 par . . . . \$ 32.— 2 par . . . . 60.—

## FABRICA NACIONAL DE CATRES

Bdo. O'Higgins 2497 esq. Garcia Reyes

## GRAN LIQUIDACION

CATRES - COLCHONES - FRAZADAS  
COLCHAS - SOBRECAMAS - ROPA DE  
CAMA EN GENERAL

Visite hoy mismo nuestra fábrica

## RELOJERIA y JOYERIA Octavio MEZA

BASCUÑAN 35

GRAN SURTIDO EN ARTICULOS  
PARA REGALOS

Novedades en relojes,  
joyas y fantasías

TRABAJOS GARANTIDOS

— FABRICA Y TALLERES PROPIOS —

## CASA PEREZ

3005 - ALAMEDA B. O'HIGGINS - 3005

TERNOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS — GRAN SURTIDO EN  
VESTONES Y PANTALONES

CAMISAS — SOMBREROS  
CONFECCIONES FINAS

## CASA PEREZ

UNA CASA CHILENA AL SERVICIO DEL PAIS

3005 - ALAMEDA B. O'HIGGINS - 3005

La Casa de los Mil Pantalones



## OPTICA CHILENA

de A. RODRIGUEZ PRADO

ESPECIALIDAD  
RECETAS DE MEDICOS OCULISTAS

☆☆☆

— SANTO DOMINGO 832 —

— FONO 32071 —

# EXISTEN INCONVENIENTES PARA QUE LA REFINERIA NACIONAL DE PETROLEO SEA INSTALADA EN CONCON

PRONTO PEDIRAN PUESTAS

IONES FORMULA- GERMAN PICO CENTRO PARA EL DE VALPARAISO

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

del Centro de Valparaíso... con el de la Producción... con el de Pío Cañas... con el de las informaciones... con el de las cuestiones... con el de la realidad... con el de la E. el Presidente... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión... con el de la realidad... con el de la opinión...

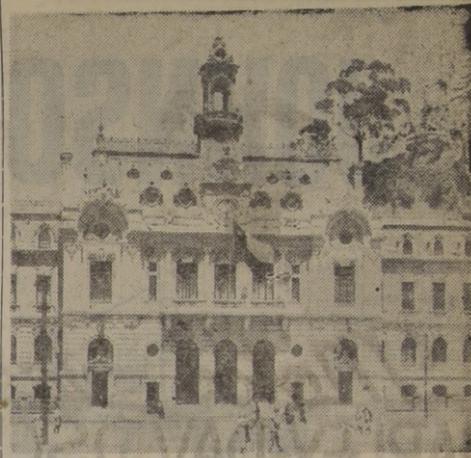


Visión panorámica del primer puerto chileno, tomada desde uno de sus pintorescos cerros

del costo total de la construcción de la refinería, que representa cinco o seis millones de dólares, se haga en moneda chilena, lo que elimina en gran proporción el problema de escasez de divisas que pudo producirse. Anteriormente se había calculado que sólo de un diez a un quince por ciento del costo total, o sea, de un millón a un millón y medio de dólares, sería el porcentaje que se invertiría en moneda chilena, es decir, sólo lo correspondiente a jornales y obras de concreto armado.

### LA ADQUISICION DE LOS TERRENOS PARA LA REFINERIA

Mostró el vicepresidente de la Corporación a los directores del Centro un mapa de la región del río Aconcagua en que están determinados los terrenos que serán necesarios para la construcción de la Refinería de Petróleo y sus instalaciones anexas e informó a los mismos que se espera la promulgación de la Ley del Petróleo enviada al Congreso por el Ministro de Economía para iniciar las gestiones de compra, y en su defecto, de expropiación de los terrenos mencionados. Dicha ley, agregó el señor Pío Cañas, contempla un procedimiento muy expedito para las expropiaciones.



VALPARAISO, principal puerto de la costa del Pacífico Sur, es centro de intensa actividad naviera, comercial e industrial. Cuenta con magníficas instalaciones para la movilización de mercaderías, y con apropiados almacenes para guardarlas. Grandes edificios, poblaciones obreras, fábricas, residencias, parques, plazas y sus barrios típicos, lo convierten en una gran ciudad, notable por su espíritu de progreso y su afán de cultura y bienestar para todos sus habitantes. En el grabado, edificio de la Intendencia.

todas las refinerías de petróleo de Sud América, entre otras, la gran planta de la ANCAP, en Montevideo, cuya ampliación está realizando en la actualidad. La Corporación no buscará en este contrato economías que a la postre resulten contraproducentes. Se trata de una obra de enormes proyecciones que hay que realizar con amplia visión del porvenir.

Agregó a esto don Fernando Salas, gerente general de la Corporación, que la política de la CORFO en materia de construcción de las obras que ha emprendido, es la de iniciar los trabajos una vez que están finalizados todos los estudios y listo el financiamiento de ellas a fin de realizarlas en el menor tiempo posible, y obtener, por ese medio, una mayor economía. Citó en seguida como ejemplo el caso de Huachipato, enorme usina industrial que se ha levantado y entrado en actividad en menos de dos años.

### FINANCIAMIENTO DE LA CONSTRUCCION

Refiriéndose posteriormente al financiamiento de la construcción de la refinería, el vicepresidente de la CORFO dijo a los directores del Centro para el

Progreso de Valparaíso, que las posibilidades económicas de la CORFO para realizar la construcción han aumentado consi-

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

derablemente por diversas razones. En primer lugar, con el comienzo de la producción, de

### ES LA LABOR QUE DESARROLLA EL CENTRO PARA PROGRESO DE VALPARAISO

La labor que desarrolla el Centro para el Progreso de Valparaíso es la de promover el desarrollo de la zona, a través de la realización de obras de infraestructura, como la construcción de la refinería, y de la promoción de actividades económicas, como la agricultura y la ganadería.

### HA AUMENTADO LA PRODUCCION DE PETROLEO

300.000 DOLARES PRODUCE ENTREGA QUE SE HACE CADA 45 DIAS A URUGUAY

En la conversación que los dirigentes del Centro para el Progreso de Valparaíso sostuvieron con el señor Germán Pío Cañas se trató sobre la producción de petróleo nacional en la actualidad. Expresó el vicepresidente de la Corporación que esta producción alcanzará un cincuenta por ciento del costo de la refinería de Concón, o sea cinco o seis millones de dólares que deben invertirse en moneda americana.

En efecto, agregó el vicepresidente de la CORFO, el producto íntegro de la venta de petróleo chileno, como lo anunció públicamente S. E. el Presidente de la República, se está depositando en Nueva York, en una cuenta especial destinada a este objeto.

Interrogado el señor Pío Cañas sobre el rendimiento en dólares de estas ventas, informó a sus visitantes que la producción era de dos mil barriles y ha aumentado a 2.500 barriles diarios, lo que deja a la CORFO una suma de 300.000 a 350.000 dólares cada cuarenta y cinco días, que son los intervalos en que se hacen los envíos de petróleo al extranjero. Agregó el señor Pío Cañas que los barcos petroleros uruguayos están llegando con estricta regularidad a Bahía Clarence cada 45 días, a embarcar el producto chileno, lo que asegura el rendimiento indicado.



EN la noche del 20 de mayo, Arturo Prat y sus oficiales se reunieron en una velada en que hicieron gratos recuerdos de jornadas de camaradería. Sólo Prat sabía que la "Esmeralda" y la "Covadonga" quedaban solas cubriendo el bloqueo de Iquique, pero había en el ánimo de todos la sensación de que vivían la víspera de sucesos de fundamental importancia para el desarrollo de la guerra. Prat, horas antes, había pedido la transmisión de su mensaje, pensando en la Escuadra Chilena que se dirigía a El Callao: "Mañana la Marina de Chile se cubrirá de gloria". Pero eran ellos los que, pocas horas más tarde, emergerían de las aguas del Pacífico cubiertos por la admiración del mundo entero, después de su heroica hazaña.

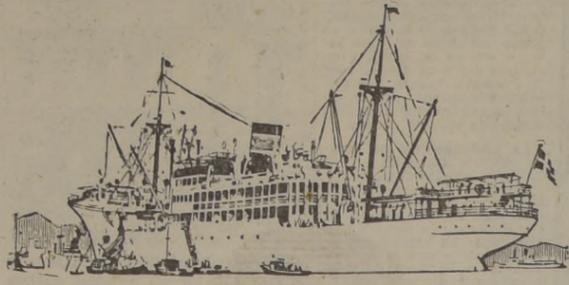
En esa velada histórica, representada en esta escena, el joven guardiamarina Ernesto Riquelme interpretó en su violín hermosos trozos de música cuyas melodías de ensañación y recuerdo fueron para sus oyentes como una despedida de sus hogares y de los seres más queridos



# CIA. DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

puerto. Estación de los Ferrocarriles y edificio de la Aduana.

# JOHNSON LINE



## ESTOCOLMO-SUECIA

PASAJEROS — CARGA — FRIGORIFICO

Servicio directo de puertos de Chile, Perú, Ecuador, Colombia y Panamá a Amberes, Hamburgo, Gdynia y Suecia y viceversa

PROXIMAS SALIDAS DE VALPARAISO:

b. m.	"BOLIVIA"	27 de mayo
b. m.	"ORINOCO"	20 de junio
b. m.	"SUECIA"	2 de julio
b. m.	"BRASIL"	14 de julio
b. m.	"ARGENTINA"	13 de agosto
b. m.	"BOLIVIA"	1.º de septiembre

AGENTES GENERALES:

**COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA**  
 PLAZA JUSTICIA 59 TELEFONO 7721 — VALPARAISO —  
 AGUSTINAS 1118 TELEFONO 84523 — SANTIAGO —

# DICK TRACY

CON DOS CÁMARAS TELE-  
 GUARDAS INSTALADAS EN  
 LA BARRANCA DEL BOSQUE,  
 TRACY Y SAM ESPERAN

PATRULLA JUVENIL  
 LAS PARTICULAS DE POLVO REVELAN  
 DONDE UNA PERSONA HA ESTADO, O  
 QUE HA ESTADO HACIENDO. SE ENCUEN-  
 TRAN CON FRECUENCIA EN LOS CARIOS, LOS  
 BOLSILLOS Y EN LA CERILLA DE LAS OREJAS

ESTACIONADO EN EL GRANERO DE UNA  
 FINCA, CERCA DEL BOSQUE, SAM MANTIENE  
 CONTACTO CON TRACY  
 UNA FIGURA CON UN ABRIGO DE PIEL Y UN  
 PERRO SE VEN EN MI PANTALLA. CAMI-  
 NISTAS VAN HACIA LA CUEVA

Y ESTACIONADO EN OTRO GRANERO, EN  
 EL LADO OPUESTO DEL BOSQUE, TRACY  
 CONTESTA  
 VIGILADOS BIEN,  
 SAM  
 RADIO-  
 POLSERA

NO PODEMOS VERLOS AHORA PORQUE  
 NUESTRA CAMARA ESTA ENFOCANDO  
 LA ENTRADA DE LA CUEVA

"SE DIRIJE HACIA LA CUEVA" DICE SAM.  
 "¿QUE HACEMOS?" "VAMOS PARA ALLA  
 CORRIENDO." RESPONDE TRACY

Y TRACY TOMA SU AUTO, QUE HA ESTADO  
 ESTACIONADO EN LA FINCA Y SE DIRIGE  
 HACIA LA CUEVA

DOS MINUTOS MAS TARDE  
 ESO ERA UN AUTOMOVIL. AHI  
 VIENE

"VEN, PERRO, TENEMOS QUE ES-  
 CONDERNOS!"

"¿QUE DIABLOS...? ¿MOFETAS!  
 ¡CIENTOS DE ELLAS!"

"¡SEA UD. QUIEN SEA, SAL-  
 GA DE AHI! ¡ES LA POLI-  
 CIA!"  
 AHI VIENE EL PERRO

"¿SIENTES EL OLOR?  
 ¡ES HORRIBLE!"  
 "NI EL PERRO  
 PUEDE AGUAN-  
 TARTO"

AHI VIENEN LAS MOFE-  
 TAS

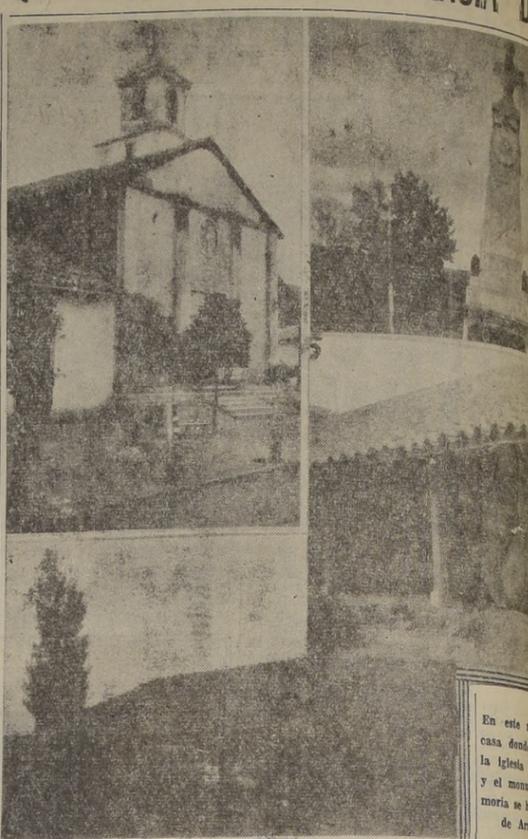
"¡AQUI  
 ESTA  
 NUESTRO  
 HOMBRE!"  
 "NO PUEDO AGUAN-  
 TARTAR MAS. ¡ME  
 RINDO!  
 (TOCIENDO)"  
 "¿QUIEN  
 ES?"  
 "SI... ¿QUIEN ES?"

## PERSONAJES QUE RODEARON LA INFANCIA DE

**H**OY, al conmemorarse la hazaña de Arturo Prat, si el recuerdo vuela a la figura adulta del héroe y su jornada gloriosa, algo de la evocación tiende a precisar la visión de su cuna y de su infancia. Ninfeo, el pueblito en el cual fue bautizado, cercano a la hacienda de San Agustín de Puñal, donde naciera, no había aún adquirido la fisonomía que le dio la expropiación de los fundos Chilito y Coronel, en 1856. Sin embargo, era ya un caserío con más de medio siglo de vida, pues sus primeros moradores habían edificado sobre aquellos terrenos en 1770.

**LA CASA DE SUS PADRINOS**  
 Prat había nacido en la casa de sus tíos don Andrés Chacón y su prima, doña Josefa Chacón, que fueron quienes le apadrinaron. Sus padres se hallaban allí pasando una temporada. La hacienda había sido el regalo de bodas que su abuelo, don Pedro Chacón, había hecho a don Andrés y su sobrina, don Agustín Prat, padre del héroe, había aprovechado aquel descanso para medicarse, pues se hallaba con su salud quebrantada. Todo recordaba en la casa el abuelo materno, hombre de negocios en Santiago, quien, al izar el pabellón chileno en su tienda cada vez que llegaba a la capital la noticia de un triunfo patriota, ya fuera de la Expedición Libertadora en el Perú o de la lucha en Chile, dió el nombre que, hasta hoy lleva, a la calle Bandera. Famosas eran las tertulias literarias en su casa santiaguina en Providencia, y famoso también un periódico que fundó, y en el cual aparecieron los primeros artículos de don coronel Pedro Godoy y de Jolabeche. En 1855, aquella quinta fue vendida al Gobierno, y pasó a destinársela a Casa de Huérfanos, ocupándola hasta hoy la Casa del Niño.

**LOS PADRES DE PRAT**  
 En aquella casa había pasado su infancia y su adolescencia la madre de Prat, doña Rosario, hija de don Andrés y de doña Concepción Barry de Chacón. En sus salones fue recibido su novio, el conocido comerciante don Agustín Prat, hombre de extraordinario prestigio en la plaza santiaguina. Había empezado a luchar muy joven, pues su padre, hombre de negocios que vino del Perú y tenía ascendencia catalana, murió trágicamente en La Serena. Hasta comienzos de 1843, don Agustín había tenido una floreciente tienda en la calle Estado. A comienzos de marzo, un incendio destruyó ese y otros tantos negocios, totalmente. Las publicaciones de prensa del día 9 y siguientes informan del pesar que ello produjo en la capital, y



del acuerdo del comercio santiaguino para ayudar con un pío crédito al prestigioso comerciante, a quien todos estimaban y que había perdido casi todo lo que tenía. El señor Prat continuó trabajando activamente, hasta que una enfermedad lo obligó a tomar una temporada de reposo en la hacienda cercana a Quilhue, de su cuñado don Andrés Chacón. Si el padre, con su dulzura y experiencia, tuvo gran influencia en la infancia de Prat, no fué menor la influencia que sobre él ejerció la bondad de una madre virtuosa. Fue ella misma, como lo veremos más tarde, quien llevó la primera vez a su hijo a la escuela. Sobrevivió al héroe, y un presentimiento, que la hizo caer enferma de cuidado, le avisó la hora exacta en la cual su hijo caía herido de muerte en la cubierta del "Huáscar". Tal fué el padre y tal la madre que tuvo el héroe de Iquique.

**LOS PADRINOS DE PRAT**  
 A la semblanza de los padrinos de Prat hay que agregar algunas líneas. Don Andrés, cuando apadrinó al niño que había nacido en su hacienda, estaba ya en posesión del título de abogado que recibió en 1843. Había sido uno de los contentillos que en la casa de su padre formaron esa juventud vigorosa de 1842, que Lastarria ha descrito en admirables páginas y que fue famosa en América. En esos salones de Providencia había nacido la Sociedad Literaria. A raíz del nacimiento de Prat, en 1848, una novedad asombraba al mundo: el descubrimiento del oro de California. Es sabido que más de 30.000 chilenos corrieron hacia los "placers". Don Andrés también fué organizador de esas empresas que llevaban productos agrícolas a California. La aventura fracasó, y don Andrés abrazó poco después la carrera judicial, iniciando su labor como juez de letras de Concepción, mientras que su socio en la fracasada empresa, el futuro Ministro don Rafael Sotomayor, se hacía cargo de la Intendencia de esa provincia. El hogar de los esposos Chacón fué el elegido por el General Cruz para confiarle su hija en aquellos días de 1851, cuando él se levantó en armas contra el Gobierno. Y Cruz entregó el matrimonio

## LA ULTIMA CARTA DE ARTURO

Entre las diversas reliquias que guardamos en nuestra capital, figura una carta autografiada que se conservan en el Museo de Historia Natural, cuyo texto damos a continuación, valor más significativo, pues es seguramente la que escribió el héroe. Lleva fecha 11 de mayo, fué escrita 11 días antes del combate de Iquique.  
 Dice así:  
 "Puerto de Iquique, mayo 11 de 1879. Sr. Prat. — Santiago.  
 "Quería tíá:  
 "Había deseado escribirle, aunque hubiese neas, antes de dejar Valparaíso, pero no me dio la salida fué precipitada y tuve mucho que hacer.  
 "Anoche llegamos a este puerto, después de un viaje, con pequeñas averías en la máquina, pero todo en orden.  
 "Antes de salir, y a pedido de algunos amigos, le escribí una carta a usted, en Valparaíso, toda la tripulación y oficiales, para que le entregara con bien de esta guerra.  
 "También me acompaña a bordo la Virgen de San Francisco. Con tanto protector, me tengo confianza en el éxito. Ahora, es decir, soy comandante de la "Covadonga", he estado en "Esmeralda".  
 "Reciba oportunamente el caloroso saludo de Santo, milagros que trabajo ha de tener en Iquique.  
 "Dé muchos recuerdos a doña Carmen y a los chicos. Ud. disponga de su sobrino que desea su salud.  
 (Fdo.) — Arturo Prat".

**PURCELL HNOS. LTD.**  
 CASILLA 2087 VALPARAISO

CEMENTO BLANCO  
 AZULEJOS DE PIEDRA  
 BOMBAS DE AGUA  
 POZOS  
 FITTINGS PARA  
 CAÑERIAS

ARTEFACTOS SANITARIOS — TERMOS  
 TRICOS — CALENTADORES Y CALIFORNIA

FORMICA PARA CUBRIR MESONES Y MUEBLES

# PODEMOS AMUEBLAR COMPLETAMENTE SU CASA



Para entrega inmediata, tenemos muebles de dormitorios, livings, comedores, en diferentes clases de maderas, todos ellos contruídos para durar. por artesanos, artífices en su especialidad.

Pase a examinarlos a nuestro gran Salón de Exposiciones.

MUEBLES

# “C I C”

## CIA. INDUSTRIAS CHILENAS “CIC”, S. A

BEAUCHEF 1621 - FONONO 93041 - SANTIAGO

# Ha cumplido 25 años de intensa labor la Universidad Técnica Comercial "Santiago Ferrari" de Valparaíso

OFRECE CURSOS DE TODA INDOLE PARA JOVENES Y NIÑAS

Interesantes impresiones de don Santiago Ferrari Schiaffino

Entre los establecimientos educacionales de Valparaíso bien merece un comentario especial el que hasta ahora se llamó Instituto Mercantil "Santiago Ferrari", y que cumple ya su cuarto de siglo en su existencia. Son 25 años de labor ascendente desarrollada por una fuente de instrucción particular, y sostenida desde su primera gota fecundante por un hombre; es decir, por una mano esforzada, por una mente lúcida, por un espíritu sembrador que se propuso consagrar su vida toda al noble propósito de abrir paso a la enseñanza.

Su carácter resuelto, y pujante de nativo italiano, influyó en que don Santiago Ferrari realizara un magno programa. Y así fué como, después de comenzar su obra desde una modesta casa del Cerro del Barón, en el año 1926, hoy presenta ya sólida e imponente su Universidad Comercial en el edificio propio, de la calle Victoria, conteniendo centenares de alumnos a todas horas del día y de la noche.

## UNIVERSIDAD DE UNA CULTURA TECNICA Y COMERCIAL

Son 25 años, en que se ha cooperado eficientemente ante el grave problema que se divisa en el futuro del profesionalismo. Debemos confesar que se nota ya un exceso de abogados, como en las otras profesiones liberales. Tampoco debemos callar que una gran parte de ellos se debaten en la mediocridad económica, y sólo piensan, como recurso salvador, obtener un empleo en oficinas fiscales o semifiscales, contribuyendo a incrementar la burocracia. Los estudiantes de medicina no piensan ya en que a la terminación de sus estudios habrán de ejercer libremente su profesión a base de clientela particular únicamente, como ocurría veinte años atrás. Ahora, junto con ingresar a la Escuela de Medicina muchos piensan que habrán de insertarse en la Caja de Seguro Obligatorio u otra institución de previsión social, en el servicio médico escolar, etc. Y los abogados, a falta de clientela, se dedican a la política.

En cambio el comercio y la industria ofrecen un vastísimo campo a las actividades o iniciativas, y a la acción profesional. Faltan, en Chile, hombres que quieran dedicarse al comercio, que exploten las cuantiosas y variadas riquezas del país. Y es en esto donde detuvo su mirada escrutadora don Santiago Ferrari, después de penetrar en las palpaciones de la vida chilena, durante los diez primeros años de su arribo a esta tierra.

En una conversación personal el señor Ferrari nos ha interesado con las reflexiones antedichas; y luego, mirando hacia el pasado, nos agrega: "Pienso en los miles de jóvenes y de niñas que han pasado por mi establecimiento, al cual llegaron ávidos de conocimientos, y en busca de una profesión honrosa. Recuerdo cuántos esfuerzos y sacrificios he debido realizar para convertir en realidades las aspiraciones que los conduxeron a mi Instituto. Pienso en tantos alumnos que están diseminados en las múltiples y nobles actividades económicas, cumpliendo honrosamente su misión, como corresponde a dignos y útiles miembros de la colectividad social. Pienso que mi Instituto los preparó, y que el triunfo que ellos han alcanzado en su vida de trabajo, también es triunfo

## DIVERSOS RAMOS DE ENSEÑANZA

Esta Universidad abarca enseñanzas en gran número, y de diversa índole. Además del perfeccionamiento en los conocimientos elementales de aritmética y castellano, (que muy a menudo se descuidan para afrontar la lucha por la vida), actualmente desarrolla su mayor actividad en los ramos de contabilidad, Dactilografía, Taquigrafía, Redacción Comercial, Idiomas, Caligrafía, Física, Química, Geometría, Álgebra, Corte-Sastre y Confección para hombres y señoras, sin descuidar las bellas artes, como la música, habiéndose organizado conjuntos corales que tuvieron trascendencia, demostrando la labor de la Academia Musical.

Para todos estos cursos la Universidad mantiene clases de día y noche, ya sean personales o colectivos, dando en todo sentido facilidad a los interesados; con lo que se han resuelto los problemas que, por lo general, se presentan al obrero o al empleado modesto, que en mucho de



Don Santiago Ferrari Schiaffino, Director de la Universidad Técnica-Comercial

lo antedicho tropezaba para avanzar su instrucción.

## LA ESCUELA CIVIL DE RADIOTELEGRAFIA

No habíamos citado, para dedicar un comentario especial a este importante estudio de la Radiotelegrafía que recién ha instalado la Universidad Técnica Comercial "Santiago Ferrari", como escuela civil.

Hasta ahora existía en Chile sólo un curso que se sigue en la Armada; por lo que ha

sido menester ingresar a las Fuerzas Armadas, para perfeccionarse en estos esauudios. Naturalmente, esta situación perjudicaba a la Marina de Guerra, que veía irse a los más preparados que habían perfeccionado sus conocimientos.

Fué entonces cuando un miembro de esa Fuerza tuvo la idea de crear una Escuela Civil, que surtiera de personal a las numerosas entidades particulares, y que hasta ahora conseguían ele-



Un aspecto de la sala principal de dactilografía del Instituto que funciona en calle Victoria 2436 de Valparaíso

mentos costosamente preparados por la Marina de Guerra. Se trata del Suboficial Mayor de la Armada (R), señor Miguel Acuña Muñoz, quien sirvió durante 25 años a la Marina de Chile. Últi-

mamente se desempeñó como Jefe de la Radioestación Naval "Valparaíso", en Playa Ancha, y fué instructor en la Escuela de Radiocomunicaciones, y de cargo en buques de la Armada.

## SE HA FUNDADO UNA ESCUELA RADIO-TELEGRAFICA CIVIL

Su funcionamiento ha sido auspiciado por la Dirección General de la Armada

La nueva Escuela Radiotelegráfica Civil que abre el plantel que nos preocupa al cumplir sus 25 años de existencia, viene a llenar un vacío de gran importancia y beneficio. Son muchas las instituciones que ocupan el trabajo de radiotelegrafistas, además de las muy conocidas como la Línea Aérea Nacional, la Panagra, Transradio, Ferrocarriles del Estado, Agencias Noticiosas, Carabineros, Investigaciones, Cables y Telégrafos, etc.

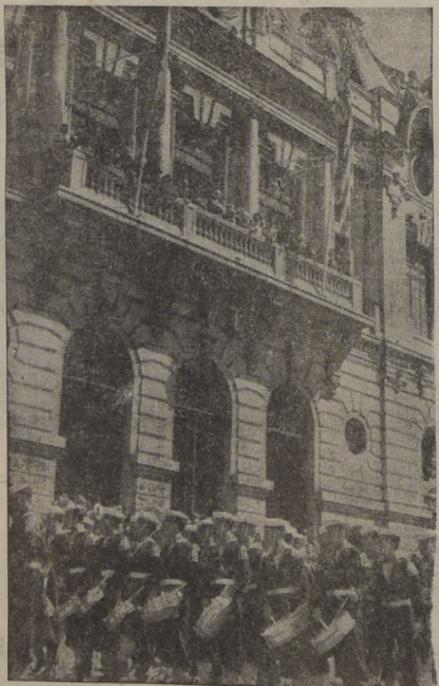
Todo esto indujo al señor Acuña para ponerse en campaña y convertir en realidad su proyecto, presentando una solicitud a la Zona Naval, luego al Comandante en Jefe de la Armada y de ahí al Ministerio de Defensa. En todo este proceso de realización, contó con el acuerdo del Director de la Escuela de Comunicaciones, Cap. de fragata, señor Juan Morandé, del Jefe del Departamento de Comunicaciones, Cap. de fragata, señor Angel Lira y la



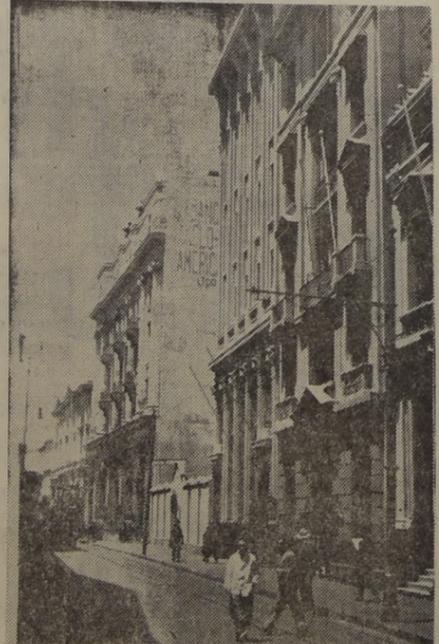
VALPARAISO, la bella y progresista ciudad del Sur, rinde homenaje a su fundador, Don Santiago Ferrari, en un magnífico monumento, como el que se alza en el Cerro del Barón, erigido a la memoria de Prat y su

aprobación posterior de los Jefes Superiores Almirante señores, Videla Cobo y Comandante en Jefe de la Armada, señor Carlos Torres Hevia.

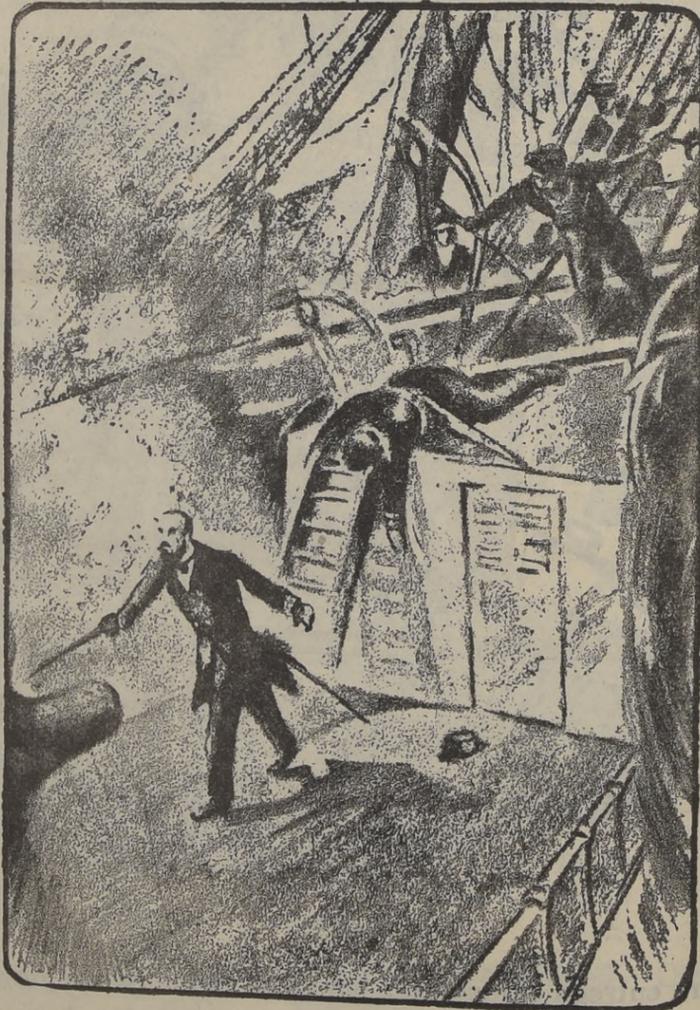
Don Santiago Ferrari ha acogido y secundado con todo entusiasmo la labor del señor Acuña. Ofreció desde el primer momento los servicios de su Radioemisora "Caupolicán" y organizó de inmediato una oficina con tres receptores, para ir facilitando la práctica de los futuros radiotelegrafistas civiles, en lo que



Infantería de marina desfilando un día 21 de Mayo, frente a la Intendencia de Valparaíso, como un homenaje a los Héroes de Iquique



La influencia de la Universidad Técnica "Santiago Ferrari" se hace sentir en todo Valparaíso, especialmente en las grandes empresas navieras y comerciales en que trabajan numerosos egresados. En el grabado, un aspecto de la calle Esmeralda, corazón del gran puerto.



Prat en la cubierta del "Huáscar"



Homenaje de



# Ambrosoli y Cia. Ltda.

CASILLA 522

3 ORIENTE 1288

VIÑA DEL MAR

# 879 ★ HOMENAJE ★ 1950

## A LOS HEROES DE IQUIQUE

# Saldo

DE NUESTRA TRADICIONAL  
**LIQUIDACION**  
EN PLENA TEMPORADA  
SOLO POR POCOS DIAS

### CABALLEROS

Antes	Ahora
Sweaters sin mangas, dibujados	\$ 129.— \$ 109.—
Sweaters con mangas	189.— 169.—
Sweaters con mangas, género	159.— 139.—
Sweaters sin mangas, género	159.— 139.—
Sweaters reversibles	169.— 159.—
Sweaters cuello subido, grueso	269.— 249.—

### Niños

Antes	Ahora
Chalecos para niños	\$ 59.— \$ 49.—
Sweaters con mangas, T. 32 y 34	169.— 159.—
Sweaters con mangas gruesas	99.— 89.—
Chalecos niñas, floreados	69.— 59.—
Costos desde	129.— 119.—
Oferta especial: paletos de paño para niñas	159.— 149.—

### SEÑORAS

Antes	Ahora
Chalecos y chombas en lana fina	\$ 149.— \$ 129.—
Chalecos acordonados	159.— 139.—
Chalecos canesú	179.— 159.—
Chalecos y chombas bordados	139.— 129.—
Chalecos estampados	169.— 149.—
Paletos a paño	239.— 199.—
Paletos calados	229.— 219.—
Paletos acordonados	269.— 239.—



ELIZABETH TAYLOR una de las estrellas de la película M.G.M. "MUJERCITAS" Hoy T. Metro

Precios especiales para comerciantes **SABADO ABIERTO TODO EL DIA**

LANA PARA PALILLOS EL KILO DESDE

**\$ 189.—**

MADEJON DESDE \$ 9.— OVILLOS DESDE \$ 11.90



**The NEW YORK JERSEY**  
SOTOMAYOR 9 \* Casi esq. ALAMEDA

*Un regalo para toda la vida.*



**\$ 8.000.—**  
AL  
CONTADO

# ALFA

FACILIDADES DE PAGO



RCA VICTOR



**ENRIQUE PALMA Y CIA.**  
AV. B.O' HIGGINS 2981 · FONO 92661 · STGO.

# CASA SPRINTER

VICTORIA 1092 ESQ. SN. DIEGO

## Repuestos y Accesorios de Bicicletas

Apretadores de pantalón ingleses	\$ 10.— Par
Parches automáticos, sobre de 1 docena	8.— Sobre
Tubo de solución inglesa	9.— Tubo
Ejes de motor inglés	65.— C/U.
Porta-paquete esmaltado	80.— "
Porta-paquete inglés, con resorte	260.— "
Piñón inglés 18 dientes, libre	120.— "
Patines frenos, importados	4.— "
Rayos italianos, niple y golilla	3.60 "
Calcomanías, todas marcas y adornos	4.— "
Espejo de bicicleta	130.— "
Reflector rojo de tapabarro inglés	30.— "
Resorte de sillín, paseo, inglés	12.— "
Maletines triangulares	65.— "
Té de aluminio de carrera, inglesa	290.— "
Piñón fijo, inglés, varias medidas de dientes	30.— "
Bombín auto, "Dunlop", bronce doble acción, para moto y bicicleta	650.— "
Porta-banderín niquelado	15.— "
Cable estañado, inglés, para freno	10.— Metro
Bombín niquelado, inglés	135.— C/U.
Conexiones inglesas para bombín	15.— "
Pelotas de pimpón inglesas, tipo campeonato	14.— "

Y TODA CLASE DE ARTICULOS NACIONALES E IMPORTADOS VENTAS POR MAYOR Y MENOR — DESPACHO A PROVINCIAS

## Medias NYLON

Costura Negra  
Finisimas \$ 145.—  
Super Velo Celofán \$ 175.—  
Y tipo "SUPREME" \$ 195.—  
Otras Ofertas  
NYLON finas \$ 78.—  
Reforzadas tipo "Turist" \$ 95.—  
Velo fino \$ 115.—  
Super velo. Oferta especial \$ 155.—  
Ahora... última novedad, talón sombreado "SUPREME", a \$ 245 y \$ 195.—  
Descuentos por docenas. Reembolsos sin recargo **SABADO ABIERTO TODO EL DIA**  
**FCA. DE MEDIAS NYLON MAC-IVER 210 (NO CONFUNDIR)**

# DESARMADURIA FORD

ENORME SURTIDO EN REPUESTOS LEGITIMOS FORD NUEVOS Y USADOS

RUEDAS	CULATAS
MAZAS	PISTONES
TAMBORES	MANGUERAS RADIADOR
CARROCERIAS	MANGAS DIFERENCIAL
RADIADORES	PARACHOQUES
MOLDURAS	GATAS HIDRAULICAS
TAPABARROS	FAROS
MOTORES	CHASSIS
CAJA DE CAMBIO	MUNONES
SILENCIADORES	TORPEDOS
TUBOS ESCAPE	CAPOT
RODAMIENTOS	MASCARAS
PERNOS Y TUERCAS	TAPAS RUEDA
CARBURADORES	CARCASAS
BISELES Y VIDRIOS	EMPAQUETADURAS
CORONAS Y EJES	PARRILLAS
RESORTES	BIELAS
DINAMOS	ANILLOS
NEUMATICOS	REGULADORES
CABEZALES	MANILLAS
Fundas ruedas	ETC., ETC.



SANTELICES HNOS. Y SOFFIA LTDA.

# EXPOSICION N.º 700

esquina Blanco Encalada —:— Teléfono 95349



# El Pato Pascual



PRENDE OTRO FÓSFORO... ESTÁ POR AQUÍ...



HOY: ASESINATO EN LA PUERTA

¡QUÉ PELÍCULA!

¡ES TERRIBLE!



AH... ESA PARTE CUANDO SALE LA MANO DE ENTRE LAS MALEZAS Y AGARRA...

¡CALLA, NO QUIERO ACORDARME!



BUENO... BUENAS NOCHES QUERIDA... TE VERÉ...

¡NO TE VAYAS HASTA QUE ENCUENTRE LA LLAVE Y ENTRE!



¡AYYY... MI CARTERA!



OTRO FÓSFORO, POR FAVOR... ESTOY SEGURO QUE ESTÁ AQUÍ.



SIGUE PRENDIENDO FÓSFOROS... ¡LA ENCONTRARÉ!



¡ESTE ES EL ÚLTIMO FÓSFORO... DAME ESA CARTERA!



VENDETTA. — Así que usted fué el que propuso la socialización de la medicina...



—No se preocupe por mi suerte en esta isla... Yo no quiero ser rescatado...

### LA MUERTE DE UN MEDICO

La prueba de que la muerte no perdona hombre nacido, es ver que no ha perdonado hoy a su mejor amigo.

### INVENTOR

—¿Quién le parece a usted, señora, que es el más grande inventor del siglo?  
—Mi marido. ¡Si supiera usted cuántas cosas inventa cuando llega tarde a casa!

## Buen Humor



—Petronilla, ¿por qué esto ya no es como antiguamente, cuando tu mamá tenía que viajar durante cinco días para venir a vernos?



—¡Y a esto lo llaman descanso dominical!



—Hoy hace exactamente cuarenta kilos de la primera vez que me llevaste en brazos cuando nos casamos...



—Sí, señora, su esposo me está ayudando. Yo estoy subido sobre él.

## CONCURSO CRUCIGRAM

200 PESOS DE PREMIO  
Las soluciones se recibirán hasta el viernes a las 12 horas, y pueden dirigirse por correo o en el buzón especial que se ha habilitado en el hall de la imprenta. En el sobre escriba: "CONCURSO CRUCIGRAM", diario "LA NACION", Santiago.  
Las soluciones deben venir con el nombre completo, remite en letra clara, firma y dirección.  
El resultado y la solución se publicarán en edición del domingo próximo.

1	2	3	4	5
6				
	9	10	11	12
	14	15		16
17	18			19
	21			22
23		24	25	26
		29		
		30		31
32	33			
		35		36

### HORIZONTALES

- 1.—Torre provista de un fanal. 3.—Delicado. 4.—Divinidad egipcia. 5.—Preposición. 6.—Parte de la mano. 7.—Sur América (Abrev.). 8.—Preposición. 9.—Lo que constituye oposición. 10.—Nombre que denota oposición. 11.—Nombre que denota oposición. 12.—Terminación de participio. 13.—Terminación verbal. 14.—Terminación verbal. 15.—Terminación verbal. 16.—Terminación verbal. 17.—Terminación verbal. 18.—Terminación verbal. 19.—Terminación verbal. 20.—Terminación verbal. 21.—Terminación verbal. 22.—Terminación verbal. 23.—Terminación verbal. 24.—Terminación verbal. 25.—Terminación verbal. 26.—Terminación verbal. 27.—Terminación verbal. 28.—Terminación verbal. 29.—Terminación verbal. 30.—Terminación verbal. 31.—Terminación verbal. 32.—Terminación verbal. 33.—Terminación verbal. 34.—Terminación verbal. 35.—Terminación verbal.

### VERTICALES

- 1.—Creencia. 2.—Divinidad egipcia. 3.—Delicado. 4.—Divinidad egipcia. 5.—Preposición. 6.—Parte de la mano. 7.—Sur América (Abrev.). 8.—Preposición. 9.—Lo que constituye oposición. 10.—Nombre que denota oposición. 11.—Nombre que denota oposición. 12.—Terminación de participio. 13.—Terminación verbal. 14.—Terminación verbal. 15.—Terminación verbal. 16.—Terminación verbal. 17.—Terminación verbal. 18.—Terminación verbal. 19.—Terminación verbal. 20.—Terminación verbal. 21.—Terminación verbal. 22.—Terminación verbal. 23.—Terminación verbal. 24.—Terminación verbal. 25.—Terminación verbal. 26.—Terminación verbal. 27.—Terminación verbal. 28.—Terminación verbal. 29.—Terminación verbal. 30.—Terminación verbal. 31.—Terminación verbal. 32.—Terminación verbal. 33.—Terminación verbal. 34.—Terminación verbal. 35.—Terminación verbal.

### Resultado del concurso

Soluciones recibidas: 789; correctas: 249.  
Efectuado el sorteo correspondiente, resultó favorecida la solución enviada por el señor Raúl Díaz Aráneda, 10 Oriente 84, Talca, Chile, que será remitido el premio por giro postal.

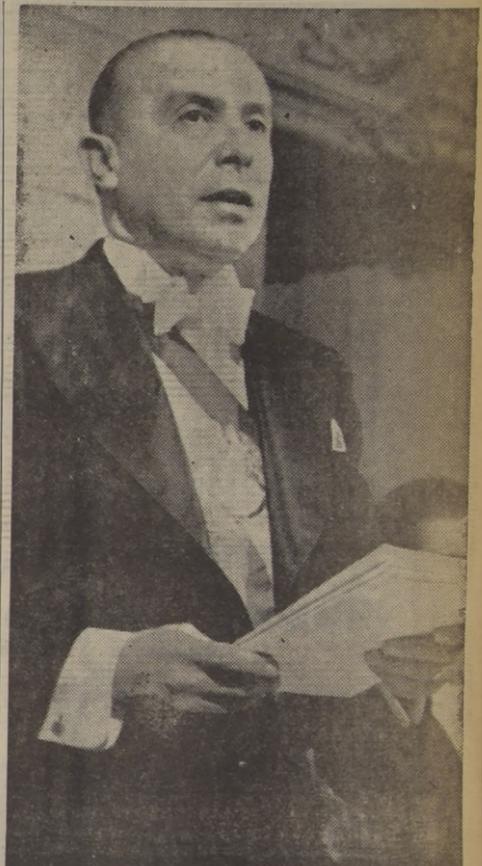
### ¡COMO SERIA!

La mujer a su marido, con el que hace rato que pelea: —¿Y todavía te animas a mirarme de frente y cara a cara?  
—¡Y... qué quieres, uno se acostumbra a todo!...

S. E. inaugura hoy cuarta legislatura ordinaria de su mandato

En su mensaje anual dará a conocer estado político y económico de la nación

SERA IRRADIADO A TODO EL PAIS A LAS 15 HORAS



S. E. el Presidente de la República inaugura hoy, a las 15 horas, en el Salón de Honor del Congreso Nacional, la cuarta legislatura ordinaria de su mandato...

DARA CUENTA A LA CIUDADANIA.—Todos los círculos esperan con viva expectación el Mensaje anual que S. E. el Presidente de la República leerá hoy en el Congreso Pleno...

UN HOMENAJE AL GENERAL BRIEBA

Hoy la Cruz Roja Chilena tributará un homenaje al general don Luis Felipe Brieba, en el quinto aniversario de su fallecimiento.

REASUMIO DON HORACIO WALKER

El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Horacio Walker, reasumió ayer su cargo, después de visitar Huachipato, especialmente invitado por la gerencia de la Compañía Acero del Pacífico.

ESPOSA DE S. E. ASISTE A FIESTA PATRIOTICA HOY

Una fiesta patriótica ha organizado para hoy, a las 10.30 horas, el grupo de la Asociación de Dueñas de Casa, que funciona en la Población Fresia...



EN EL "CALEUCHE" IZARAN PABELLON A LAS 12 HORAS

En el Centro de ex Cadetes y Oficiales de la Armada tendrá lugar hoy, a las 12 horas, la tradicional ceremonia de izamiento de la bandera del Angamos, reliquia histórica que se conserva en esa institución.

MINISTRO ALFONSO ABORDA PROBLEMA DE PAVIMENTACION

Don Pedro Enrique Alfonso, Ministro del Interior, nos declaró ayer que se ha propuesto dar una solución definitiva y permanente al problema de la pavimentación de Santiago...



PRESIDIRA POR QUINTA VEZ.—Don Arturo Alessandri Palma, ex Presidente de la República, presidirá como presidente del Senado, por quinta vez, la sesión del Congreso Pleno...

RECIBIRA AL PRESIDENTE.—El Presidente de la Cámara de Diputados, doctor don Raúl Brañes Farmer, tomará colocación al lado izquierdo del Primer Mandatario en la Mesa de Honor del Congreso Pleno...



EL ULTIMO SOBREVIVIENTE DE LA EPOPEYA DE IQUIQUE.—Don Wenceslao Vargas, que aquí aparece junto a uno de los cañones de la gloriosa "Esmeralda", es el último sobreviviente de la nave que comandó el inmortal Capitán Arturo Prat...

APROBADO INFORME SOBRE LA CARNE

El Instituto de Economía Agrícola aprobó el informe de los Ministros de Economía y Comercio y de Agricultura, señores Julio Ruiz Bourgeois y Fernando Moller, respectivamente...



GENERAL DON SANTIAGO ALESSANDRI PALMA, Comandante General de la Guarnición de Santiago...

50.000.000 PARA FERROVIARIO.—El monto para la firma del Ministerio de Hacienda se encuentra el decreto del Ministerio de Obras Públicas...

Advertisement for Splendid Califont lamps, featuring an image of the lamp and the text 'SPLENDID' and 'EL CALIFONT QUE AL FIN UD. COMPRARA'.

Advertisement for Raul Avila B. Jeweler, featuring the text 'RAUL AVILA B. TRABAJOS FINOS DE ALTA JOYERIA' and 'COMPANIA 1063 (P. EDWARDS) LOCAL 383'.

Advertisement for Banco Sudamericano Sucursal Franklin, featuring the text 'BANCO SUD AMERICANO SUCURSAL FRANKLIN' and 'El Agente de la Sucursal Franklin del Banco Sudamericano agradece la diligencia de la clientela...'.

Large advertisement for Fazor clothing store, featuring the text 'MAYO 1930-MAYO 1950 TOTALIZAN 20 AÑOS DE TRADICION DE BUEN GUSTO Y SERIEDAD' and '20 ANIVERSARIO CELEBRA ESTE ACONTECIMIENTO CON LA MAS GRANDE DE LAS LIQUIDACIONES'.

# Hoy se conmemora la gesta heroica de Arturo Prat

## CREDITO ABUNDANTE PARA LOS AGRICULTORES DE COQUIMBO

El Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso, dirigió ayer un atento telegrama al Intendente y a los Gobernadores de la provincia de Coquimbo, comunicándoles que el Gobierno ha obtenido de la Caja Agraria, de la Caja Nacional de Ahorros, del Banco Central y de la Corporación de Fomento de la Producción, amplias facilidades de crédito para los agricultores de esa zona.

Expresa el Ministro que esta iniciativa del Gobierno es producto de la reciente visita que el Excmo. señor Gabriel González hizo a esa provincia, y de su deseo de facilitar la intensificación de las siembras para contrarrestar los efectos desastrosos de la sequía del año pasado.

## SOLUCIONADO PARO DE BARCOS EN P. MONTT

Ayer fué solucionado satisfactoriamente el paro de los buques de 48 horas acordada por el sindicato de la Marina Mercante, pertenecientes a las naves de los Ferrocarriles del Estado.

La huelga afectaba a los barcos "Taitao", "Tengio", "Lemuy", "Trinidad" y "Dalcabau".

## CHARLA EN LA SOCIEDAD CIENTIFICA DE CHILE

Mañana, a las 18.30 horas, en la sala de conferencias de la Universidad de Chile, y patrocinada por esta sociedad, el doctor Camilo Branchi, dictará la conferencia sobre astronomía, cuyo título será: "Una mirada hacia las fronteras del universo". La entrada es libre.

## Mayor equipo para transporte de carbón

El Ministerio de Economía y Comercio ha dispuesto que los Ferrocarriles del Estado aumenten el equipo para trasladar los stocks de carbón acumulados en los mineros de Lota, Coronel y Schwager, como asimismo que los barcos no pertenecientes a las Compañías Carboníferas se dediquen exclusivamente al acarreo de carbón.

El exceso de carbón en los mencionados mineros se debe a un aumento de la producción, debido a la regularidad en las faenas y a que en los meses de verano el consumo es menor.

## APOYO AL GABINETE MANIFESTARON AYER EE. PARTICULARES

La directiva del Congreso de Empleados Particulares que se celebra en estos días en Santiago, presidida por el señor Edgardo Maass, visitó ayer en la mañana al Ministro del Interior. El Sr. Maass manifestó al señor Alfonso que los empleados particulares deseaban expresar su apoyo y simpatía a la actual combinación Ministerial, en cuya acción social tienen confianza.

El Ministro agradeció esta adhesión de los empleados Particulares, y se interesó por conocer detalles del torneo, cuyas conclusiones prometió estudiar con todo interés.

También se conversó sobre la iniciativa del Gobierno de dictar una ley contra la inflación, a base de las ideas de los Ministros del Interior y de Hacienda. Los dirigentes de los empleados expresaron que el martes próximo esperarían poder entregar al Gobierno su respuesta a la consulta que se les hizo, la que seguramente será favorable a una fórmula mixta de ambos proyectos.

## EN SANTIAGO Y EN PROVINCIAS HABRA ACTOS PATRIOTICOS

### EL PROGRAMA ELABORADO POR EL MUNICIPIO

Chile entero, toda la República, celebra hoy, con festividades patrióticas, un aniversario más, el septuagésimo primero, del Combate Naval de Iquique, la epopeya máxima de las glorias de nuestra Marina de Guerra.

El recuerdo del heroísmo del Capitán Prat, el glorioso comandante de la Esmeralda, y de sus oficiales y marineros, es en un día como hoy motivo de justificado orgullo para todos los chilenos, que ponen lo mejor de su entusiasmo en conmemorar su memoria. En todos los barcos de la Armada de Chile, y en los cuarteles del mar, habrá hoy un homenaje al marino que el 21 de mayo de 1879 dio a Chile y al mundo un ejemplo de heroísmo. En Santiago y demás ciudades del país también se realizarán actos patrióticos, que partirán para toda la ciudadanía.

Por mandato constitucional, en la capital de la República, se lleva a efecto hoy la ceremonia más importante de nuestro vida cívica: la apertura del período ordinario de sesiones del Congreso Nacional, acto en el cual el Jefe del Estado da cuenta de la marcha política y administrativa de la nación ante el Parlamento reunido en Pleno.

De esta ceremonia y de la presentación de las Fuerzas Armadas a que dará lugar, informamos ampliamente en párrafo aparte.

### EL PROGRAMA MUNICIPAL

La Municipalidad de Santiago ha elaborado un nutrido programa de fiestas para hoy, en el que se destacan dos actos que tendrán lugar en la Casa Consistorial: la distribución de los premios del Concurso Literario Municipal, a las 10.30 horas, en su salón de honor, y la sesión solemne de constitución del nuevo Municipio, a las 14 horas, en el mismo lugar; la función de teatro municipal, sus familias, dándose en ella la despedida a los regidores de la I. Municipalidad que abandonan sus funciones, y la bienvenida a los que inician sus labores.

Además, la Comisión de Teatros, Deportes y Fiestas Populares y la I. Municipalidad han patrocinado los programas que para conmemorar el Combate Naval de Iquique han elaborado las siguientes instituciones:

Club Deportivo Dávila Baeza, Sociedad San Eugenio, Junta de Vecinos de la Población Huemul, Ferrocarril Santa Lucrecia, Club Patriótico, Club Atlético Naval, Centro Hijos de Tarapacá, Escuelas N.ºs 39, 63, y 87, Junta de Vecinos de la Población Vivacosta, Sociedad de Scouts Múltiples Juan Pablo Viqueza, Liceo de Hombres Manuel Barros Borgoño, Club de Deportes Peñarol, México Boxing Club, Club Deportivo Municipal, Club Deportivo de la Población Las Puercas, Brigada Benjamín Franklin, Club Deportivo Unión Santa Isabel, Sociedad Artesanos La Unión.

EN EL CIRCULO PATRIOTICO

El Círculo Patriótico de Santiago y la Biblioteca Popular Vicuña Mackenna han preparado, para las 9.30 horas, en el Teatro Valenciano, un festival de cine y música, con entrada gratuita.

A las 12 horas, en el centro de la Plaza Chacabuco, se rendirá un homenaje público a la Bandera y a los Héroes de Iquique, después del cual se repartirán cien paquetes con frutas dulces y golosinas a los niños del barrio, obsequio de la Comisión de Fiestas de la Municipalidad de Santiago.

### EN LA POBLACION "PRESIDENTE RIOS"

Después de la ceremonia se ofrecerá a los premiados un cocktail, en el que hará uso de la palabra el regidor señor Luis Golcoolea Cortés.

14 horas.—Entretencimientos musicales en la Alameda Bernardo O'Higgins, sector de la Cuarta Comuna.

15 horas.—Clásico pedestre, con premios municipales, organizado por el Círculo Atlético Naval, el siguiente recorrido: Plazaleta Tropezón, Mapocho, Matucana, Exposición, Blanco Encalada, San Ignacio, Avenida Maipo, Avenida Vicuña Mackenna, Pío Nono, Dominical, Recoleta, Avda. Chile, Santa Laura, Hipódromo Chile, Fermín Vivacosta, Manuel Rodríguez, San Pablo, Matucana, Mapocho, hasta la Plazaleta del Tropezón.

16 horas.—Visita a la Comisión de Teatro, Deportes y Fiestas Populares a los Asilos de Ancianos de las calles Carmen y San Pablo, para hacer donaciones a nombre de la I. Municipalidad.

19 horas.—Retreta musical en la Plaza Chacabuco y en la Plaza Bogotá.

19 horas.—Festival de fuegos artificiales en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Federico Scott.

### EN LA SOCIEDAD SAN EUGENIO

A las 19 horas, en el local de esta sociedad, en calle San Alfonso 1357, su presidente, don Leopoldo Palma S., dictará una charla sobre el Combate Naval de Iquique.

### EN EL INSTITUTO TRAU-MATOLOGICO

El Departamento de Extensión Cultural de este establecimiento ha preparado para hoy, a las 10 horas, un acto patriótico que consiste en un discurso del señor Alfredo Bahamondes, una charla histórica por el señor Luis Rodríguez Velasco, y números de música y canto.

### PROGRAMAS RADIALES

Todas las emisoras radiales de Santiago y del resto del país ofrecerán hoy audiciones patrióticas especialmente preparadas en homenaje a las glorias de la Marina.

Matrícula abierta todos los días en Villavicencio 337, fono 87245, de 11 a 12.30 horas y de 18 a 20.30 horas.

### EL CENTRO HIJOS DE TARAPACA

Esta institución realizará el siguiente programa: 9 horas, izamiento del pabellón nacional en el local del Centro; 12 horas, recepción a las autoridades, parlamentarios de la provincia, socios y tarapaqueños en general; 12.30 horas, transmisión radial por elementos iquiqueños en el local social; 13 horas, gran banquete; 18 horas, baile familiar.

### EN LA POBLACION "PRESIDENTE RIOS"

La Junta de Vecinos de esta Población ha preparado el siguiente programa: 8.30 horas, izamiento del pabellón nacional en la plaza del agua potable; 8.45 horas, alacución patriótica por el señor Rafael Gallardo de Montaña; 9, misa de campaña, oficiada por el Padre Carlos Vega, y auspiciada por el Club Deportivo Olímpico Medina; 10.30, desfile de las instituciones de la población: Departamento de Bienestar, Duenas de Casa, Boy Scouts, Clubes Deportivos Olímpico Medina, Presidente Ríos y Viena; 11, reparto de golosinas a los niños de la Junta de Vecinos, en Gamero 2413; 12.30, coctel en honor de las autoridades de la Caja de la Habitación, regidores y otras personalidades; 14, reparto de golosinas a los niños; 15, arde deportiva organizada por el Club Olímpico Medina; 17.30 horas, función de teatro por la Compañía de Comedias del señor Catón; y 19 horas, función de cine ofrecida por el Departamento de Extensión Cultural de la Embajada de Estados Unidos.

### EN LA SOCIEDAD SAN EUGENIO

A las 19 horas, en el local de esta sociedad, en calle San Alfonso 1357, su presidente, don Leopoldo Palma S., dictará una charla sobre el Combate Naval de Iquique.

### EN EL INSTITUTO TRAU-MATOLOGICO

El Departamento de Extensión Cultural de este establecimiento ha preparado para hoy, a las 10 horas, un acto patriótico que consiste en un discurso del señor Alfredo Bahamondes, una charla histórica por el señor Luis Rodríguez Velasco, y números de música y canto.

### PROGRAMAS RADIALES

Todas las emisoras radiales de Santiago y del resto del país ofrecerán hoy audiciones patrióticas especialmente preparadas en homenaje a las glorias de la Marina.

Matrícula abierta todos los días en Villavicencio 337, fono 87245, de 11 a 12.30 horas y de 18 a 20.30 horas.



EN LA BASE NAVAL ANTARTICA "ARTURO PRAT".—Este puñado de alacucos de la patria, pertenecientes a la Marina de Guerra, recordarán hoy al héroe de Iquique, sencilla ceremonia frente a la casa metódica que les sirve de cuartel en la más austral de las naciones navales de la República y que lleva el nombre del inmortal comandante de la "Prat".—En el grabado aparecen, de izquierda a derecha: Sargento Pedro Morán, suboficial Carlos Flores Sanhueza; jefe de la Base, teniente Fernando Dorión; suboficial Base, teniente Arturo Plinio Herrera; sargento Jorge Santander y cabo Jorge...

### NUEVOS CURSOS EN EL INSTITUTO HISPANICO

En el Instituto Chileno de Cultura Hispánica se exhibirá mañana a las 19 horas, una serie de interesantes películas documentales españolas, como "Castigos y Pueblos Segovianos", "Evolución del Arte en España", "Montañas y Valles de Lérida" y "Tierras de Andalucía". El martes, a las 18.30 horas, comienza la inauguración de cursos de la temporada, la profesora Viola Soto de Pinto, desarrollando la segunda lección de "El Arte Barroco del Siglo XVII en España"; a las 19.30 horas, el Director del Instituto, señor Roque Esteban Scarpa, dictará un curso en cuatro lecciones sobre "Poesía Española de hoy y para siempre".

El miércoles seguirá la tercera parte del curso de la señora Soto de Pinto.

El jueves, Fernando Rodríguez Pinto, iniciará un ciclo de cuatro conferencias sobre "Figuras de la Colonia: Eclesiásticos y Gobernadores". Cierra los cursos de la semana el profesor Raúl Mardones, con el "Arte de anécdotas".

Matrícula abierta todos los días en Villavicencio 337, fono 87245, de 11 a 12.30 horas y de 18 a 20.30 horas.

EMPRESA CONSTRUCTORA  
**M. GANDULFO**  
CASILLA N.º 475 — TELEFONO N.º  
**VALPARAISO**

**Modas CLIPPER**

Gran surtido en:

- Trajes SASTRE
- ABRIGOS 3/4
- TAPADOS
- BATAS
- VESTIDOS
- FALDAS
- PANTALONES
- BLUSAS y PILOTOS

Fábrica de Confeciones finas para señoras

San Antonio 734  
FONO 85703, Stgo.

Grandes facilidades de pago

## POR CONCLUSION DE NEGOCIO

### Liquidamos todas las existencias

**LOZA:**

Platos — Tazas blancas y decoradas, gran surtido — Juegos de loza, 72 piezas, floreadas, distintos dibujos y estilos — Juegos de té, varios modelos y colores — Comportas — Juegos para torta.

**FIERRO ENLOZADO:**

Ollas — Cacerolas — Teteras — Hervidores para leche — Jarros para agua — Lavatorios — Asaderas — Soperas — Sartenes — Pailas para huevos — Bacinicas. — Teteras para té — Cafeteras — Paneras — Cucharones — Espumaderas — Coladores, etc.

**ALUMINIO:**

Ollas — Cacerolas — Teteras para agua — Teteras para té — Sartenes — Budineras — Pailas para vino — Licor y vermouh — Aleuzas — Gran surtido de artículos americanos en blanco y rosado y cien artículos más.

**ARTICULOS DE VIDRIO:**

Copas — Vasos, gran variedad en tamaños y estilos — Jarros — Botellas — Mantequilleras — Comportas — Azucareros — Violeteros — Fruterías — Paneras — Copones — Poncheras — Floreros, varias formas, etc.

**ARTICULOS VARIOS:**

Coladores para té y caldo — Tirabuzones — Abridores de tarro — Thermos — Rayadores — Batidoras — Baldes — Cuchillería — Portaviandas — Cedazos — Saleros — Exprimidores.

**ARTICULOS PARA REGALOS:**

En cristal Yungay: flores, licoreras, juegos de mesa, jarros, vasos — Cerámica de Lota y Viña del Mar: flores, gran surtido de figuras de arte, ceniceros, jarrones, cigarreras. — En artículos de fantasía: licoreras, botellas y vasos para vino — Licor y vermouh — Aleuzas — Gran surtido de artículos americanos en blanco y rosado y cien artículos más.

## MERCADO PRESIDENTE RIOS

1.º PABELLON—2.º PISO

## MARCOLETA 250

## FIESTA NACIONAL DE CUBA FUE CELEBRADA AYER EN LA CAPITAL

Ayer culminó la celebración del aniversario de la Independencia de Cuba, iniciada el viernes en la Universidad.

El Presidente de la República y el Ministro de Relaciones Exteriores dirigieron cientos de cablegramas de saludo a los gobernantes cubanos, en sus nombres y en el del pueblo de Chile. El Jefe del Protocolo, señor Celo Jarrázar, y un Edecán del Presidente viajaron al Embajador, Excmo. señor Ramiro Hernández Portela, para presentarle los saludos oficiales del Gobierno.

El distinguido representante cubano rindió homenaje a Bernardo O'Higgins, depositando una hermosa ofrenda floral al pie de su monumento. A esta ceremonia, que tuvo lugar al mediodía, concurren funcionarios de la Cancillería y jefes de las Fuerzas Armadas.

En la tarde hubo fiestas en homenaje del país amigo en la Escuela Republicana de Cuba y en la Ciudad de Niño "Presidente Ríos".

El Excmo. señor Hernández Portela y su distinguida esposa ofrecieron una recepción en su residencia, a la cual concurrieron personalidades del Gobierno, la diplomacia y la sociedad chilena.

**En el Instituto de Conmemoración Histórica**

Han quedado constituidas como sigue, las delegaciones del Instituto de Conmemoración Histórica en los respectivos territorios municipales:

**CASERES:** Delegado honorario, don Virgilio Morales Vivanco; delegado, don José de la C. Miranda Correa; secretario, don Alfonso Correa Acuña; y tesorero, doña María Villagrán de Morales.

**LOS ANGELES:** Delegado honorario, doctor don Víctor Ríos Ruiz; delegado, don Ernesto Pinochet Meza; secretario, mayor don César Ibáñez Quevedo; y tesorero, doctor don Marcos Brío Oñiva.

**NUOVA IMPERIAL:** Delegado honorario, don Belisario Jara Espinoza; delegado, don Lincován Oyaneder A.; secretario, don Mario Sepúlveda Maldonado; y tesorero, don Rafael Espinoza Ulloa.

## CERCIORESE USTED DE LA GRAN CONVENIENCIA DE UTILIZAR ESTOS FLETES FERROVIARIOS DE CARGA

Para conocimiento del público, a continuación se indican los fletes máximos usualmente en vigencia entre diversas estaciones:

T. E. 101		FLETES POR QUINTAL		
DESDE	A:	Carro completo	De más de 39 quintales	Hasta 39 quintales
Sector Puerto-El Salto (1): Renca y Estaciones de Santiago o viceversa	...	16.80	19.60	21.60
Sector Puerto-El Salto: Espejo y Malpu o viceversa	...	18.20	21.00	23.00
Sector Puerto-El Salto: San Bernardo o viceversa	...	19.60	22.20	24.20
Sector Puerto-El Salto: Nos o viceversa	...	21.00	23.80	25.80

T. E. 102		FLETES POR QUINTAL		
DESDE	A:	Carro completo	De más de 39 quintales	Hasta 39 quintales
Sector Palomar-Los Andes y ramales. Sector Limache-Puerto en Renca y estaciones de Santiago o viceversa	...	14.90	17.40	19.40
Sector Palomar-Los Andes y ramales: Espejo o viceversa	...	16.40	18.90	20.90

T. E. 112		FLETES POR QUINTAL		
DESDE	A:	Carro completo	De más de 39 quintales	Hasta 39 quintales
Barón-Galera o viceversa	...	7.60	12.68	14.68
Barón-Ocoa o viceversa	...	8.81	14.72	16.72

T. E. 113		FLETES POR QUINTAL		
DESDE	A:	Carro completo	De más de 39 quintales	Hasta 39 quintales
Alameda-Rancagua o viceversa	...	9.79	14.72	16.72
Alameda-San Fernando o viceversa	...	15.23	21.07	23.07
Alameda-Curicó o viceversa	...	19.26	26.65	28.65
Alameda-Molina o viceversa	...	21.27	28.93	30.93
San Fernando-Barranca o viceversa	...	22.21	—	—
Rancagua-Barranca o viceversa	...	17.31	—	—

T. E. 119		FLETES POR QUINTAL		
DESDE	A:	Carro completo	De más de 39 quintales	Hasta 39 quintales
Sector Lillo-Cartagena: Estaciones de Santiago Malpu o viceversa	...	8.10	10.40	12.40
Sector Lillo-Cartagena: Renca y Espejo o viceversa	...	10.40	12.70	14.70
Sector Lillo-Cartagena: San Bernardo y Nos o viceversa	...	11.60	13.80	15.80

DESDE	A Alameda		A Barrancas		A Barón
	Fudres Empresa	Fudres Particulares	Fudres Empresa	Fudres Particulares	
CODAO	18.57	16.70	24.67	21.07	39.28
CURICO	26.66	24.13	34.25	30.20	52.36
LANTUE	37.36	34.58	45.61	41.53	63.72
VILLA ALEGRE	34.21	30.20	43.03	38.53	60.47
PARRAL	38.41	33.88	48.13	42.19	63.87
	49.35	43.51	59.04	51.95	73.56

(1) La carga despachada desde el sector Puerto-El Salto al sector Buin-San Fernando y ramales, incluyendo el sector Marrucos-Cartagena o viceversa, tiene una tarifa combinada que se aplica cuando le conviene más al interesado. Consulte al jefe de Estación respectivo.

FLETE DE VINO.—Emploando carros-fudres particulares o carros-fudres Empresa, incluso el flete por devolución del equipo vacío, en centavos por litro, se tiene:

**PREMIO MAYOR  
LA LOTERIA LO  
NOVO EL 34848**

efectuado ayer por Concepción, resultó con el premio mayor de 10 millones de pesos, el número 34848, en la lotería de 15 números, que se celebró en las altas cantidades, en el día de ayer.



**CRITICO MUSICAL DE  
'LA NACION' COLABORA  
EN REVISTA ARGENTINA**

Una de las publicaciones musicales más serias y difundidas del Continente, el quincenario "Buenos Aires Musical", que se edita en la Argentina, acaba de celebrar su 5.º aniversario. Esta publicación lanzó, con este motivo una edición extraordinaria en la que colaboraron, a petición expresa de la Revista, destacadas figuras de la música y la crítica musical, de Argentina, América y Europa.

La lista de trabajos publicados en este número comprende las firmas de los musicólogos y críticos Rodolfo Arizaga, Cesare Biero, Rodolfo Garbacci, René Delange, Daniel Devoto, René Duménil, Mario de Luigi, Jorge D'Urbano, León Pirikunsky, José M. Fontova, Johannes Franze, Guido Gatti, Eduardo Grau, Marcel Landowsky, Enrique Larroque, Mariano López, John Monte, Juan Carlos Paz, Washington R. Lida, Robert Sabín, Juan A. Sala, Gastón O. Talamón, Enrique Vuillemoz y Enzo Valentí Costa, este último director de "Buenos Aires Musical".

En la lista anterior debe agregarse el nombre del crítico musical de LA NACION, Daniel Quiroga Novoa, a quien le fue solicitado un trabajo para este número extraordinario. El ensayo de Daniel Quiroga comprende un panorama de la composición musical chilena desde 1900 hasta la fecha, y se titula "Algunas figuras en 50 años de música chilena".

"Buenos Aires Musical" ha tratado de que cada uno de los colaboradores especiales de este número saliente de la vida musical de su respectivo país, con lo cual esta publicación ha hecho un esfuerzo crítico e informativo de gran alcance cultural, pues se trata de una de las más difundidas publicaciones de su género.

**PERMUTA EN EL  
PODER JUDICIAL**

Ayer fue sorprendido por Carabineros de la Octava Comisaría un matadero clandestino que funcionaba en calle Antofagasta 2919. El propietario del negocio, Virgilio Cifuentes Yáñez, fue detenido junto con dos operarios que en esos momentos efectuaban la limpieza del matadero.

**RELATOR SUPLENTE DE  
LA CORTE, PROPUESTO**

En el Pleno de la Corte de Apelaciones de Santiago, celebrado en la mañana de ayer, fue propuesto para el cargo de relator suplente don Gabriel Leighton Barros, en reemplazo de don Ricardo Martín Díaz integrante del Tribunal Calificador de Elecciones.

**REORGANIZADO CENTRO DE  
PADRES DE ESCUELA N.º 84**

Ha quedado reorganizado el Centro de Padres y Apoderados de la Escuela de Niñas N.º 84 que eligió el siguiente directorio: Presidenta, señora María Briones; vicepresidente, señora Julieta Lira; secretaria, señorita Manuela Astete; tesorera, señora María Smith; secretario de Prensa, señor Guillermo Palomino; directores, las señoras Esmeralda Viuda de Herrera, Carmen Carmona y de Mujica y Dolores Gutiérrez y los Sres. Pedro Ravet, Humberto Avalos y Oscar Núñez.

**PIDEN TEATRO PROPIO  
PARA LA UNIVERSIDAD**

El Comité de Orientación Artística de Estudiantes Universitarios presidido por Filomena Salas acordó solicitar a la Junta Superior de Extensión Universitaria el apoyo para una cruzada pro teatro propio de la Universidad de Chile. El consejo universitario tratará próxima mente esta interesante sugerencia que permitiría presentar espectáculos de alta calidad artística en forma permanente.



**CELEBRAN DIEZ AÑOS DE BENEFICA LABOR** — La Escuela de Servicio Social de la Universidad de Chile celebró ayer sus años de labor de positivo beneficio para el desenvolvimiento social del país. Este hecho fue destacado, en un brillante discurso, por el Director del establecimiento social del cretario General de la Universidad de Chile, don Enrique Marshall, quien destacó el altísimo que impulsará su labor hacia el otorgamiento del título profesional universitario a las egresadas. La Subdirectora, señorita Isabel Fuenzalida y Secretaria General, señorita Elsa Silva las profesoras y las alumnas, de las que damos un aspecto, se reunieron a mediodía en un cóctel en el que hubo derroche de entusiasmo y alegría.

**Carabineros allanaron  
matadero clandestino**

Ayer fue sorprendido por Carabineros de la Octava Comisaría un matadero clandestino que funcionaba en calle Antofagasta 2919. El propietario del negocio, Virgilio Cifuentes Yáñez, fue detenido junto con dos operarios que en esos momentos efectuaban la limpieza del matadero.

**PERMUTA EN EL  
PODER JUDICIAL**

Ayer fue sorprendido por Carabineros de la Octava Comisaría un matadero clandestino que funcionaba en calle Antofagasta 2919. El propietario del negocio, Virgilio Cifuentes Yáñez, fue detenido junto con dos operarios que en esos momentos efectuaban la limpieza del matadero.

**RELATOR SUPLENTE DE  
LA CORTE, PROPUESTO**

En el Pleno de la Corte de Apelaciones de Santiago, celebrado en la mañana de ayer, fue propuesto para el cargo de relator suplente don Gabriel Leighton Barros, en reemplazo de don Ricardo Martín Díaz integrante del Tribunal Calificador de Elecciones.

**SEÑOR CARLOS HAGUG VIALE**, Director de la Sociedad Nacional Agraria del Perú, que se encuentra de paso en esta capital, procedente de Argentina y Brasil. En la ciudad de Santos, de este último país, representó a su patria como delegado en el 1.º Congreso Plenario Interamericano de Comercio y Producción. El distinguido agricultor peruano acaba de ser nombrado, en representación del Presidente de la Junta Militar de Gobierno del Perú, Director del Banco Agrícola del país del norte. Se aloja en el Hotel Carera y estará breves días en Santiago.

**CONVENCION DE  
FF. AA. EN RETIRO**

Ayer continuó desarrollándose la Tercera Convención Nacional que celebra este organismo, efectuándose dos sesiones plenarias en las que se trataron importantes problemas relacionados con los ex servidores de las tres ramas de la Defensa Nacional.

Fueron aprobados, por unanimidad, la cuenta de la mesa directiva y consejeros de la Caja de Retiro, y se discutió la innovación de los estatutos, etc.

Se trataron en forma muy extensa y animada los siguientes temas: Pago de desahucio al personal recién retirado y proyecto de desahucio para los retirados antes de la dictación de la ley; actuación política de los jubilados, huertos familiares, órgano de publicidad propio, construcción de hospitales, y hospitalización, nivelación de pensiones. También llama especial atención la atención al entusiasmo con que está trabajando la Comisión de Temas Femeninos.

Como es sabido, hoy pondrá término a sus labores esta convención, sirviéndose un almuerzo en el Centro de Veteranos del 70, calle Phillips número 40, segundo piso.

**TRASLADO SUS OFICINAS  
CONSULADO DEL URUGUAY**

A partir de mañana lunes el Consulado de la República Oriental del Uruguay en esta capital atenderá al público en sus nuevas oficinas situadas en la calle Agustinas N.º 1141, cuarto piso, departamento "A".

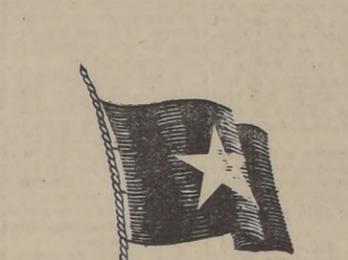
Las horas de atención de esa Oficina Consular serán las mismas que han regido hasta la fecha: de 10.30 a 12.30 y de 15 horas.

**150 PARCELAS EN LAS  
ROCAS DE CONSTITUCION**

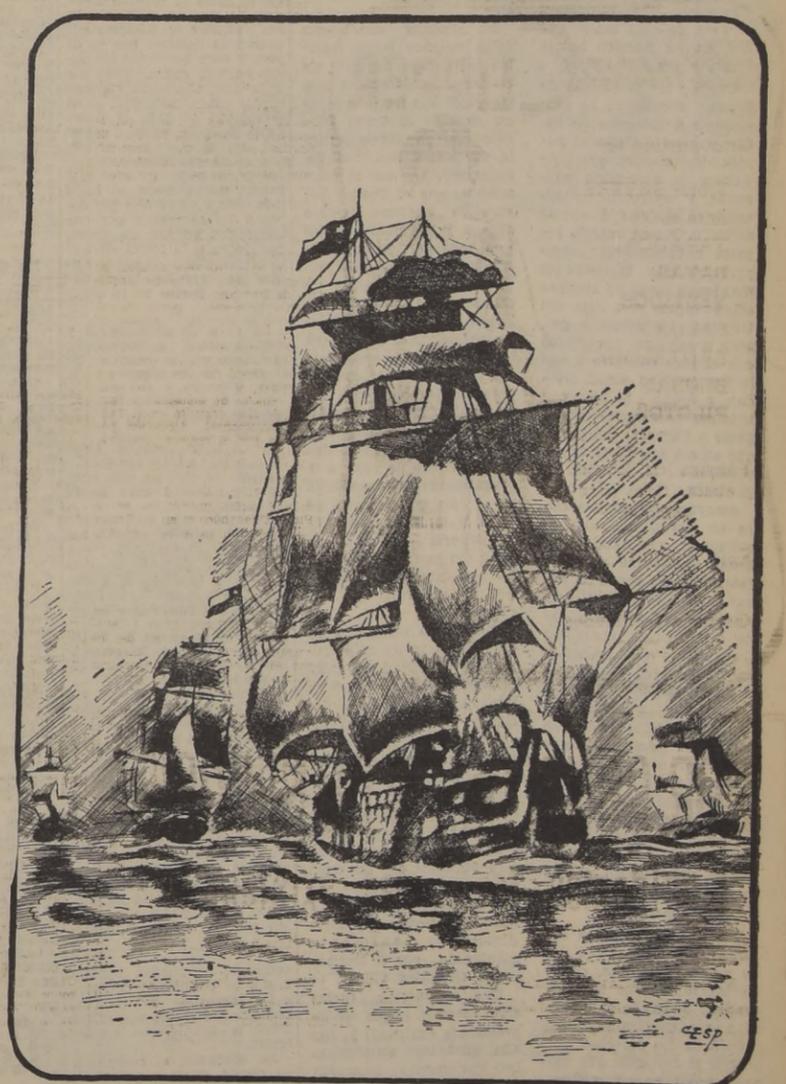
En ciento cincuenta parcelas se dividirá el predio "Rocas de Constitución", ubicado en la comuna y departamento de Constitución, de la provincia de Maule, según autorización concedida ayer por el Gobierno al propietario de ese predio.

Dichos terrenos abarcan ciento cincuenta parcelas forestales, de una superficie mínima de una hectárea cada una.

**La 1.ª Escuadra Nacional parte al Perú**



La primera Escuadra Nacional conduciendo la Expedición que iba a dar libertad al Perú, la formaban el buque insignia "O'Higgins", de 28 cañones; el navío "San Martín", de 64; las fragatas "Lautaro" e "Independencia"; los bergantines "Galvarino", "Araucano" y "Pueyrredón", la goleta "Mocetzuma" y 16 transportes, armados en total, con 264 cañones y tripulados por 2.000 hombres. Llevaban además, equipo y armamento para organizar un ejército de 15.000 soldados entre los patriotas del Perú. Nunca el Pacífico había contemplado tan magnífica Escuadra, ni nación alguna en el mundo había hecho tan generoso esfuerzo como Chile, para organizar tan poderosa fuerza naval!



**Bungalows & Chalets**

**¡¡ VENDEMOS DESDE \$ 3.500.- !!**

**MENSUALES**

**A 28 MINUTOS**

**SITIOS**

EN EL MAS BONITO SECTOR DE PUENTE ALTO. LUZ ELECTRICA Y AGUA POTABLE INSTALADOS — VEREDAS DE CONCRETO — SOLERAS DE PIEDRA

ATENCIÓN EN EL TERRENO: señor Edo. Flores. Fábrica Volcanita, Puente Alto.

**INMOBILIARIA SANTA MARTA**

AHUMADA 370 - OFICINA 508

TAMBIEN LOTEOS EN TALAGANTE — CARTAGENA — LINDEROS

RECORTE USTED ESTE ANUNCIO

**CIA. INDUSTRIAL RAINBOW**

CASILLA 7035 FONO 51842 PEDRO MONTT 1379 SANTIAGO CHILE Teleg.: "RAINBOW"

— DE —

**ALFREDO RENNER WEIL**

— Y —

**LUIS TORREBLANCA ROJAS**

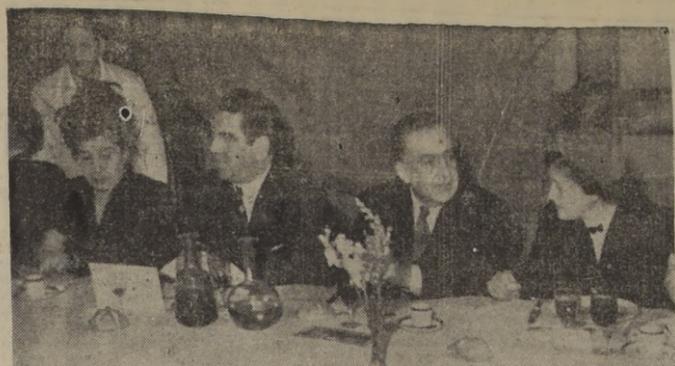
PROVEEDORES DE LA ARMADA NACIONAL DE CHILE

**DE MINIO (Azarcón) PINTURA ANTIOXIDANTE**



# EL BANQUETE DE EX ALUMNOS DEL INTERNADO ES HOY

Con especial brillo se dió término ayer a las festividades con que el Internado Nacional Barros Arana celebró su 48.º aniversario. En la mañana el Rector del Colegio, don Orlando Cantuarias Valdivieso, y una comisión de profesores, fueron a saludar a su casa habitación al ex Rector, señor Amador Alcayaga, y lo invitaron a presenciar la velada oficial que tuvo lugar a las 11 horas. El señor Alcayaga fué cariñosamente aplaudido por los alumnos e invitados especiales. Destacaron en este acto en el que un simpático gesto estuvo representado la Escuela Militar por diez de sus cadetes y la banda del establecimiento, los coros del Internado, dirigidos por el profesor de música señor Roberto Hofer y la poesía original del alumno del primer año de humanidades, Pablo Rodríguez, hijo del Rector de la Escuela de Artes y Oficios y ex Ministro de Educación, señor Manuel Rodríguez Valenzuela.



**DEL BANQUETE EN EL INTERNADO.**—El señor Raúl Brañas, presidente de la Cámara de Diputados; el senador don Humberto Alvarez, y señora Cristina Cepeda de Cantuarias, esposa del banquete oficial que ofreció ayer la dirección de este plantel a las festividades de su 48.º aniversario. El acto fué presidido por el Ministro de Educación, Sr. Bernardo Leighton.

## INSERCIÓN.— SOBRE ALHAJAMIENTO DEL HOTEL MIRAMAR EN 1945-46

En presencia de las manifestaciones formuladas por algunos señores regidores en la última sesión celebrada el 16 del presente por la Ilustre Municipalidad de Viña del Mar, y de los acuerdos adoptados por ella, en relación con el alhajamiento y explotación del Hotel Miramar, los suscritos, en calidad de beneficiarios de la concesión municipal de este hotel, consideramos indispensable, como a una satisfacción inmediata, a la opinión pública, declarar:

1.º— Que celebramos la investigación que se ha acordado respecto del alhajamiento del Hotel Miramar por un organismo de la Intendencia General de la República, porque ella servirá para poner de manifiesto que cumplimos con toda oportunidad y escrupulosamente con las obligaciones contractuales que nos concierne.

2.º— Para alhajar y equipar el hotel, nos comprometimos a una inversión ascendente a la cantidad de \$ 7.500.000,00, que se hizo efectivamente, como consta de las facturas correspondientes, que desde hace varios años obran en poder de la Ilustre Municipalidad. Según la cláusula 6.ª del contrato de concesión y arrendamiento, suscrito el 14 de septiembre de 1945, el alhajamiento debía realizarse de acuerdo con una Comisión Especial formada por el señor Alcalde, y uno de los regidores de la Il. Municipalidad, e integrada por los arquitectos de la obra, que determinó un programa completo, con minuciosa indicación de muebles, objetos, estilo, calidad, marca y precio aproximado de lo que debía

adquirirse. Después de adquiridos tales elementos, debían remitirse a la Il. Municipalidad las facturas canceladas que acreditaban las compras y los pagos. Todas las adquisiciones debían realizarse con la aprobación expresa de la Comisión ya aludida, la que debía pronunciarse dentro de seis días, entendiéndose su silencio después de este plazo como una aprobación tácita. Efectuamos todas las adquisiciones, previa la aprobación de la indicada Comisión.

3.º— También prevé el contrato, que se practicará el inventario de las especies que componen el alhajamiento, una vez completado éste. En el hecho, este inventario se hizo en el año 1946 y fué ratificado posteriormente en 1948 por funcionarios de la Il. Municipalidad, en unión de un representante de nuestra firma.

4.º— No sólo hemos cumplido nuestras obligaciones contractuales acerca del alhajamiento, sino que el hotel está funcionando desde comienzos del año 1946, hace ya más de cuatro años, incrementando nuestra inversión de capitales hasta una suma alrededor de doce millones de pesos.

5.º— Aunque el Secretario de la Comisión Municipal ha formulado a nuestra firma algunas observaciones de poca monta, en relación con las existencias que contiene el inventario, ellas han sido satisfactoriamente subsanadas, salvo en pequeñas partidas acerca de las cuales hemos manifestado nuestra conformidad para que se excluyan.

6.º— Las entradas previstas por la Il. Municipalidad, como resultado de la explotación del hotel, representaban un mínimo de \$ 4.300.000,

para dicha Corporación durante el tiempo transcurrido. Entretanto, el ingreso realmente percibido por ella asciende a la cantidad de \$ 9.212.501,72, hasta el 30 de abril último, lo que demuestra que los concesionarios han logrado beneficios muy apreciables para la Il. Municipalidad y

7.º— En consecuencia, ni existen las irregularidades de que se ha hecho mérito tan intempestiva como tardamente, ni existe pretexto, siquiera, para impetrar judicialmente el término de nuestra concesión.

ITURVI LIMITADA

### TRASLADOS EN CARABINEROS

El Gobierno decretó el siguiente traslado de mayores de Carabineros: don Luis Santoni Pérez, de la Prefectura de Suble a la de Llanquihue, como subprefecto; D. Oscar Fuentesba Pérez, de la prefectura de Llanquihue a la Segunda Comisaría de Chillán, como comisario; don René Sepúlveda Fernández, de la primera prefectura de Valparaíso a la segunda prefectura de Almendral, también de Valparaíso, como subprefecto, y don Francisco Pavez Valenzuela, de la segunda prefectura de Almendral de Valparaíso a la prefectura de Puerto.

### ACTO SOCIAL DE CENTRO "HIJOS DE TRAIQUEU"

En los amplios salones del Club Radial, ubicado en la calle Arturo Prat 131, tendrá lugar hoy, a las 5 de la tarde, un gran baile a beneficio de sus fondos sociales. Una buena orquesta amenizará este festival que está llamado a atraer a todos los traiguenses residentes en la capital. El servicio de buffet será atendido por señoras de esta institución y a precios económicos.

### APROBADO POR REGIO DE ABOGADOS

La asamblea general ordinaria del Colegio de Abogados aprobó, en sesión de ayer, el siguiente acuerdo: El voto de la asamblea general de los abogados, en orden a las iniciativas de los funcionarios para gobernar las empresas que guardan relación con la explotación de las explotaciones mineras, a las asambleas profesionales de la asamblea del Colegio de Abogados. Recomendar al Consejo, Sr. Humberto Suárez, para que presente de ley aprobado el proyecto de ley que modifica la estructura económica de la Administración Pública, en el sentido de haberse de hacer los beneficios de la explotación establecida en las empresas mineras y técnicas de Obras Públicas, en favor de los trabajadores para los cuales se requiera respectivamente, a los abogados que en la Administración Pública y Empresa de Recursos del Estado.

### DESIGNADO NUEVO SENADOR DE CASTRO

El Ministerio del Interior currió el decreto que designa senador de Castro a don Zolmar González.

### Comité Consultivo de pago de gratificaciones a los Empleados Particulares

El Ministerio del Interior currió el decreto que designa miembros del Comité Consultivo de pago de gratificaciones a los Empleados Particulares, calle FEDERAL N.º 1111

### SE RETIRO DECRETO DEL DOCTOR SALAS

El Gobierno retiró de la Contraloría el decreto de nombramiento del doctor don José Santos Salas como Intendente de la provincia.

### Cambio de directorio en Población "V. Navarrete"

Con diversos actos, se celebrará hoy el aniversario y transmisión del mundo social, de la Sociedad de S. M. Población "Vicente Navarrete", por cuyo motivo este populoso sector estará de fiesta. El programa comenzará a las 16 horas con una asamblea general, en cuya ocasión el presidente de la sociedad, don Herminio Valdés, dará lectura a la memoria anual. Después de las ceremonias programadas, se verificará unas once comidas. A estos actos se ha invitado especialmente, al jefe de propiedades de la Caja de la Habitación D. Dario Raud y otros altos funcionarios, al Alcalde de San Mi-

### PASTOR NIEMOLLER VIENE A SANTIAGO

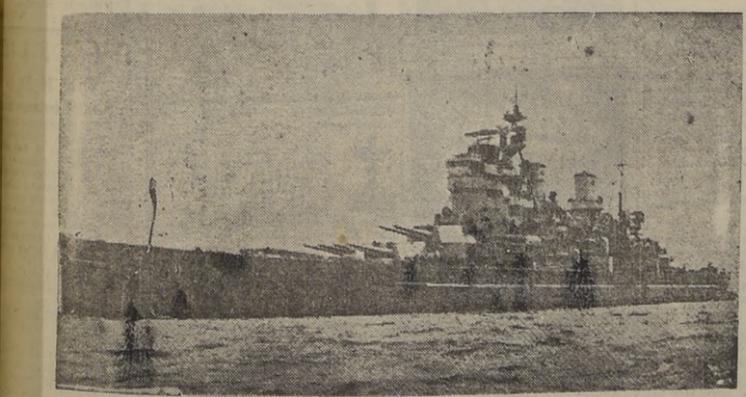
Con motivo de la próxima visita que hará a nuestro país, el pastor evangélico alemán, Martín Niemoller, el Concilio Evangélico de Chile le ha extendido una invitación especial para predicar en el templo evangélico de la Avenida Portales 2610. Este culto tendrá lugar el domingo 28 a las 18 horas.

# Héroes del Pacífico



EL HEROE DE IQUIQUE Y EL HEROE DE ANGAMOS, UNIDOS POR LA HISTORIA.

HOMENAJE DE  
**Trarnotegui**  
EMPRESA CONSTRUCTORA CHILENA  
VALPARAISO



U. S. S. "King George V". Construido por VICKERS-ARMSTRONG Ltd.



# GIBBS Y CIA. S.A.C.

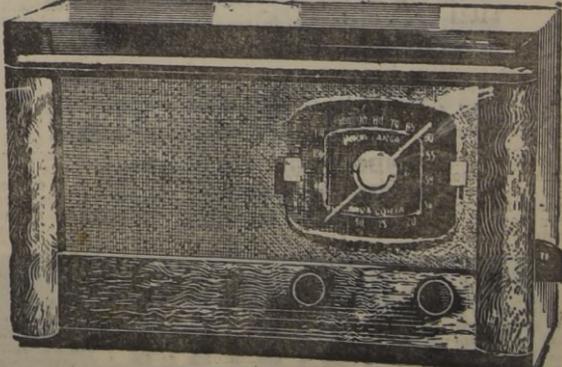
SANTIAGO - VALPARAISO - CONCEPCION - TALCAHUANO

REPRESENTANTES DE  
**VICKERS - ARMSTRONG LTD.**  
— INGLATERRA —  
Constructores de buques, maquinarias y aviones.

IMPORTADORES —:— EXPORTADORES  
AGUSTINAS 1350 —:— TELEFONOS: 82701 - 82706 —:— SANTIAGO



PREPARESE PARA ESCUCHAR  
EL CAMPEONATO MUNDIAL DE  
FOOTBALL DE RIO DE JANEIRO  
Sea previsor y adquiera con tiempo  
SU RECEPTOR PHILIPS  
Modelo BSA 373



CARACTERISTICAS DEL RECEPTOR BSA-373  
Conexiones para pick-up  
Control automático de volumen  
Elegante gabinete de madera  
Dial y aguja de material plástico diseño novedoso y agradable efecto luminoso  
Circuito superheterodino 5 tubos  
Ondas corta y larga  
Corriente alterna y continua  
Control de "tono concierto"

SI ES **PHILIPS** ES MEJOR





LA COMISION MIXTA DE SUELDOS TENDRA SESIONES LOS JUEVES

La Comisión Mixta de Sueldos acordó celebrar sus sesiones ordinarias los días jueves de cada semana...

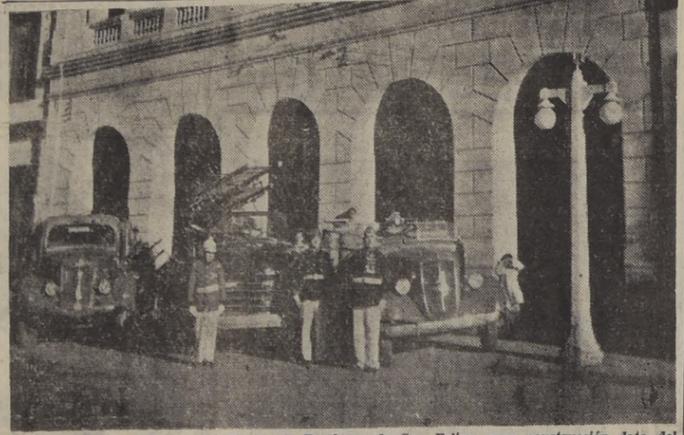
Se decretó mandamiento de embargo en contra de Di Giorgio e Hidalgo

La familia del chofer Cáceres Tebar se querreló en contra del asistente y su cómplice, ante lo cual el Ministerio sumariante de la causa ordenó el embargo de los bienes de los reos...

DEBE TERMINARSE CONSTRUCCION DEL LICEO, DE LA ESC. INDUSTRIAL Y ESC. AGRICOLA DE SAN FELIPE

En precarias condiciones funciona el Liceo de Niñas

SAN FELIPE, 20.—Durante la Presidencia de don Pedro Aguirre Cerda, se iniciaron los trabajos de construcción de un nuevo edificio para el Liceo de Niñas...



Facienda del hermoso Cuartel del Cuerpo de Bomberos de San Felipe, cuya construcción data del año 1894...

PAVIMENTARON SECTOR DE CAMINO CINTURA

Ha sido consultado en el plan de pavimentación del presente año para nuestra ciudad, la pavimentación definitiva de un importante sector del Camino de Cintura...

LA MOTONAVE "BREDA" LLEVARA PARA EUROPA PRODUCTOS NACIONALES

Por efectos del mal tiempo, que afectó a esta zona, no ha podido terminar de embarcar la carga que en su viaje de regreso a puertos europeos conducirá la motonave "Breda"...

REUNION SOCIAL EN LOS MUERMOS

LOS MUERMOS, 20.—Con motivo de sus cumpleaños, las señoras Teresa Alvarado y Oly Gutiérrez...

HOMENAJE del Concesionario del Casino del Cuerpo de Bomberos de San Felipe, en la fecha del 21 de Mayo. — GUILLERMO SILVA —

EMPORIO "ALISTE" De ALISTE Y VENTURA LTDA. PRAT ESQ. COIMAS SAN FELIPE ABARROTES EN GENERAL. — VENTAS POR MAYOR Y MENOR

CASINO "LA BOMBA" AV. LATORRE 622 — TELEFONO 24 SANTA MARIA Espaciosos comedores y buen Buffet. — Atiende órdenes para banquetes. LICORES Y BEBIDAS DE TODAS CLASES Luis Alberto Carrasco CONCESIONARIO

EDUARDO SAA E HIJO "SANTA MARIA" Calle Almirante Latorre — Teléfono 8

ALMACEN, TIENDA Y ZAPATERIA Venta por mayor y menor Compra-Venta de Frutos del País AGENTES DEL SALITRE — VENTAS AL DETALLE

Carlos Zúñiga Fernández AV. LATORRE 325 — FONOS 15 SANTA MARIA PAQUETERIA — MERCERIA Y ARTICULOS DE FARMACIA Mercaderías surtidas y Agencia de diarios y revistas

Feria Regional de San Felipe BAYLANCO Y ARANCIBIA LTDA. CASILLA 10 — FONOS 10 SAN FELIPE REMATE LOS DIAS MIERCOLES. EXISTENCIA PERMANENTE DE ANIMALES EN ENGORDA

CARNICERIA LAS 3 B.B.B. NAZARIO SAPAJ COIMAS 158 — FONOS 214 SAN FELIPE CARNE DE 1.a CLASE, VACUNO, CORDERO Y CHANCHO REPARTO A DOMICILIO

INVIERNO Y VERANO SIEMPRE LA GRAN QUINTA DE RECREO "LA CABAÑA" SIGUE SIENDO EL CENTRO DE MAYOR ATRACCION EN LLO-LLEO — TEJAS VERDES AL TERMINO DE LOS MICROS LIZAMA HNOS.

NICOLAS Y ENRIQUE MARTELLI DEVIA Frutos del país y representaciones AGENTES DE LA CIA. MOLINOS Y FIDEOS "CAROZZI" Dirección Telegráfica: "MARTELLI" CASILLA N.º 138 SAN FELIPE

OFICINA: BODEGAS: SALINAS N.º 229 TELEFONO N.º 153 MOLINA N.º 72 Y DARDIGNAC ESQ. BUERAS TELEFONO N.º 197

"LA BOMBA ATOMICA SERA PUESTA FUERA DE LA CUANDO EL COMUNISMO NO AMENACE PAZ UNIVERSAL"

Expresó el almirante Edward William Hanson

El contralmirante Edward William Hanson, jefe de la Marina de Estados Unidos, visitó a las 11.45 horas de ayer, la Escuela Naval "Arturo Prat" plantel que le dejó una magnífica impresión.

Los restos del Vicealmirante don Luis Uribe desde ayer junto a los de sus compañeros de la "Esma"

Los restos del Vicealmirante don Luis Uribe, desde ayer junto a los de sus compañeros de la "Esma".

Los restos del Vicealmirante don Luis Uribe desde ayer junto a los de sus compañeros de la "Esma"



CEREMONIA PATRIOTICA EN VALPARAISO.—Escuadras por bizzaros marineros de las unidades navales, los restos gloriosos del almirante don Luis Uribe, son llevados por las calles porteñas hacia el Monumento a los Héroes de Iquique...

Movimiento de vapores LLEGAN

- Mañana: "SERRA" de Nueva York. "TRIVIA" de Nueva York. "WEIN" de Francia. "BREDA" de Corral. "SANTA ISABEL" de Nueva York. "BOLIVAR" de Gottemburgo. "KAMMA DAN" de Nueva York. "TRON" de La Pallice. "MAGALLANES" de Corral. "VIENES 25". "AMERICO VESPUCCI" de Génova. "SANTANDER" de Liverpool. "SANTA MARIA" de Nueva York.

UN CURSO DE TECNICOS SERA CREADO EN LA U. "FEDERICO STA. MARIA"

El directorio de la Sociedad Nacional de Pesca y Caza, señor Ezequiel Rodríguez, sostuvo una entrevista con el representante de la división correspondiente de la FAO...

SUSPENDIDO AGENTE GENERAL DE ADUANA DE NUESTRO PUERTO

El Administrador de la Aduana de Valparaíso, señor Eugenio Echeñique, de acuerdo con la facultad que le confiere el artículo 50, le procedió a dictar, con fecha del viernes último, la Resolución N.º 662...

MODERNO EDIFICIO SERA CONSTRUIDO EN CALETA ABARCA

Un moderno edificio de diez pisos será construido en Caleta Abarca por un valor de 240 millones de pesos.

SALVARON MERCADERIAS PERO SE LAS ROBARON

ANTOFAGASTA, 20.—Ladrones que intervinieron en la labor de salvamento de los enseres y mercaderías de los negocios destruidos por el incendio ocurrido en la madrugada de ayer en la Oficina "Proseridad"...

NUEVOS PILOTOS DEL CLUB AEREO VALPSO. RINDEN EXAMEN EL 26

Se ha fijado para el viernes 26 del corriente, la fecha en que se presentarán a examen, para optar al título de pilotos privados, los alumnos del nuevo curso de la Escuela Valpsina...

CLUB SOCIAL DE COMERCIANTES MINORISTAS SALINAS 164 — SAN FELIPE RESTAURANT A LA CARTA SALON DE TE Atencion de su Concesionario: BENIGNO SALLIAS.

JOYERIA Y RELOJERIA "LA HORA" C. Gallardo A. — A. Prat 163 — San Felipe RELOJES OMEGA Y MIDO. MULTIFOR. SUPERAUTOMATIC.

ARMANDO SAA E HIJO FABRICA DE ROPA HECHA TIENDA — CALZADO — SOMBREROS Y VARIEDAD DE ARTICULOS PARA DAMAS, CABALLEROS Y NIÑOS AVENIDA LATORRE 684 SANTA MARIA

Carnicería Santa Filomena HECTOR BUSTOS L. AV. LATORRE 646 — FONOS 26 SANTA MARIA DENTRO DE LA ACTUAL ESCASEZ SIEMPRE MANTIENE LOS MEJORES SURTIDOS DE CARNES DE PRIMERA.

VINOS SANTA "BARBARA" MARCENARO Y BRIANO Lida. ABRAHAM AHUMADA 196 TELEFONO 299 — CASILLA 15 — SAN FELIPE —

BOTA Zapatas para la lluvia y para gimnasia. Precios a los fijados para la venta. AU PARADIS DES DAMES (La casa preferida) en su nuevo local SAN ANTONIO N.º

La Junta Ejecutiva Nacional de la Asociación de Educadores de la Enseñanza Industrial y Minera y de provincia...

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES PROPUESTA PUBLICA POBLACION AMPLIACION DE LA CIUDAD DE VALPARAISO

**doctor Julián Corcuera Echavarría.**

profundo y doloroso estudio al extranjero, y su decidida vocación médica, lo llevaron a ocupar importantes cargos, en los cuales dejó la huella de su especial sensibilidad frente al sufrimiento humano. El Hospital Arriarán, la Asistencia Pública, la Caja de Previsión y Ahorro de los jornaleros municipales, entre otras, recordarán siempre al profesional que les entregó lo mejor de su preparación, y de su vida.

Su inesperado desaparecimiento se produce en momentos en que sus ancianos padres se encuentran en España, la tierra de sus mayores. A su regreso tendrán la pena infinita de no encontrar al hijo cariñoso y fiel, a quien hoy lloran sus numerosos amigos y compañeros.

**Artemio Barrientos Matias Cousiño 150 Vega**

ORFEBRE DENTISTA  
DIENTES X — PLACAS  
EXTRACCIONES

TELEF. 80645

**FANTASIAS**  
CORONAS PARA REINAS Y NIÑAS  
MODELOS EXCLUSIVOS

COLLARES DE PERLA largos "CORO".  
COLLARES DE PERLA CHECO de 1, 2 y 3 vueltas.  
COLLARES DE PERLA ESPAÑOL de 1, 2, 3, 4 y 5 vueltas.  
COLLARES DE PERLA U. S. A. de 1 y 2 vueltas.  
PERLAS sueltas: PERLAS para aros y adornos, en todos los tamaños y colores. — PRECIOS SIN COMPETENCIA.  
SAN PABLO 960, frente al Mercado Central (interior)

CASA IMPORTADORA N. NEBENSCHOSS

**SEDAS**  
Fabrica: SANTO DOMINGO 1017

OFRECE:

Tasor	el metro	\$ 34.—
Espumilla	"	40.—
Mongol 80 cms. ancho	"	50.—
Mongol fino	"	70.—
Panamá fino	"	55.—
Chantún estampado	"	60.—
Satán	"	75.—
Satán extra fino	"	85.—
Chisela	"	95.—
Chisela de Viña	"	120.—
Seda de lunares y cuadrillé	"	95.—

Espunela escocesa, un regalo de la Fábrica \$ 88.— METRO

Seda reversible, gruesa, con lunares chicos \$ 145.— METRO

SANTO DOMINGO 1017

**Manufacturas "MIRE"**  
ROL INDUSTRIAL N° 20559

VENDE DESDE UN PAR  
CREPE EN VARIOS COLORES

2 UNICOS PRECIOS

Y EMPLANTILLADOS A MANO

GRAN SURTIDO \$350.—

En su única sala de venta, calle Chiló 1109, casi esquina Avenida Matta. Su precio en el comercio es \$ 599.—, en la fábrica, sólo \$ 350.—

CHILOE 1109 • CASI ESQ. AV. MATTÁ  
REEMBOLSOS EN EL DÍA

**Gifts and Art**  
MIRAFLORES 194 ESQUINA DE AGUSTINAS

Regalos para novias  
Porcelanas de marcas  
Muebles finos  
Alfombras

DECORADORES DE INTERIORES

ENGLISH SPOKEN, ON PARLE FRANCAIS  
MAN SPRICHT DEUTSCH, MLUVI SE  
ČESKI, MAGYARUL BESZÉLNEK.



EN LA EMBAJADA DE MEXICO.—El Embajador de México, Excmo. señor Manuel Maples Arce, ofreció ayer un almuerzo en honor del Presidente del Consejo y Director de LA NACION, don Ramón Cortez Ponce, al que asistieron miembros del personal de este diario. — En el grabado aparecen, además del señor Maples y del señor Cortez, los señores Carlos Vassallo, Antonio Ferreira, Antonio Romero, Guillermo Eduardo Felú, Guillermo Ramírez, Warino Espinoza, Mario Ciudad, Ricardo Latham, Exequiel de la Barra y Abraham Raynald.

**SARGA**  
AZUL, UNIFORMES, 150 cms  
\$ 155.— metro

Sarga finísima \$ 195.—  
Lana escocesa \$ 105.—  
Lana abrigo, 150 c. \$ 196.—  
Castilla inglesa, 150 c. \$ 1240.—

LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito N.º 1 — Morandé 617

**IN MEMORIAM.**— Con motivo de cumplirse mañana un mes del sensible fallecimiento de la señorita Rebecca Ogá Gálvez, se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma a las 9 horas en la Parroquia San Rafael.

— Hoy a las 9 horas se oficiará una misa por el eterno descanso del alma de la señora Ana Balbontin Pizarro, en la Iglesia de San Juan Bosco, La Cisterna.

**FABRICANTE EUROPEO DE PIANOS**

FONO 37205

**MERCED 675**

VENDE — COMPRA  
CAMBIA

SURTIDO COMPLETO

COMPOSTURAS  
TRANSFORMACIONES  
AFINACIONES

Garantía — Facilidades

EN LA EMBAJADA DE GRAN BRETAÑA.— El Embajador de Gran Bretaña, Excmo. señor Sir Bertrand Jerram, ofreció el viernes pasado un almuerzo en su residencia, en honor del doctor R. A. Mackay, Director del Departamento Latinoamericano del British Council, de Londres, al que fueron invitadas las siguientes personas:

Ministro de Educación Pública, D. Bernardo Leighton; Subsecretario de Educación, don Julio Arriagada, y los señores Carlos Atienza, Eugenio Pereira Salas, Ricardo Searle, Benjamin Davila, Francisco Walker Linares, Dr. Hector Orrego Puelma, Dr. Benjamin Viel, Alphonse Gracch, Agregado Cultural de la Embajada de Francia; Eduardo Morel, Arturo Edwards, John Jackson, Philip Clarke, John Amery, Dermot Millman, Stephen Clissold, G. L. McDermott, y Revel D. Dick.

EN EL EXTRANJERO.— Se encuentran en París, el señor Jorge Richard Bernard, señora Sara Waugh de Richard y don Jorge Richard Waugh.

DE RIO DE JANEIRO.— Han regresado de Río de Janeiro, el señor Samuel Finlay R., señor Josefina Reyes de Finlay y señorita Josefina Finlay Reyes.

¿DESEA USTED APRENDER BIEN EL INGLES?

el

**INSTITUTO CHILENO-BRITANICO**

avisa que

UN CURSO INTERMEDIO empieza el Lunes próximo. Conocimientos necesarios para entrar en este Curso: seis años de Humanidades o el equivalente.

HORARIO: 11-12, Lunes, Miércoles y Viernes.

Este curso estará a cargo de una profesora de gran experiencia y seguirá el nuevo programa para cursos intermedios que ha tenido tanto éxito. La base de este curso será la Conversación y también se practicará lectura gramática y composición.

CURSOS DE CONVERSACION: Hay cursos de conversación a las siguientes horas: 10, 11, 5.30, 6.30 y 7.30.

CURSO DE FONETICA EN INGLES: 5.30-6.30 P. M., Martes y Jueves.

CURSO DE CASTELLANO PARA EXTRANJEROS: 4.30-5.30 P. M. 2 o 3 veces a la semana.

CICLO DE CONFERENCIAS: "La Historia Social y Económica de Inglaterra". Miércoles 7-8.30 P. M.

CURSOS COMERCIALES: CONTABILIDAD AVANZADA: Enseñanza práctica e individual en las diversas modalidades de la Contabilidad. Martes y Jueves 6.30 P. M.

TAQUIGRAFIA EN CASTELLANO: Elemental, Martes y Jueves 7.10 P. M.

Dactilografía y TAQUIGRAFIA: Curso intensivo de 4 a 6.30 P. M., diariamente.

Curso Especial de Recuperación en Taquigrafía

HORAS DE MATRICULA: Lunes a Viernes: 10-12.30 A. M. y 4-8 P. M. Sábados: 10-12 A. M.

MIRAFLORES 495, ESQ. MONJITAS  
TELEFONOS: 30017-18

# 9 ofertas de Mayo

**ABRIGOS y CHAQUETONES de PIELES SIN PIE... y a sola firma!**

para que Ud. pueda comprar ahora un Abrigo de Pieles de acuerdo con su elegancia!

PELETERIA BLANCO ENCALADA, la primera en establecer un sistema de créditos racional para la adquisición de Pieles Finas, le permite tener este año el abrigo que Ud. ha soñado... tal como ya lo han hecho miles de mujeres elegantes!

- CASTOR**  
Abrigo Largo, tallas 42 al 48 inclusives  
Sin pié y con \$ 2.268 mensuales
- Chaquetón**  
Sin pié y con \$ 1.768 mensuales
- NUTRIA NEGRA NACIONAL (LOUTRE)**  
Abrigo Largo, tallas 42 al 48 inclusives  
Sin pié y con \$ 1.190 mensuales
- Chaquetón**  
Sin pié y con \$ 810 mensuales
- NUTRIA CAFE NACIONAL (CASTORETTE)**  
Abrigo Largo, tallas 42 al 48 inclusives  
Sin pié y con \$ 940 mensuales
- Chaquetones**  
Sin pié y con \$ 727 mensuales
- MOUTON DORE**  
Abrigo Largo  
Sin pié y con \$ 1.420 mensuales
- Chaquetón**  
Sin pié y con \$ 1.150 mensuales
- SKUNKS MAGALLANES**  
Abrigos Largos, varias tallas  
Sin pié y con \$ 1.768 mensuales



## Peletería BLANCO ENCALADA

PASAJE MATTE 59 (FUNDADA EN 1910)

PIELES... el regalo que una mujer n-u-n-c-a olvida!

No olvide que tenemos una fórmula de pago para cada bolsillo!

PELETERIA BLANCO ENCALADA, lleva 40 años creando la moda en pieles l... Venga a ver las cautivantes y suaves pieles que pueden ser suyas... ¡si lo desea!

Publicitas

**MUSICA**  
**SE REPITIO**  
**"EL MESIAS"**  
**DE HAENDEL**

El viernes se repitió en el Teatro Municipal, el Oratorio "El Mesías", de Jorge F. Haendel, bajo la dirección de Víctor Tevah, con la participación del Coro de la Universidad de Chile, que dirige Mario Baeza, de la Orquesta Sinfónica de Chile, y de los solistas Teresa Irrarrazaval, Marta Rose, José Menich y Jenaro Godoy.

La circunstancia de haber sido estrenada esta obra recién a fines del año pasado, y por los mismos conjuntos, solistas y director que tomaron parte en la función del viernes, hace innecesario que volvamos a considerar la recepción de anteaer con el mismo detenimiento que la función de estreno.

El 29 de noviembre último, al comentar el estreno de "El Mesías", calificamos su ejecución como "un esfuerzo artístico muy meritorio", ya que presentaba al conjunto coral universitario en una

tarea de proyección artística definitiva, al entrar a trabajar una obra cuya complejidad es abordada sólo por coros y directores de primera categoría. Este juicio se mantiene plenamente válido después de la función del viernes. Si ha habido algunas variaciones de detalle respecto del estreno de esta magna obra de la música universal que es "El Mesías", ellas han sido para mejorar su ejecución. Esto lo decimos especialmente respecto de los solistas, a quienes escuchamos mucho más seguros y "afiados", tanto en sus números de solo como en los duos y conjuntos. El coro de la Universidad de Chile, mucho más compenetrado y maduro, nos pareció, sin embargo, algo inseguro en las voces femeninas, especialmente las sopranos. La orquesta Sinfónica subrayó eficazmente la tarea de Víctor Tevah al dar a "El Mesías" su robusta sonoridad; esa monumentalidad que se une a esa fina belleza melódica con que Haendel supo hacer de esta obra maestra la más señalada de su labor de compositor de Oratorios.

D. Q. N.



El señor Knut Herud, de la firma Herud y Cia., ofreció ayer un almuerzo al personal de la empresa, manifestación que transcurrió en un ambiente de la mayor comprensión y solidaridad entre patrones y empleados. El señor Herud ofreció la manifestación en breves y cordiales frases, las que fueron muy aplaudidas, contestando el señor Julio Quiroga, en representación de los empleados. Dijo el señor Quiroga, entre otros conceptos, que deseaba "formular muy sinceros votos por que la nueva etapa que comienza hoy en su vida el señor Herud, al transportar los 65 años de edad, signifique una nueva e ininterrumpida serie de triunfos, en su doble calidad de caballero y de hombre de negocios". — Asistieron al almuerzo los señores Knut Herud, Ebert Herud, Ragnar Yarnhoit, Alf Jorgensen, Peter Horbye, señora Haydeé Olivares, Roberto Bugueño, Julio Quiroga, Alfredo Fuss, Walter Bauer, Alberto Cabezas, Ricardo Rubio, Víctor Riveros, Julio Rimientel, Ernesto Fiderit, Jorge Ossandon, Guillermo Jara, Luis Poblete, José Arancibia, Miguel Faúndez, Hugo Deschamps, Manuel Herrera, Nibaldo Ortiz, Víctor Escudero, y otros.

**COCKTAIL.**

A una animada reunión social dió margen el cocktail ofrecido en su residencia de Vicuña Mackenna por la señora Inés Bravo de Roberts, el viernes pasado.

Fueron invitadas las siguientes personas: Embajador de Argentina, y señora de Lereña; Embajador de Guatemala, y señora de García Montenegro; Encargado de Negocios de Haití, señor Daniel Théard; Encargado de Negocios de El Salvador, y señora de Mazzini; Consejero de la Embajada del Ecuador, y señora de Fernández Salazar; Consejero de la Embajada de Haití, y señora de Vergara Robles; Secretario de la Embajada del Brasil, señor Angelo da Silva Neves; Secretario de la Embajada de Argentina, y señora de Portela; Secretario de la Embajada del Perú, señor Gonzalo Fernández Puyó; Subsecretario de Tierras y

Colonización, y señora de Morales Zuaznabar; Subsecretario de Obras Públicas, y señora de Bravo; señor Luis Barros Torres y señora, señor Juan Smitman López y señora, señor Rogelio Luco y señora, señor Raúl Bravo y señora, señor Jorge Guerrero y señora, señor Conrado Sampaetti y señora, señor Rodolfo Gelcich y señora, señor Osvaldo Sommers Retig y señora, señor Jorge Lavanderos Eyzaguirre y señora, señor Fernando García Huidobro Marin y señora, señor Alfonso Riveros y señora, señor Enrique Lazzeri y señora, señor Oscar Bravo Zuaznabar y señora, señor Javier Vergara Huneeus y señora, señora Olga Piravro de Astoriza, señorita Yolanda Ross Bravo, señorita Enriette Ailnoglou, señor Alejandro Greek Cross y señora, señor Gabriel León y señor Raúl Bravo Zuaznabar.

**Miguelina**  
"El modo ideal para tu guardarropa"

COCHES CUNAS

COMPLETOS CON BOMBACHON Y ALMOHADADA. COMPRESION DE PRIMERA.

SAN DIEGO 1749-A CASILLAS 252-741 5617

**CURSOS DE MODAS**

Corte y Confección. Rápidos, económicos. Sistema moderno. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Ingrese hoy mismo. Si usted no queda plenamente satisfecha, se le devolverá su dinero. Cursos de dos meses. Convenientes para dueñas de casa.

DIPLOMAS VALIDOS

**ACADEMIA NACIONAL**

DE CORTE Y CONFECCION

ROSAS 1353 — Fono 87174

**CURSOS GABARDINA**

Finísima, colores de moda \$ 290.— metro

Duvetina fina . . . \$ 175.—  
Iana Crep, p. abrigo . . . 145.—  
Mouflón, ancho 150 . . . 160.—

Depósito "LUXOR" SAN PABLO 960 (Interior) Frente al Mercado Central

**OPORTUNIDAD**

\$ 8.500.—

Reglo amoblado de comedor, compuesto de gran buffet con doble vitrina, mesa enchapada de conaderas, ocho sillones tapizados en felpa, estado flamante.

\$ 4.300.—

Living Reina Ana, con cojines tapizados en rico gobelino floreado, fondo claro.

\$ 980.—

Preciosa licorera normanda, tallada a mano, especial para un regalo.

657 -- NATANIEL -- 657

**¡TRIUNFE UD.!**

**ESCUELAS POLITECNICAS DIAZ-GASCOGNE**

Acreditados establecimientos. Internado. Fundadas en 1914. DECRETO SUPREMO 3414. "Diplomas profesionales"

Santo Domingo N.o 670

**LOS PRECIOS MAS BAJOS SIEMPRE EN Fca de CARTERAS**

**ZITA**

Pasaje Agustín Edwards — Local 26

Entrada por Ahumada 212.

**Señoras**

LLEGO DE EUROPA el conocido peinador

**JOSE APRUZZESE,**

con las últimas creaciones en permanentes, Ond-agua, Marcel, Tinturas y Corte de pelo.

Se inaugurará el 1.º de Junio en

**MONEDA 856**  
Oficina 611

**NOVIOS**

Compre sus argollas en la fábrica más antigua de Chile

**Casa SOSTIN**

FABRICA DE ARGOLLAS CALLE NUEVA YORK 66

Importación de relojes suizos. Despachos a provincias. SANTIAGO

**Sastreria Volpato**

RECIBIO

Corbatas de seda inglesa \$ 300.—

MATIAS COUSIÑO 167 - FONDO 83054

**ARRIENDO MODERNO DEPARTAMENTO**

Central, amoblado, matrimonio o persona sola.

Corbalán Melgarejo 548

Departamento 11, entre Santa Lucía y Miraflores. \$ 3.300.— Entrega inmediata

**DUVETINA FINA PARA ABRIGO**

\$ 175.— metro

Lana Crep p. abrigo . . \$ 145.—  
Gabardina finísima . . . 290.—  
Mouflón, ancho 150 . . . 160.—

Depósito "LUXOR" SAN PABLO 960 (Interior) Frente al Mercado Central

**SEDERIAS PATRICIA**

SANTO DOMINGO 848 PASAJE CONSISTORIAL — LOCAL 9

OFRECE:

Camisas buena popelina . . . \$ 290.—  
Mongol, metro . . . . . 60.—  
Espunela floreada, metro . . . . . 89.—  
Rayón piqué, para blusas, metro . . . . . 89.—  
Satán, metro . . . . . 79.—

**CREA**

1/2 HILO TIPO INGLESA, 192 CMS. \$ 139.60 Mt.

Granda, importada, 180 x 117.—  
Importada, fina, 225 . . . 167.—  
Nacional, blanca, 150. . . 77.20  
En colores, 180 cms. . . 83.80

LA GENERAL DE TEJIDOS

Depósito N.o 1 — Morandé 617

**FABRICA DE LAMPARAS Alex**

OFRECE: Últimas creaciones en lámparas de cristal y estilo. Transformaciones y arreglos en general.

Visite nuestra exposición, o llame al FONO 61878

ARTURO PRAT 924

**Rox Helen**

CONFECCIONES FINAS FRANCESAS Y NORTEAMERICANAS

PRECIOS MODICOS GRANDES FACILIDADES DE PAGO

CARMEN 159 - 2º PISO 23

**SORDERA**

Gracias al nuevo método de readaptación del oído, los que han experimentado sin resultado, vuelven a encontrar la dicha de oír por medio del Vibrador Masajista Eléctrico, nuevo método contra la debilidad del oído (zumbido), etc.

ATENCION GRATUITA por el señor L. Azzarelli, en Huérfanos 1223, oficina 17, 2.o piso, del lunes 22 de mayo al sábado 27 de mayo, de 9 a 12 A. M. y de 3 a 5 P. M.

BALANZAS TODAS MARCAS | BOMBAS m.c. SUAREZ PARA LIQUIDOS

**A. Y M. SCHNEIDER Y CIA.**

LIRA 1153 — FONDO 53826

**PELO CAMELLO**

fino, para abrigo. LIQUIDA A PRECIOS DE FABRICA

Depósito "LUXOR" SAN PABLO 960 (Interior) Frente Mercado Central

**LANAS PARA ROPA**

El surtido más grande, a los precios más bajo de plaza

DEPOSITO "LUXOR" — SAN PABLO 960 — (Interior) Frente al Mercado Central

**Ciró**

exhibe sombreros de la temporada, para matrimonios y cócteles. Plumás, velos, terciopelo para modistas.

GALERIA EDWARDS AHUMADA 340 Subterráneo LOCAL 30 — FONDO 89828

**Borizon**

JUGUETES, desde . . . \$ 20

OSITOS mouflon . . . 295

PAÑUELOS importados, para niños, cada uno . . . 25

COLCHAS de organdí . . . 550

CHALECOS lana fina, para niños, desde . . . 220

CHAQUETITAS de cotelé . . . \$ 260

ABRIGUITOS niñas . . . . . 395

ABRIGUITOS niños . . . . . 590

DELANTALES piqué . . . . . 125

VESTIDOS Spunela . . . . . 290

MAMELUCOS Spunela . . . . . 290

CHALECOS niño . . . . . 135

DELANTALES organdí . . . . . 220

BOLSAS para pañales . . . . . 120

PIJAMAS para niño . . . . . 180

CORBATAS . . . . . 38

SOQUETES para niño . . . . . 22

TERNOS para niño . . . . . 365

PAÑALES de gasa, cada uno . . . 35

CALZONES de goma . . . . . 45

PASAJE A. EDWARDS 372 POR HUÉRFANOS 1055

**Se inicia la TEMPORADA de MATRIMONIOS 1950**

NOVIOS FELICES DESDE 1917 AL FORMAR SU HOGAR EN LA FABRICA DE MUEBLES "LA EUROPEA" ahora en su tradicional liquidación de temporada

**ALAMEDA 1673**

Arte, exposiciones y conferencias.

EXPOSICIONES

Ayer se clausuraron dos exposiciones de cuadros: la de Pascual Gambino, en la Sala del Banco de Chile, y la de óleo, de Roko Matjasic. De este mismo artista, se siguen exhibiendo 40 acuarelas en la Sala del Pacífico.

En el Palacio La Alhambra, continúa abierta al público la exposición de telas de Alfredo Melossi, inaugurada el miércoles, con buen éxito.

En el Museo, continúa la exposición de Pintura Francesa Moderna. Para orientar a los visitantes acerca de esta pintura, se dictan charlas en español, a cargo de Romano de Dominica, y en francés, a cargo de M. Chenier.

En la Sala del Ministerio de Educación se exhibe una selección de cuadros de los primeros pintores nacionales, con el título de "Los precursores de la pintura chilena".

MUSICA Y CONCIERTOS

La semana musical que empieza se anuncia bastante nutrida. He aquí un resumen de los principales actos:

Hoy, "El Mesías", de Haendel.—A las 11 de la mañana, y a precios populares, se hará una función en el Municipal, dedicada según sus organizadores, especialmente a obreros y amadores (galería, \$ 10). La obra es presentada por el Coro Unipolítico. Dirige Víctor Tevah. Solistas: Teresa Irrazábal, María Rose, Genaro Godoy y José Menich.

Mañana, en la Sala Auditorium (Galería Alessandri, por Bandera) se presenta Clara Oyuela, en el primer concierto de una serie de audiciones programada por el Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile. La soprano argentina actuará acompañada por un conjunto instrumental de la Orquesta Sinfónica. El programa comprende: Cantata "Per un vago desire" de Scarlatti; Cinco Canciones de Joaquín Rodrigo; "La bonne chanson" de Gabriel Faure, sobre letra de Paul Verlaine; y Canciones Castellanas de Juan Orrego Salas.

El viernes, la Sinfónica.—El próximo viernes, el Ballet "La Mesa Verde", se repone.—El sábado, el Ballet "Caupolican" de R. Acevedo, y el Ballet "Aida" de Verdi.

Festivales Contemporáneos.—El jueves, a las 19 horas, en el Salón Sur del Hotel Cattera, se presentará el primer concierto de los Festivales de Música Contemporánea. Dos compositores de Chile, dos chilenos y un español figuran en el primer programa. La presentación ha sido preparada por la Asociación Nacional de Compositores, filial de la Sociedad Internacional de Música Contemporánea.

El viernes, la Sinfónica.—Finalmente, para el viernes, la Orquesta Sinfónica tiene programado su Cuarto Concierto Sinfónico, bajo la dirección de Víctor Tevah. La función comprende obras de Beethoven, Amengual y Copland.

Films de Arte.—En el Salón de Honor de la Universidad de Chile se realizará mañana viernes la proyección de tres nuevos films de arte franceses: "El Evangelio de piedra", la Catedral y Las Tapicerías de Aubusson. Entrada libre.

CONFERENCIAS

Del Dr. Camilo Branchi.—Mañana lunes, a las 13.45 horas, en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile. disertará sobre "Una mirada hacia las fronteras del Universo". Abordará los problemas astronómicos y el descubrimiento de las galaxias. La conferencia estará ilustrada con proyecciones luminosas sobre el sistema planetario.

De Acevedo Hernández.—El miércoles 24, en la misma sala, sobre "Las cuatro leyendas más hermosas del folklore nacional". Temas: "Las dos urnas", leyenda de San Felipe; "La laguna de las Tres Pascuas", leyenda de Concepción; "La laguna de Cañamanque", también de Concepción, y "La roca de las sirenas", leyenda de Colchagua.

Señoritas

Compre directamente en la Fábrica

Enaguas de seda \$ 80. En satén \$ 150; en mongol \$ 140 y \$ 160. Blusas de seda fina y bordadas, \$ 120. Blusas bordadas, encaje importado, \$ 230.—Faldas rayón a \$ 250.

Juegos mongol \$ 170; con vuelo y encaje \$ 220. Juegos satén finos \$ 280. Juegos satén o lisos, con encaje importado (especial para novias) a \$ 300.

Juegos satén completos con camión \$ 620. elegantísimos. Juegos bordados con aplicaciones, lo más fino, \$ 370.

Camisones preciosos, mongol, \$ 270, satén \$ 320, y en lisela Vivia a \$ 320. Camisones en gamsuza con raso a \$ 160. Manitas en raso acolchadas \$ 320. Manitas lana a \$ 220. Chalecos lana fina a \$ 150. Bata muñón a \$ 400. Camisones vieja floreada \$ 470.

SE RECIBEN HECHURAS

Confeccionamos ajuares para novias, especiales, según figurín. Ofrecemos baratura en medias finas Nylon, el par a \$ 70, \$ 80 y \$ 95; finísimas, \$ 130. En seda, \$ 30 y \$ 38.

FABRICA DE ROPA INTERIOR

MERCED 864 — LOCAL 37 — (Galería COLONIAL al fondo)

NOTA. Esta fábrica estaba antes en Independencia 871 (altos). Reembolsos a provincias; precios a comerciantes.

MATRIMONIOS CONCERTADOS.

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Eliana Muñoz Mendoza con el señor Felipe Falcón Polanco.

—Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Edith Arias del Campo con el teniente de Ejército señor Luis Soto Mac Kenny.

Hicieron la visita de estilo don Luis Soto Salgado y la señora Eloisa Mac Kenny de Soto.

—En Viña del Mar ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Inés Cuevas Guzmán con el señor Alberto Desmaritis Matthey.

Hicieron la visita de estilo el señor René Desmaritis Mongay y señora Emilia Matthey de Desmaritis.

—En Linares se ha concertado el matrimonio de la señorita Carmen López Silva con el teniente de Ejército señor Jorge Herrera Reyes. Hicieron la visita de estilo don Nicanor Herrera Arenas y señora Lucinda Reyes de Herrera.

MATINEE INFANTIL.—El niño Carlos Bravo Barros, ofreció un té a sus amigos, con motivo de su cumpleaños, en su residencia de la Avda. Bulnes.

SU DESTINO

¿Queréis conocer vuestro futuro? ¿Saber cuál será vuestro destino? ¿Tendréis alguna desilusión amorosa o íntima? ¿Saber por qué vuestros negocios van mal? Consultale de 10 a 12 y de 2 a 8 P. M.

Ella os dirá el medio de afrontar las dificultades de la vida, vencer en todas vuestras empresas, sus resultados son prodigiosos.

SANTO DOMINGO 1897

**PANTALONES Y FALDAS**

**Hergo**

FABRICA HUERFANOS 801 3 PISO OF. 8 EDIFICIO HOTEL VICTORIA



SEÑORA TERESA LAMADRID DE CRUZ, esposa del Consejero de la Embajada de Cuba, señor Américo Cruz Fernández. (Studios Rays)

CLUB FEMENINO AMERICANO.—Se nos encarga invitar a directoras, socias del Club Femenino América, y simpatizantes, a una conferencia que dará el secretario general de la NU, señor Alejandro Bermúdez, sobre el aspecto general de las Naciones Unidas, el viernes 26, a las 19 horas, en Vergara 325. La entrada es libre.

TE DE LA COMISION DE SEÑORAS DEL ROTARY CLUB.—El viernes próximo a las 17 horas en el Hotel (Lilona) la Comisión de Señoras del Rotary Club de Santiago, llevará a efecto su reunión mensual bajo la vicepresidencia de la señora Rosa Charlin de Aguirre.

En esa reunión se acordarán temas relacionados con el servicio a la infancia doliente. Se dará cuenta del resultado de la exhibición de Flores de Otoño, realizada recientemente por la Comisión de Señoras, con verdadero éxito.

Las inscripciones para la reunión té del viernes próximo, como de costumbre, se reciben en la caja del hotel.

**NINFA**

ESPECIALISTA EN MEDIAS Y DEMAS ARTICULOS FEMENINOS SELECCIONADOS.

**REABRE EL LUNES 22**

CON NUEVOS SURTIDOS Y NUEVAS INSTALACIONES.

**NINFA**

HUERFANOS N.º 944 FONO 87123

**MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES**

EXPOSICION DE PINTURA FRANCESA CONTEMPORANEA, "DE MANET HASTA NUESTROS DIAS"

Abierta al público todos los días, de 10 a 13 horas y de 16 a 20 horas, excepto los Lunes en la mañana.

**135 Obras Pictóricas**

provenientes de los siguientes Museos, Colecciones Particulares y Galerías de Francia:

Museo del Louvre — Museo Nacional de Arte Moderno de París — Museo de Rouen — Museo del Petit Palais — Museo de Lyon — Museo de Toulouse — Museo Montbrison — Galería de Francia — Colección Matsukata y otras de las más afamadas Galerías de Europa.

**MUEBLES**

**DORMITORIOS**

Normando, 10 piezas ..... \$ 17.500.—  
Sheraton, 10 piezas ..... \$ 22.850.—  
Chippendale, 10 piezas ..... \$ 24.100.—  
Luis XV, 10 piezas ..... \$ 22.000.—  
Luis XV, 10 piezas, enchapado; amoblado de gran calidad ..... \$ 35.000.—

**COMEDORES**

Normando, macizo ..... \$ 13.900.—  
Reina Ana, macizo ..... \$ 19.000.—  
Reina Ana, enchapado ..... \$ 28.000.—  
Sheraton, macizo ..... \$ 18.500.—  
Sheraton, enchapado ..... \$ 27.000.—  
Chippendale, macizo ..... \$ 23.000.—  
Chippendale, enchapado ..... \$ 29.000.—

**AMOBADOS PARA LIVING (SOMOS ESPECIALISTAS)**

Reina Ana, 3 piezas, lindo tapiz ..... \$ 5.800.—  
Normando, 3 piezas con precioso tapiz ..... \$ 5.800.—  
Silla bergere tapizado ..... \$ 3.900.—  
Chippendale, 3 piezas con tapiz a elección ..... \$ 13.900.—  
Chippendale, 3 piezas, redondo, apitané, amoblado gran lujo ..... \$ 21.000.—  
Chippendale, 3 piezas, doble cojín con flecos y Marabú, amoblado muy fino ..... \$ 18.000.—

**Héctor Alarcón Venegas**

FABRICA Y SALA DE VENTAS, AVENIDA MATTA 378 FONO 36778. — GRANDES FACILIDADES DE PAGO

Adquiera sus REGALOS prácticos en

**Casa Frenkel**

CREDITOS

**BANDERA 266**

(FRENTE BANCO EDWARDS) FONO 63859

**GRAN Liquidación de PIELES**

**SEÑORA**

Ud. que esperaba la gran liquidación de Peletería "La Elite", ahora tiene su oportunidad

H A Y

Abrigos de CASTOR

" " SKUNGS

" " PATITAS DE ASTRAKAN

" " CARACUL

" " AGNEAU RASE

" " ZORROS PLATEADOS

" " ZORROS AZULES

" " ASTRAKAN AFRICANO

" " ROYAL MOUTON

Abrigos de nutria café, desde

**\$ 5.800.-**

CREDITOS

**"La Elite"**

PORTAL FERNANDEZ CONCHA 932 FRENTE PLAZA DE ARMAS

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

ARGENTINA
BUENOS AIRES, 20.— (UP).— El Ministerio de Transportes...

URUGUAY
MONTEVIDEO, 20.— (UP).— En la sesión realizada hoy...

HALLARON IMAGEN DE LA VIRGEN DE LOS ANGELES
ROBADA EN COSTA RICA
SAN JOSE, Costa Rica, 20.— (UP).— La Curia Metropolitana...

LANA para TEJER
\$ 13 madejón de 50 gramos.
A provincias, por kilos, \$ 260

NULIDADES MATRIMONIO
Atiende preferentemente ABOGADOS
AHUMADA 236, Oficina 506

AHORRE ESPACIO DE DIA DE NOCHE
Muebles plegables LAUT DEIK y CIA. LTDA.
MERCED 593 FABRICA SANTA ROSA 325

¿SU RADIO NO FUNCIONA?
¿NO ENCUENTRA REPUESTOS?
CONSULTENOS INMEDIATAMENTE
Tenemos repuestos y accesorios de todas clases...

OPTICA AHUMADA
PARA LA VISTA...
DESPUES DEL OCULISTA
A. ROTTER y CIA
AHUMADA 324
EXACTITUD EN EL DESPACHO DE RECETAS.

Dois victorias chilenas
hubo ayer en Guayaquil

GUAYAQUIL, 21.— (U. P.).— Con gran entusiasmo se inauguró hoy el XXIII Campeonato Latinoamericano de Box. El programa de hoy se inició con un desfile de cada una de las delegaciones...

PESO MOCCA
German Pardo, de Chile, ganó por decisión a Enrique Venegas, de Ecuador, demostrando mucha seriedad y un formidable jab izquierdo...

Independencia de Cuba
celebran en Sud America
BUENOS AIRES, 20 (U. P.).— Los diarios recuerdan la fecha de la independencia de Cuba...

Trygve Lie dió a conocer al Canciller francés Schuman resultado de su viaje

Canadá mantiene ritmo de exportaciones a Sud América
OTTAWA, 20.— (U. P.).— Un informe oficial del nuevo servicio marítimo entre la costa norte de Sud América y Montreal...

Estrecha reserva sobre lo conversado; Lie se va a Inglaterra mañana
PARIS, 20 (UP).— El Secretario General de las Naciones Unidas, señor Trygve Lie, se entrevistó con el Ministro de Relaciones Exteriores de Francia...

Seis desaparecidos en el naufragio de un remolcador
MELVILLE (Louisiana), 20.— (U. P.).— La policía informó que un remolcador que arrastraba varias lanchas con petróleo, se estrelló anoche contra un puente en el río...

LIENZO
PARALES, 85 CMTS.
\$ 27.— metro
Lienzo crudo, pañales, \$ 18.20
Opal importado, \$ 29.40

Gran oportunidad
Vendo sitios, diferentes dimensiones
Población Batauco, frente Estación Ferrocarriles...

COCINAS A GAS DE PARAFINA "FEDERAL" - SIEMPRE LISTA
CIUDAD - CAMPO - PLAYA

Todas las admiran y desean tener, debido a las multiples cualidades que las hacen las más prácticas de todas.
Con \$ 5.— diarios puede prepararse desayuno, almuerzo, once y comida para una familia completa.
Funcionan sin bomba, con lo cual no ofrecen peligro alguno.
Llama auto regulable.
No se necesita usar espíritu.
Dos años de garantía.
Existencia permanente de repuestos.
Facilidades de pago — Reembolsos a provincias
MANUFACTURAS
M. FEDERAL R.
MONJITAS 404
Csq. J.M. de la BARRA

Sofocado el conato revolucionario en Bolivia

Presidente de la República elige Nicaragua

MANAGUA, Nicaragua, 20.— (U. P.).— Se ha puesto término a los preparativos para los comicios de mañana domingo, en que se elegirá Presidente de la República y 57 delegados a la Asamblea Nacional...

Reina madre de Egipto renunciará su título para defender a Fatima

SAN FRANCISCO, 20.— (UP).— La Reina Madre de Egipto Nazi, abanderada su título para proteger la felicidad de su hija, la princesa Fatima, y el matrimonio de esta con Riad Ghall...

Decrece inundación del Rio Rojo en Winnipeg

WINNEPEG, Canadá, 20.— (U. P.).— El turbulento río Rojo, que inundó esta capital y la región de las praderas, parece haber comenzado a bajar y en las últimas 24 horas ha descendido 25 milímetros...

Más de 30 barcos rusos navegan aguas inglesas

LONDRES, 20 (UP).— Las pantallas de radar de Gran Bretaña barren el Mar del Norte, en busca de más "platos flotadores" rusos...

CONFERENCIA POLITICA HA INICIADO PARTIDO LABORISTA BRITANICO

LONDRES, 20 (U. P.).— El Primer Ministro Clement Attlee y un grupo asesor de 65 miembros iniciaron una conferencia de dos días en la que probablemente se fijará una fecha provisional para las nuevas elecciones generales...

Seis desaparecidos en el naufragio de un remolcador
MELVILLE (Louisiana), 20.— (U. P.).— La policía informó que un remolcador que arrastraba varias lanchas con petróleo, se estrelló anoche contra un puente en el río...

Saido de los choques entre los revolucionarios ejército democrático es de 13 muertos

LA PAZ, 20.— (UP).— Las autoridades bolivianas informaron que el Ejército logró sofocar definitivamente un conato revolucionario de los comunistas...

Hernán Vigil, segundo en torneo de España
MADRID, 20.— (UP).— La prueba hídica militar efectuada hoy fue ganada por el español Goyanco. El segundo lugar lo ocupó el mayor Hernán Vigil, de Chile...

Decrece inundación del Rio Rojo en Winnipeg

WINNEPEG, Canadá, 20.— (U. P.).— El turbulento río Rojo, que inundó esta capital y la región de las praderas, parece haber comenzado a bajar...

CONFERENCIA POLITICA HA INICIADO PARTIDO LABORISTA BRITANICO
LONDRES, 20 (U. P.).— El Primer Ministro Clement Attlee y un grupo asesor de 65 miembros iniciaron una conferencia...

Más de 30 barcos rusos navegan aguas inglesas

LONDRES, 20 (UP).— Las pantallas de radar de Gran Bretaña barren el Mar del Norte, en busca de más "platos flotadores" rusos...

CONFERENCIA POLITICA HA INICIADO PARTIDO LABORISTA BRITANICO

LONDRES, 20 (U. P.).— El Primer Ministro Clement Attlee y un grupo asesor de 65 miembros iniciaron una conferencia de dos días...

Celal Bayer elegido Presidente de Turquía

ANGORA, 21.— (UP).— El ex jefe del Gobierno, Celal Bayer, fue escogido hoy para la Presidencia de Turquía durante la reunión del Partido Demócrata...

CONOS HILADOS de SEDA y ALGODON
de SEDA y ALGODON
EN COLORES DE DENIER E HILOS PARA COSER SOBRE COLOS, VENDEMOS
COMPRAMOS CUALQUIER CANTIDAD
ENCONAMOS CUALQUIER TIPO DE HILADOS
COMPANIA N.º 1041
(Pasaje Arzobispal, interior N.º 21)
TELEFONO 80691 — CASILLA 2714

# 1879 ★ HOMENAJE ★ 1950 A LOS HEROES DE IQUIQUE

## Campeonato Mundial de FOOT-BALL

AL FIN PUEDE USTED REALIZAR SU PROYECTADO VIAJE A RIO DE JANEIRO Y ASISTIR AL CAMPEONATO MUNDIAL DE FOOT-BALL

**HOTEL CLARIDGE**  
Buenos Aires

PAN-AM-TUR tiene todo organizado para que usted disfrute del viaje pagando solamente \$ 19.900.— que comprende:

- 1.º—Viaje en avión, de ida y vuelta.
- 2.º—Cuatro días de alojamiento en el lujoso Hotel Claridge de Buenos Aires, incluyendo propinas e impuestos legales.
- 3.º—Doce días en el Gran Hotel LUXOR situado en la más bella de las playas, COPACABANA, en Río de Janeiro, incluyendo desayuno, almuerzo, comida, propinas e impuestos legales.
- 4.º—Se incluyen cuatro entradas a tribuna, para presenciar los encuentros que más interesen a los pasajeros.
- 5.º—Atención permanente, por personal especializado, en Buenos Aires y Río de Janeiro.

— SALIDAS DESDE EL 12 DE JUNIO —  
**\$ 19.900.—**

(Por mayor permanencia se cobra el recargo oficial)

*Oferta EXCLUSIVA*

**de PAN-AM-TUR**  
(CAMBIO DE MONEDAS)  
AGUSTINAS 943 — TELEFONO 34478  
(Frente al Banco Español-Chile)

## ¡LLEGARON!

NUEVAMENTE ME ES GRATO COMUNICARLES QUE TENGO A SU DISPOSICION

# 7

TIPOS DIFERENTES DE CAMIONETAS

## FORD 1950

ENTREGA INMEDIATA — FACILIDADES

### ALBERTO CABRERA

PROVIDENCIA 1094 — TELEFONO 47573

## Peletería "MONJITAS"

LO QUE TODOS ESPERABAN: GRAN LIQUIDACION DE LA PELETERIA MONJITAS

### MERCED 722

TODO AL COSTO SOLAMENTE PARA 15 DIAS:

- ABRIGOS de Nutria largos \$ 8.000.—
- ABRIGOS de Castor largos \$ 14.000.—
- ABRIGOS de Skungs largos \$ 10.000.—
- ABRIGOS de Patar de Astrakán \$ 20.000.—
- ABRIGOS de Royal Monton \$ 10.000.—
- ABRIGOS de Viboné \$ 7.500.—
- ABRIGOS de Caracul \$ 3.800.—

VISITENOS SIN COMPROMISO FACILIDADES DE PAGO

NO CONFUNDA LA DIRECCION

**MERCED 722 FOND 33282**

**El Dr. Ramón Pineda**  
MEDICO HOMEOPATA  
SE TRASLADO A:  
CALLE RANCAGUA 055  
(Entre Vicuña Mackenna y Parque Bustamante)  
TELEFONO 64526  
Atención por turnos reser. vados previamente.

## EL VERANO a su HOGAR!!

LLEVADO POR SUS PROPIAS MANOS EN PLENO INVIERNO.— POR MEDIO DEL CALORIFERO RADIANTE "COLEMAN"

# Coleman

Esta moderna estufa a parafina "COLEMAN" ha sido recibida en Santiago con verdadero júbilo porque es superior a todo lo mejor que usted pueda imaginarse

VENGA, CONOZCALA Y SE LA LLEVARA

Ultima partida agotándose — Importadores exclusivos

## FERRETERIA "MODERNA"

SAN DIEGO 164 — TELEFONO 74874

# LOTEO

## CHACRA "EL CARMEN" DE CONCHALI

AVENIDA INDEPENDENCIA 4201

ESTA EN VENTA EL CUARTO SECTOR DE ESTA URBANIZACION

Todos los sitios quedan ubicados a pocos metros de la Avenida Independencia. Urbanización completa, que comprende pavimentos de concreto, luz eléctrica, agua potable, arbolados, etc., en plena ejecución.

ESPLENDIDA MOVILIZACION A TRES CUADRAS

Sitios desde 300 metros cuadrados, hasta 690 metros cuadrados

PRECIOS, DESDE \$ 60.000.— HASTA \$ 150.000.—  
con el diez por ciento al contado y el saldo en 5 años, con cuotas mensuales desde \$ 900.—

YA HAY 400 SITIOS VENDIDOS EN ESTA POBLACION

JORGE GONZALEZ VON MAREES  
— Y —  
ALFREDO DEL VALLE ALLIENDE  
ABOGADOS  
COMPAÑIA 1068 — OFICINA 1106 — PISO 11

"Hay que mostrar al mundo poderío de E. U. para que se tema atacarnos", dijo H. Baillie

LOS ANGELES (California), 20. (UP).— "Si Estados Unidos entra a otra guerra será por nuestra propia culpa, porque hemos inducido a algunos agresores a creer que podemos ser vencidos."

Esta es la declaración de Hugh Baillie, presidente de la United Press, durante un discurso que pronunció al inaugurar el salón de los Fundadores de la Universidad de California del Sur.

El Presidente de la empresa dijo: "Entramos en las dos guerras mundiales de ese modo. El Kaiser creyó en primer lugar que nosotros no pelearíamos, y en segundo lugar que si peleábamos, no podríamos transmutar un ejército a Europa. Los japoneses creyeron que podían vencernos. Eso produjo un Pearl Harbor. Hitler participó de ese error. De ahí su declaración de guerra a Estados Unidos."

"Yo, por mi parte, estoy en favor de hacer saber al mundo lo formidable que somos para que las naciones hostiles o que pudieran trocarse hostiles, teman atacarnos. Eso produjo un Pearl Harbor. Hitler participó de ese error. De ahí su declaración de guerra a Estados Unidos."

Baillie inauguró el nuevo edificio durante la ceremonia que se efectuó el día del ex Alumno, en los terrenos de la Universidad, a cuya promoción de 1945 perteneció.

Entre los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg.

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

"Siempre que sea posible, yo me opongo a una guerra preventiva de ese tipo. Los actos de hoy, la Universidad le otorgó el título de Doctor en Leyes Honoraria Causa. Baillie declaró que a su juicio, las promulgaciones de un contrato de guerra que militar promulgado contra Estados Unidos, mientras perdura el recuerdo de las ejecuciones de Nuremberg."

DESCUBREN PLAN COMUNISTA PARA DESTRUIR EE. UU.

WASHINGTON, 20 (UP).— Se ha sabido que los senadores que están investigando la corrupción sexual en el Gobierno han descubierto algo que, a su juicio, puede constituir un auténtico plan comunista para destruir la capital de la Nación en caso de una guerra con Rusia.

Este supuesto "Plan para el desastre" es un grueso volumen que contiene instrucciones detalladas para volar con bombas las principales oficinas del Gobierno, destruir las instalaciones de utilidad pública y envenenar los abastecimientos de agua de la población.

El objetivo del plan sería paralizar al Gobierno, especialmente los departamentos e instalaciones del Ejército y el Departamento de Estado.

Este volumen, que está en poder del sargento James K. Hunter, está siendo examinado por varios senadores.

El juez y el árbitro es siempre el propio Gobierno. "Con esto queda establecido que el Gobierno puede proceder con crítica de las mentes de los hombres. Utilizando un término psicológico, diremos que son 'condicionados' para pensar lo que su dirigentes quieren que piensen. Su juicio sobre los problemas de importancia del día, ya no es libre. Se los prepara para que a medida que pasa el tiempo, acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades."

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

"En los países en donde ocurre esto, se defienden diciendo que pertenecen al pueblo y que, después de todo, el Gobierno es el mejor juez de lo bueno que leen. 'Esta es la manera como se prepara a la mente de los hombres. Se les prepara para que acepten cada vez con más facilidad, la voz de su amo en la propaganda del Gobierno como aceptarán la palabra de las autoridades.'"

Explosión de Fuerzas Armadas celebró EE. UU.

Presidió la celebración el Presidente H. Truman

WASHINGTON, 20. (U. P.).— Los combates de infantería celebrados por el Presidente Truman, al frente del primer destacamento de las Fuerzas Armadas, con "Día de las Fuerzas Armadas", en una vigorosa exhibición de gran potencia bélica. Su número no es tan grande como en años anteriores, pero su poderío no ha disminuido.

El tema fue el mismo dentro del país y fuera. Estados Unidos debe mantenerse militarmente fuerte, al que quiere conquistar la victoria en la guerra fría con Rusia.

El Presidente Truman puso de relieve el tema anoche al declarar en un discurso que el Congreso aprobó el servicio militar universal. "No habría habido una guerra fría", dijo.

El Ejército, la Marina, la Aviación y la Infantería de Marina, dieron la pauta para la conmemoración, con un desfile que duró una hora y media en la capital, presidido por Truman y el Secretario de Defensa, Louis Johnson, seguido de otros altos funcionarios.

En otros lugares del país, en Japón y en Alemania, se celebraron fiestas similares. En Nueva York, se desfiló por la famosa Quinta Avenida, con 35.000 hombres, incluidos reservistas y miembros de sociedades patrióticas. De la base aérea de Fort Belvoir, en Illinois, se desfiló un grupo de aviones B-36 que volaron en fila sobre más de 250 poblaciones, entre ellas las capitales de todos los Estados.

En Chicago, el número principal del programa fue la recepción de gala al sargento de infantería de Marina, Elmer Bender, quien estuvo prisionero de los comunistas chinos 18 meses y acaba de regresar. El sargento Bender recibió el premio de la Infantería de Marina y de la escuadra de infantería de la aviación.

En Alemania, el general Douglas MacArthur ordenó a las tropas suspender los servicios religiosos para celebrar la fiesta. Hubo desfiles en Tokio, Yokohama y otras ciudades. Buques de guerra entraron a los puertos japoneses y de Estados Unidos, los que fueron muy concurridos por visitantes.

Hubo casi tantos discursos como salidas de aviones. El Presidente Truman, el Secretario de Defensa, Louis Johnson y otros altos jefes de la nación, en el momento de la preparación de acuerdo con nuestra tradición filosófica norteamericana de defensa nacional. Dijo que el objetivo del Departamento de Defensa es tener "fuerzas de poderío suficiente para desalentar al agresor e impedir la derrota de Estados Unidos por un ataque simultáneo de cualquier dimensión que sea."

En numerosos puntos del país y en el extranjero, participaron en la conmemoración del Día de las Fuerzas Armadas, altas autoridades, entre ellas el almirante Richard L. Connolly, Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de Estados Unidos en el extranjero, el teniente general Robert L. Eichelberger, Asheville, Carolina del Norte; el Subsecretario de Marina, Dan A. Kimball, en Buffalo; el mayor general Clovis E. Byers, Jefe adjunto del Estado Mayor del Ejército, en la base aérea de Lockbourne, de Columbus; el almirante Forrest P. Sherman, Jefe de Operaciones Navales, en Saint Louis; el Secretario Adjunto de Ejército, Karl E. Bendetson, en Miami; el Secretario de Marina adjunto, John T. Koehler, en San Antonio, y otros muchos, que pronunciaron discursos en que pusieron de relieve la importancia de la preparación militar de Estados Unidos para defenderse de la agresión y mantener dominada la situación en la guerra fría.

Chile ha sido partidario de ayuda de EE. UU. a la Argentina, dice un diario. WASHINGTON, 20. (UP).— El origen "Washington Post", en un editorial relacionado con el crédito recientemente otorgado a Argentina, dice:

"Ahora que Argentina está libre de la angustia financiera seguramente pasará a ocupar un lugar dentro de la Comunidad de naciones del hemisferio occidental."

"La ayuda de 125 millones de dólares es el resultado de las gestiones en favor de una mayor cooperación hacia Argentina realizadas por el Secretario de Estado Adjunto Edward G. Miller, quien estuvo hace poco en dicho país."

"Los propios países democráticos sudamericanos, entre los que se cuenta Chile, han sido partidarios de esta ayuda, sin considerar para nada que pueda beneficiar al mejoramiento de las relaciones entre Estados Unidos y Argentina."

EXPLOSION DE NUEVA JERSEY ALCAZAR PROPORCIONES DE UN GRAN DESASTRE

SATISFECHO REGRESA ACHESON A EE. UU.

LONDRES, 20. (UP).— (Por R. H. Shackford).— El Secretario de Estado de Estados Unidos, Dean Acheson, vuelve a Washington confiado en que los primeros pasos dados por el oeste en la fase decisiva de la guerra en frío con Rusia, darán buenos resultados.

Acheson logró un amplio acuerdo, en una entrevista doble, para hacer una colectividad del Atlántico económicamente sana y militarmente fuerte y reiteró la intención de Estados Unidos de permanecer en Europa y extender la doctrina Truman para contener el imperialismo soviético donde sea preciso. Antes de salir de Liverpool el viernes prometió a Europa occidental que Estados Unidos no la abandonará cuando se termine la ayuda del Plan Marshall en 1952.

Las conferencias internacionales, como la celebrada en Londres, nunca producen la totalidad de las aspiraciones de cada participante. Generalmente el resultado es como en esta conferencia del Pacto del Atlántico, fórmulas para conciliar los puntos de vista y los objetivos entre las naciones y de acuerdo con las situaciones interiores de cada país. Hasta que los ministros vuelvan a reunirse en Nueva York en septiembre, no se podrán decir cuáles de sus decisiones fueron acertadas y cuáles quedaron cortas. Sin embargo, el panorama económico europeo, tras los resultados anunciados se ven dos éxitos importantes.

1.— Acheson vino, en primer lugar, a convencer a los reunidos de la necesidad urgente de organizar pronto, en tres o cuatro años, un sistema defensivo bien coordinado y poderoso; y 2.— Los europeos obtuvieron una garantía razonable de que cuando se acabe el Plan Marshall, Estados Unidos no abandonará el panorama económico europeo.

Ambas partes obtuvieron esa seguridad hasta donde era posible. En principio acordaron crear en el Atlántico "fuerzas colectivas equilibradas" en vez de fuerzas nacionales completas por separado. Aunque esto parezca bueno en teoría, su acierto se verá, por ejemplo, cuando Gran Bretaña deba decidir sobre la recomendar al Consejo del Atlántico, que reduzca su presupuesto acordado a los portavoces y concentre el dinero y las energías en la construcción de aviones de caza de retropropulsión y material naval antisu submarino, o cuando Francia tenga que reducir su fuerza aérea y dedicar los fondos a las fuerzas de tierra y tanques. La decisión no significa que cada nación se quede sin todas las fuerzas que tiene, sino más especialización.

Acheson consiguió una aceptación limitada de su objetivo y ahora la labor de forjarlo definitivamente queda a cargo de otros durante el verano. En cambio, hizo a los europeos la promesa que querían diciendo que Estados Unidos no abandonará a Europa al terminarse el Plan Marshall y que el gobierno estudiará la forma que tomará la ayuda cuando llegue el momento.

El plan de Acheson se basa en la opinión de que la guerra en frío continuará indefinidamente que no hay esperanza, en un futuro previsible, para un mundo unido sin que haya otra guerra, que el oeste está ahora perdiendo la guerra en frío y que el oeste no podrá hacer frente a Rusia en la guerra en frío si no se robustece económica y militarmente.

El perito en explosivos, capitán de Infantería de Marina, William G. Gifford, advirtió que muchas granadas "están cargadas" y convienen un grave peligro. Para evitar que por accidentes los vecinos puedan ser víctimas de las mismas soldados con bayonetas caladas los mantienen acorralados de las calles en que los peritos están localizando los proyectiles. Se ha prohibido a los civiles acercarse a algunas calles, así como a las azoteas y techos en las contradas en la azotea de un edificio de seis pisos.

La compañía de Electricidad y Alumbrado dejó de usar carbón después que se encontraron algunos proyectiles en depósitos al aire libre. La policía recorre las calles en autos con altavoces avisando a los vecinos que pueden que ningún objeto "sospechoso". La explosión ocurrió al descargarse uno de los últimos vagones de ferrocarril que conducían entre 800 y 900 cajas de explosivos cada uno. Estos estaban destinados a Pakistán e iban a ser transportados a un barco surto en este puerto.

El capitán Gifford descubrió que, contraviniendo las ordenanzas militares, algunas minas tenían ajustados sus detonadores, y se descubrió que se puede aclarar la causa del desastre, ampara la posibilidad de que se hallara en un barco que se hallaba destinado a Pakistán. Sólo se ha comprobado cuatro muertes, y de estas víctimas solamente se ha identificado una.

Se ha informado que cientos de casas de la ciudad de Nueva York y Washington se desmoronaron y se quemaron por el origen del desastre.

Hace diez días el guardia de seguridad de la ciudad de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.



DEAN ACHESON

El número de heridos sube de 400; casas averiadas, y el peligro subsiste

SOUTH AMBOY (Nueva Jersey), 20. (UP).— Luce.—El Ejército y la policía del Estado han estado en esta población, a bre la que anoche vivieron en explosión que hizo pensar en la bomba atómica causada la muerte de un número de personas, además de dejar cerca de otras 400 heridos.

El perito en explosivos, capitán de Infantería de Marina, William G. Gifford, advirtió que muchas granadas "están cargadas" y convienen un grave peligro. Para evitar que por accidentes los vecinos puedan ser víctimas de las mismas soldados con bayonetas caladas los mantienen acorralados de las calles en que los peritos están localizando los proyectiles. Se ha prohibido a los civiles acercarse a algunas calles, así como a las azoteas y techos en las contradas en la azotea de un edificio de seis pisos.

La compañía de Electricidad y Alumbrado dejó de usar carbón después que se encontraron algunos proyectiles en depósitos al aire libre. La policía recorre las calles en autos con altavoces avisando a los vecinos que pueden que ningún objeto "sospechoso". La explosión ocurrió al descargarse uno de los últimos vagones de ferrocarril que conducían entre 800 y 900 cajas de explosivos cada uno. Estos estaban destinados a Pakistán e iban a ser transportados a un barco surto en este puerto.

El capitán Gifford descubrió que, contraviniendo las ordenanzas militares, algunas minas tenían ajustados sus detonadores, y se descubrió que se puede aclarar la causa del desastre, ampara la posibilidad de que se hallara en un barco que se hallaba destinado a Pakistán. Sólo se ha comprobado cuatro muertes, y de estas víctimas solamente se ha identificado una.

Se ha informado que cientos de casas de la ciudad de Nueva York y Washington se desmoronaron y se quemaron por el origen del desastre.

Hace diez días el guardia de seguridad de la ciudad de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

Un pelotón de la Guardia Nacional de Nueva York y de Washington se embarcaron en un avión para el extranjero "por el extremo sur" de la ciudad de Nueva York y de Washington. Al mismo tiempo se embarcaron en un avión esos embarcadores de la ciudad de Nueva York y de Washington. Este desastre, el último que se ha producido en este puerto.

LOS LIBROS DE HOY

LAS CONQUISTAS DE LA CIENCIA. — NUESTRO SER INTIMO. — INDUSTRIAS. — ENFERMEDADES DE MODA. — LITERATURA. — POLITICA, ETC.

- ¿QUE ES LA MATERIA VIVA? por Lancelot Hogben... \$ 160.—
OCEANO, ATMOSFERA Y GEOMAGNETISMO, por Alexander von Humboldt... \$ 120.—
COMO UN BIÓLOGO VE LA FILOSOFIA, por Georg F. Nicolai... \$ 35.—
LAS GLACIACIONES PLEISTOCENICAS Y SU RELACION CON EL NIVEL DE LOS OCEANOS DURANTE EL CUATERNARIO, por A. Knudsen Larrain... \$ 20.—
LA EDAD DE LA TIERRA, por A. Knudsen Larrain... \$ 20.—
LOS RAYOS COSMICOS AL DIA, por H. B. Lemon... \$ 72.—
EL ORIGEN DE LOS MUNDOS, por Paul Laberge... \$ 108.—
LA DESINTEGRACION ATOMICA, por F. Joliot Curie... \$ 60.—
INTRODUCCION A LA RELATIVIDAD, por P. Langevin... \$ 72.—
LA TEORIA DE LA RELATIVIDAD DE EINSTEIN, por J. Lehmann... \$ 60.—
LA EXPANSION DEL UNIVERSO, por Sir Arthur Eddington... \$ 75.—
LA EVOLUCION. Sintesis moderna, por J. Huxley... \$ 180.—
EL RENOVADOR DE LA NATURALEZA, Vida y obra de Michurin, el gran transformador que logró producir manzanas que pesan un kilo y lirios que huelen a violetas, por V. Lebedev... \$ 108.—
MUTILACIONES SEXUALES. Circuncisión, esterilización y castración. Cómo se practicaron en épocas pasadas y su actualización derivadas de las modernas teorías de la eugenesia, por el Dr. H. Grumbach... \$ 60.—
EL PESCADO COMO PRIMERA MATERIA PARA LA INDUSTRIA, por el Dr. Ribas Márquez... \$ 160.—
MANUAL DEL RELOJERO PRACTICO. Resumen de la moderna técnica relojera, expuesto en forma clara y concisa, por Han Berthoud... \$ 150.—

UNA GRAN OBRA CASI AGOTADA: LA GRAN PIRAMIDE DE GIZEH

Un libro que interpreta matemáticamente la elevada y misteriosa ciencia de los constructores de este milenario monumento, del cual se han pre-ocupado sabios eminentes y astrónomos distinguidos como sir John Herschel, Howard Vyse, John Taylor, abate Moreux, etc. Este monumento sintetiza todo el conocimiento de una ciencia que aun guarda el misterio de su origen. El valor numérico de sus medidas, y sus concordancias astronómicas con que se fija la "Semana Profética de los Tiempos" la trayectoria de "Los Ciclos Apocalípticos" y el "Período del Profeta Daniel" que determinan fechas críticas posteriores, cuyo comienzo se señala en 1936. Quedan muy pocos ejemplares de esta obra. Apreseñe usted y compre el suyo cuanto antes. PRECIO: \$ 50.—

SE DESPACHAN A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO DE CORREO O FERROCARRIL

LIBRERIA CULTURA

HUERFANOS 1179

# 879 ★ HOMENAJE ★ 1950 A LOS HEROES DE IQUIQUE

**SIGLOFF**  
DISTRIBUIDOR



CATRES COLCHONES SOMMIERES

EL REY de las BICICLETAS

FACILIDADES

**ROSAS 1166**

POR DISOLUCION DE SOCIEDAD  
GRANDIOSA  
PRIMERA LIQUIDACION

Sastria **GRAN CHIC**

• AMBOS \$ 950  
• ABRIGOS \$ 900

**SAN DIEGO 426**



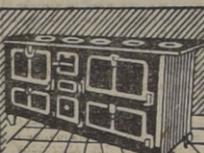
**VENTA ESPECIAL ANIVERSARIO**

PULLOVER lana fina, pelada, varios colores \$ 275.-  
CAMISA de seda opaca, la calidad \$ 375.-  
en blanca y crema \$ 275.-  
SATA de levante, lana fina, muchas combinaciones, su color \$ 275.-  
BUFANDAS para lana fina, en lindas fantasias, desde \$ 55.-

CAMISERIA **Osborn** M.R.

MONEDA 1055 - FRENTE A LA IGLESIA

Nuevamente ofrecemos las mejores cocinas económicas de nuestra propia fabricacion con el rendimiento y calidad que las han hecho famosas



**CASA MAGLIO**  
CARMEN 185 FONO 3572

Mantenga un CUTIS JUVENIL

ARRARA HALE, estrella del film en technicolor "EL NIÑO DEL CABELLO VERDE", que RKO RADIO estrenó el miércoles 10 en el Teatro BANDERA.

**CREMA DE LECHUGA**

Aplicuela de noche, en especial sobre las arrugas, y mantén-gala hasta la mañana siguiente. El cutis queda suave, lozano, juvenil.

EN VENTA EN CINCO ENVASES DIFERENTES




llame al... **33852** ... y pida su cajón de **MANZANAS**

**"Asproman"**

VAREDAZ	COLOR	SABOR	PRECIOS		
			Primera	Segunda	Tercera
Balnetas	Verde-Amarilla	Acida	\$ 125.-	\$ 105.-	\$ 85.-
Ruidobro	Amarilla	Dulce	125.-	115.-	105.-
Jonathan	Roja	Acida-Dulce	130.-	125.-	115.-
King David	Roja	Acida	140.-	130.-	120.-
Hoover	Roja	Acida	140.-	130.-	115.-
Delicious	Roja-Amarilla	Dulce	160.-	140.-	120.-
White Winter	Amarilla	Dulce	150.-	140.-	120.-
Rome Beauty	Roja-Amarilla	Acida-Dulce	150.-	140.-	120.-
Winesap	Roja	Acida	150.-	140.-	120.-
Yellow Newton	Verde-Amarilla	Acida-Dulce	160.-	150.-	135.-

Estos precios se recargan en \$ 12.- por cajón por conducción a domicilio. Puede usted también adquirir MANZANAS ASPROMAN en los cómodos saquitos de malla, que contienen tres kilos cada uno, y se venden actualmente en:

Mercado de Providencia Local: CIA FRUTERA SUD AMERICANA  
 Mercado Presidente Ríos Local: CIA FRUTERA SUD AMERICANA  
 21 de Mayo esq. Av. P. Balmaceda Local: CIA FRUTERA SUD AMERICANA  
 Ahumada 149 RESTAURANTE NATURISTA  
 Restaurante "Nuria" AGUSTINAS ESQ. MAC IVER  
 Alca Pérez MERCADO CENTRAL, PUESTO 176  
 Juan Bonacic ALMACEN, MERCED ESQ. FORESTA  
 Walter Philene MERCADO SUSA.

Precios por saquitos, incluido envase de malla:

JONATHAN \$ 30.-  
 HOOVER 30.-  
 RUIDOBRO 30.-  
 KING DAVID 32.-  
 WHITE WINTER 32.-  
 WINESAP 34.-  
 DELICIOUS 34.-  
 RICHARD 35.-  
 YELLOW NEWTON 38.-

Al pedir su cajón de manzanas, si Ud. lo solicita, le obsequiaremos un Libro con Recetas para la preparación de los diversos postres con manzanas

PIDALO ANTES QUE SE NOS AGOTE

**ASOCIACION DE PRODUCTORES DE MANZANAS Y PERAS DE CHILE**



**BARBA-RAS!**

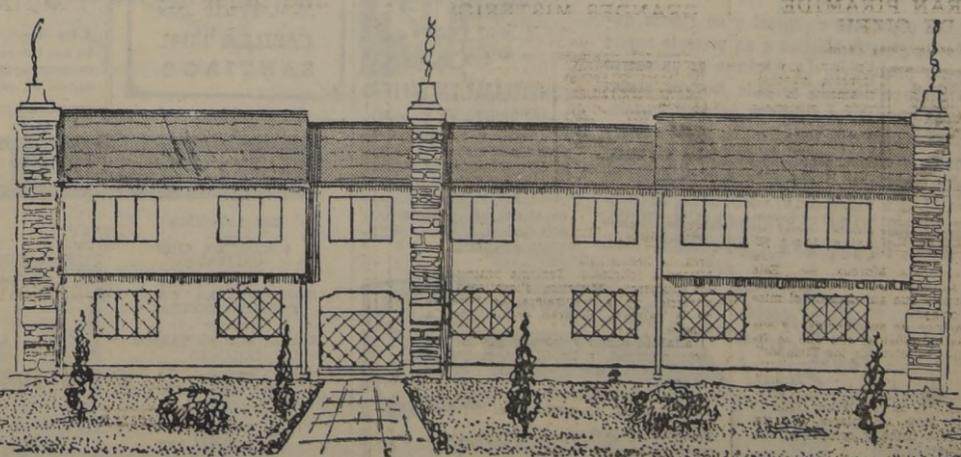
¡LO MEJOR PARA ESTAR BIEN AFEITADO!

CON BARBA-RAS UD. PUEDE AFEITARSE A CIEGAS

NO necesita brocha, ni jabón, ablanda la barba por dura que sea. Lo más eficiente y económico.



**EN ÑUÑO A** EL BARRIO MAS PINTORESCO Y DE MAS PORVENIR DE LA CAPITAL.



**VENDO A EMPLEADOS CON OPERACIONES APROBADAS POR CAJAS:**  
4 hermosas propiedades, con 4 y 5 dormitorios, terminación de lujo, todos servicios, garage, 350 mt. terreno, losas de concreto, exentos de contribución por 10 años, gran confort.

**RAUL ORTIZ VEGA AGUSTINAS N.º 975 OFICINA 301 -- TELEFONO 32245**

### Nuevo punto del Código de Ética Profesional aprobó la subcomisión de Libertad de Prensa

MONTEVIDEO, 20.—(UP).— La Subcomisión de Libertad de Información y Prensa, en su sesión matutina, continuó tratando el proyecto de Código Internacional de Ética Profesional, siendo aprobado el segundo punto con algunas enmiendas y supresiones.

El estudio de este punto dio origen a un extenso debate, en que participaron numerosos delegados. La redacción final quedó así:

"El interés personal no debe alterar la conducta profesional ya sea en la publicación o supresión de las informaciones.

"El aceptar un soborno constituye uno de los más graves delitos de carácter profesional.

"La calumnias, difamación, acusaciones falsas y plagio también constituyen graves delitos de carácter profesional.

"Cuando una información publicada resulta inexacta, ésta debe ser rectificada o retirada inmediatamente.

"Los rumores y noticias no confirmadas deben darse a conocer y ser tratadas como tales."

Se levantó la sesión hasta el lunes próximo. Los delegados partirán el fin de semana en Punta del Este, en el Departamento de Maldonado.

**ARRIENDO CASA CENTRAL**

ALTOS, CUATRO DORMITORIOS, COMEDOR, SALÓN, HALL Y DEPENDENCIAS.

**EULOGIA SANCHEZ N.º 11**

Tratar: TELEFONO 43242

**BALSAMO BENGUE**

Alivio de algunos dolores articulares y musculares.

Establecimientos Chilenos Collière Ltda.

Base: Mentol, Salicilato de metilo.

**Para Que Su Niño Crezca Fuerte y Sano...**

Aliméntelo con **Fosfatina Falières**, producto que durante muchos años ha merecido la aceptación entusiasta de los médicos y las familias.

Es un excelente complemento dietético, porque es fácilmente digerida y asimilada por el estómago más delicado. Por su agradabilísimo sabor y pureza, la Fosfatina Falières está indicada para los bebés después del destete, para los niños, las madres, los ancianos, las personas débiles y los convalecientes.

Alimente a su niño con Fosfatina Falières que, además de sus cualidades nutritivas, resulta muy económica: De un tarro grande de Fosfatina se pueden preparar 50 papillas.

Usela disuelta en leche

**FOSFATINA FALIERES**

**3ª EDICIÓN**

tratado de **CONTABILIDAD COMERCIAL MODERNA**

por Joaquín Raúl y Jorge Soane

Abarca todos los fundamentos de la ciencia contable moderna. Es el único que cubre todos los aspectos del mecanismo comercial. Imprescindible para el profesional, el comerciante, el profesor, el estudiante y el empleado.

**SELECCIÓN CONTABLE**

CREA SU RENTA CULTURAL

**MAC-IVER 205**

CASILLA 13181 SANTIAGO

**Aprenda DIESEL y MECANICA AUTOMOTRIZ**

Gane DINERO MIENTRAS APRENDE

ESTUDIE EL CURSO ESPECIAL DE DIESEL, MECANICA AUTOMOTRIZ Y SIMILARES QUE LE OFRECE ESTA ACREDITADA ESCUELA

El mecánico capacitado en Diesel y en Fuerza Automotriz tiene las puertas abiertas a un presente seguro y a un porvenir productivo. La mecánica es un campo cuyo rápido desenvolvimiento necesita técnicos preparados, que sepan atender sus diferentes aspectos: instalación de motores, su manejo, conservación y reparación. National Schools le ofrece un Curso de Diesel y Fuerza Motriz completo y práctico, incluyendo entrenamiento en DIESEL DE ALTA VELOCIDAD, MOTORES DIESEL-ELECTRICOS, DIESEL PARA SERVICIO PESADO, MOTORES SEMI-DIESEL, DE GASOLINA Y DE COMBUSTIBLE PORRE.

**CONVIERTASE EN EXPERTO**

Usted estudia en su hogar, sin abandonar sus labores, dedicando a su aprendizaje el tiempo que juzgue necesario. Además de las lecciones regulares, recibirá lecciones especiales que le enseñan COMO GANAR DINERO MIENTRAS APRENDE.

**¡Envíe ESTE CUPON Hoy!**

Prepárese mediante nuestro método comprobado y fácil de estudiar por correspondencia.

Pida Libro Gratis

SR. L. J. ROSENKRANZ, Pres

ANUMADA 131-01-535/7 CAS 147 SANTIAGO - CHILE A.T. 202-E. Mándeme su libro GRATIS sobre DIESEL, MECANICA AUTOMOTRIZ Y SIMILARES.

NOMBRE \_\_\_\_\_ EDAD \_\_\_\_\_

DIRECCIÓN \_\_\_\_\_

POBLACIÓN \_\_\_\_\_

PROVINCIA O EDO. \_\_\_\_\_

**NATIONAL SCHOOLS**

LOS ANGELES, CALIF., U. S. A.

### PRINCESA JAPONESA CASO CON UN PLEBEYO

TOKIO, 20 (U. P.).— La Princesa Taka, de 20 años de edad, hija del Emperador Hirohito, contrae matrimonio con el plebeyo Toshimichi, de 27 años, en una ceremonia privada, según el rito shinto, la que duró 30 minutos. La ceremonia fue la primera en la historia japonesa, en la que el Emperador y su esposa figuraron como testigos. La Princesa Taka, es la segunda hija del Emperador que contrae matrimonio. Tiene otras dos hermanas solteras. Los contrayentes se cambiaron tres tazas de vino de arroz y pronunciaron la promesa de unión. La princesa se presentó ataviada con una sencilla ropa y verde, y el novio vistió chaqueta. El novio es hijo de un ex príncipe. La familia perdió la nobleza poco después del fin de la guerra.

### DECRETADOS COMUNISTAS EN LA ISLA CHING-CHOW

TAIPEI (Formosa), 20 (U. P.).— El Cuartel General de la Marina anunció que unidades de infantería de marina y navales, "eliminando completamente" a más de 200 chinos que desembarcaron en la isla Ching-Chow al sudoeste de Honkong. El comunicado dice que las unidades navales "al tener conocimiento de la invasión inmediatamente efectuaron contraataques y cercaron a los comunistas en la región montañosa de la isla. Agrega que todos los invasores fueron muertos, con excepción de 22 que fueron apresados durante el encuentro que duró cuatro horas. Ching-Chow forma parte del grupo de islas Wan-Shan, en el estuario del río Perla.

### Pánico causa inundación en poblaciones venezolanas

MARACAIBO, 20.—(U. P.).— Noticias llegadas hoy desde la región de Carabobo, informan que el río se ha desbordado en las poblaciones de Santa Cruz y Santa Bárbara, en el Departamento de Zulia, causando gran pánico entre los habitantes. Las poblaciones afectadas continúan abandonando sus hogares, y se refugian en Maracaibo.

Según Chen, la evacuación de las islas de Chu San fue necesaria para conservar la fuerza e impedir el sacrificio de más de cien mil soldados y material expuestos al asalto comunista en masa desde el vecino Continente. Con referencia a la invasión del Continente promovida por los nacionalistas, manifestó que todavía es imposible dar las fechas o detalles, porque no cuentan con una fuerza suficiente para iniciar contraofensivas. Pero agregó: "Le aseguro que se hacen los preparativos".

### Arrestados en Polonia tres marinos ingleses

LONDRES, 20.—(U. P.).—Un vocero de la Cancillería dijo que tres oficiales británicos del buque motor británico "Baltava" fueron arrestados el viernes por las autoridades polacas, mientras la nave zarpara de Gdynia. El vocero manifestó que los oficiales fueron llevados a tierra para que explicaran la permanencia de una mujer polaca a bordo, mientras el barco estuvo en el puerto.

### Tres checos condenados a presidio perpetuo y otros 6 a penas menores

PRAGA, 20.—(U. P.).—Circuitos informados dijeron que tres personas fueron condenadas a presidio perpetuo y otras seis a penas menores, en un juicio que terminó ayer en la prisión de Pankrac. Fuentes informadas dijeron que los nuevos condenados habían sido acusados de ayudar a ciudadanos checos a huir del país.

## Premier nacionalista pide nuevamente ayuda a E.E. UU. "antes que sea tarde"

Declaró que Washington no ha dado respuesta a petición de empréstito

TAIPEI (Formosa), 20.—(UP).—(Por Robert C. Miller).— El Primer Ministro nacionalista, Chen Cheng pidió a Estados Unidos ayuda para salvar a la China "antes que sea tarde", y dijo: "No hay dónde ir", después de Formosa.

En una entrevista concedida a la United Press, el Primer Ministro dijo que los nacionalistas no tienen planes para un Gobierno en el destierro si los comunistas capturan la isla, que es su último recurso. Dijo: "Después de la victoria seguida de la invasión del Continente y la liquidación final del comunismo instalado por los Soviets. No tengo alternativa a menos que la victoria en Formosa. No hay dónde ir".

Chen reveló que Washington no contestó a la petición nacionalista de 30 millones de dólares para detener la moneda y reforzar la defensa de Formosa. Declaró: "El auxilio de Norte América, tanto tiempo prometido, no ha sido facilitado, pero esperamos que llegue antes que sea demasiado tarde".

El Primer Ministro y general en jefe del Estado Mayor, Chiang Kai-shek, en un momento de la entrevista, explicó que los planes nacionalistas para conservar Formosa ante el asalto comunista y usarla después como trampolín para la invasión del Continente. Chen declaró: "Ferdimos Manchuria y muchas otras batallas; pero la última batalla todavía no se libró, y los roles chinos van a ser diferentes cuando intenten la invasión".

El Primer Ministro esbozó las razones por que cree que los comunistas serán derrotados esta vez. Manifestó: "El factor más importante en la próxima prueba, es que contamos con la confianza del pueblo, cosa que nunca tuvimos antes al habiendo uno por encima, tampoco merecíamos. Dijo que, por ejemplo, cuando se acuñó moneda de oro en junio pasado, el pueblo desconfió y hacía pruebas que era efectivamente oro. Según Chen, la evacuación de las islas de Chu San fue necesaria para conservar la fuerza e impedir el sacrificio de más de cien mil soldados y material expuestos al asalto comunista en masa desde el vecino Continente.

Con referencia a la invasión del Continente promovida por los nacionalistas, manifestó que todavía es imposible dar las fechas o detalles, porque no cuentan con una fuerza suficiente para iniciar contraofensivas. Pero agregó: "Le aseguro que se hacen los preparativos".

### Arrestados en Polonia tres marinos ingleses

LONDRES, 20.—(U. P.).—Un vocero de la Cancillería dijo que tres oficiales británicos del buque motor británico "Baltava" fueron arrestados el viernes por las autoridades polacas, mientras la nave zarpara de Gdynia. El vocero manifestó que los oficiales fueron llevados a tierra para que explicaran la permanencia de una mujer polaca a bordo, mientras el barco estuvo en el puerto.

### Tres checos condenados a presidio perpetuo y otros 6 a penas menores

PRAGA, 20.—(U. P.).—Circuitos informados dijeron que tres personas fueron condenadas a presidio perpetuo y otras seis a penas menores, en un juicio que terminó ayer en la prisión de Pankrac. Fuentes informadas dijeron que los nuevos condenados habían sido acusados de ayudar a ciudadanos checos a huir del país.

## Combate naval libraron nacionalistas rojos en la desembocadura del río Perla

HONG KONG, 20.—(UP).— Los barcos de Hong Kong y Macao se encontraron el viernes en una batalla naval, al tratar de impedir que los barcos de guerra nacionalistas que una flota de los chinos desembarcaran en las islas Ladroneas, en la desembocadura del río Perla.

La guarnición nacionalista había abandonado las islas dos días antes, pero media docena de barcos de guerra nacionalistas que permanecieron en las inmediaciones, libraron una batalla con la flota de pequeños barcos rojos, en los que iban tropas comunistas a ocupar las islas.

Seis barcos mercantes que iban rumbo a Macao regresaron a Hong Kong, otros dos lograron llegar a la colonia portuguesa y de otros dos no se han tenido noticias. No se ha informado que hubiese bajas entre los tripulantes de los mercantes y los rojos. Lograron desembarcar sus tropas. El movimiento mercante entre Hong Kong y Cantón se ha ido reanudando lentamente desde que los nacionalistas abandonaron las bases en la desembocadura del río Perla. Varios barcos han logrado pasar en los últimos días y otras empresas marítimas proyectan reanudar el movimiento marítimo, el que se suspendió hace poco más de un mes debido a la intervención de los buques de guerra nacionalistas.

### Hijo del Mahatma Gandhi llegó ayer a Bs. Aires

BUENOS AIRES, 20 (U. P.).— Procedente de Montevideo, donde asistió como delegado de su país al Subcomité de Libertad de Información y de Prensa de las Naciones Unidas, llegó a esta capital Devadas Gandhi, hijo menor del Mahatma y director del diario "Hindustan Times" de Nueva Delhi.

En declaraciones formuladas a la prensa, Gandhi dijo que la Conferencia de Montevideo era una reunión de doce miembros, cuya misión era salvaguardar la libertad de prensa e información, y que su labor no era ni espectacular ni de resultados inmediatos.

Agregó que la agenda es larguísima pero sus resultados se sienten en las redacciones de los diarios. Señaló que la Subcomisión tiende a mejorar respecto de la prensa y colocarla en el lugar en que debe estar.

Finalmente dijo que numerosos estadistas y políticos han comenzado ya a pensar que después del Ejército, la prensa es el arma más potente que existe.

### P. NEHRU AFIRMA QUE LA GUERRA PODRA EVITARSE

NUOVA DELHI, 20.—(U. P.).— El Primer Ministro, Pandit Nehru, se negó a admitir que sea inevitable una tercera guerra mundial, y censuró a aquellas personas que eso afirman. En un discurso pronunciado ante la unión de estudiantes de las Naciones Unidas, Nehru dijo que él no podía decir si esta generación sufriría otro conflicto global, "pero espero sinceramente que no haya ninguno".

Nehru pidió también la terminación de las afirmaciones de que la guerra era un hecho. Manifestó: "Hay una sola clara: cualquiera sea la ideología que prevalezca, a la larga, todas las naciones, inclusive las victoriosas, sufrirán terriblemente en otra guerra".

## 31 DIPLOMATICOS CHECOS HAN PEDIDO ASILO A E. U.

WASHINGTON, 20.—(UP).— La renuncia de Vladimir Houdek como delegado checoslovaco ante las Naciones Unidas, ha hecho surgir las esperanzas norteamericanas de un brote de dificultades políticas en la dictadura comunista de Checoslovaquia.

Houdek, que renunció el martes, criticó acerbamente las tácticas comunistas y solicitó en Estados Unidos asilo, el que casi seguramente le será concedido. Houdek procedió en forma idéntica a la de su predecesor Jan Papanek. En total 31 representantes diplomáticos o consulares checoslovacos en Estados Unidos han abandonado el gobierno de Praga y la mayoría han solicitado asilo en este país.

Rusia y los otros países de la Cortina de Hierro han tenido problemas similares, pero en menor escala. Desde la terminación de la guerra 65 personas, según estadísticas del Departamento de Estado, en misiones de países de la Cortina de Hierro ante el Gobierno de Estados Unidos, han solicitado quedarse acá. El que Checoslovaquia encabece la lista es demostración de que de esos países del Este es el de más arraigada tradición democrática.

Según el Departamento de Estado se han alejado de sus gobiernos para quedarse acá, diez representantes del Gobierno de Bulgaria, 22 de Hungría, 8 de Rumania, y dos de Rusia. Estados Unidos ha perdido dos solamente por esta razón: uno en Rumania, pero en ambos casos influyó el amor y no la política.

## POBLACION DE CHIPRE DESEA SU ANEXION AL TERRITORIO DE GRECIA

ATENAS, 20.—(U. P.).— La policía ordenó el apomiento de una guardia especial de 2.000 hombres ante la Embajada británica, y prohibió toda clase de manifestaciones, al llegar a esta capital una delegación de cuatro miembros que busca la unión de la isla de Chipre con Grecia, para hacer presente su petición al Gobierno.

La delegación trajo archivos con el resultado del plebiscito efectuado en esa isla el mes de enero último, que dio por resultado el deseo de la población de unirse a Grecia.

Los chipriotas dijeron que la delegación proyecta llevar después su petición a Londres y Washington, y si es necesario, presentar el asunto ante las Naciones Unidas.

## Congreso realizarán los comunistas checoslovacos

PRAGA, 20.—(UP).— El 21 de mayo se inaugurará en Bratislava el 9.º congreso del Partido Comunista checoslovaco, en el que probablemente se acusa al ex Ministro de Relaciones Exteriores Vladimir Clementis, quien fue sustituido en marzo por William Siroks, por "desviacionismo".

El periódico comunista "Rude Pravo" dice que Bratislava "está siendo engañada solememente" con carteles pro paz, retratos de los líderes checos y rusos y banderas.

La acusación contra Clementis y otros la pronunció la semana pasada el delegado permanente checo ante la NU, Vladimir Houdek, al abandonar su puesto, y pedir asilo a Estados Unidos porque Checoslovaquia "perdió su independencia" en manos de Rusia.



OFICIALES AFRICANOS SE ENTRENAN EN INGLATERRA. — En un Regimiento acampanado en Caterham, Surrey, se entrenan 8 oficiales y 2 sargentos de la Real Fuerza Fronteriza de África Occidental. El instructor inglés sargento D. T. Lynch grita una voz de mando; ¡Shum! Y es copado por oficiales de Nigeria y Costa de Oro.— (FOTO BIPPA).

**54 MUERTOS EN EXPLOSION MINA EN**

DUESSELDORF (UP).— Se informó que en la mina de carbón de Dushlauer, en las montañas de la zona de la Ruhr, se produjo una explosión que causó la muerte de 54 personas y dejó a más de 100 heridos. Los bomberos lucharon durante horas para controlar el fuego. La explosión ocurrió a las 8.30 de la mañana, cuando se estaban realizando trabajos de mantenimiento. Todos los muertos eran mineros.

El único desastre en Alemania después de un año de guerra se cree que ocurrió en una mina, en que se habían perdido 54 vidas. Pero de esto nada se sabe, porque se guardó en secreto que se produjeron 54 muertes en esa mina.

Si embargo, en los casos de explosión de 1948 en la mina de los cuñiles de la Landerbach, se mataron 15 personas y se lesionaron por una serie de explosiones que destruyeron.

## COMUNISTAS ACUSAN A UN INVAJIR TER

BUDAPEST, 20.—(UP).— Según el diario "Szabad Naps" los nazis austriacos, que destruyeron para ayudar a los nazis austriacos.

El diario comunista "Rude Pravo" dice que el ministro de Relaciones Exteriores Vladimir Clementis, quien fue sustituido en marzo por William Siroks, por "desviacionismo".

El periódico comunista "Rude Pravo" dice que Bratislava "está siendo engañada solememente" con carteles pro paz, retratos de los líderes checos y rusos y banderas.

La acusación contra Clementis y otros la pronunció la semana pasada el delegado permanente checo ante la NU, Vladimir Houdek, al abandonar su puesto, y pedir asilo a Estados Unidos porque Checoslovaquia "perdió su independencia" en manos de Rusia.

## CUANDO VAYA A FRANCIA

En París lo estará esperando un coche último modelo o un fiacre apacible con un cochero sabio que sabrá de inmediato qué es lo que usted quiere ver antes...

el Louvre o Folies Bergères... les Champs Elysées o los Cabarets de Montmartre... la Rue de la Paix o Saint-Germain.



...mágica serenidad irradiada la clásica belleza del Mont Saint-Michel y la famosa Abadía.

## VISITE FRANCIA

FRANCE VOUS ATTEND

Informaciones: Servicio Comercial de la Embajada de Francia, Anumada 131. Of. 401 Tel. 88711. Casilla 38-D.

**ESTUFAS VICUNA MACKENNA 1074**

**VENDO PRECIO EXCEPCIONAL**

por viaje, cámara LEIKA Speed Graphic Revere 8 mm. Keistone 16 mm. Filmica

PIEZA 608 HOTEL CARRERA

**TALLER MECANICO**

SOLDADURAS, OXIGENO, ANTIMONIO Y ALUMINIO

de ARTURO AVILA. DIEZ de JULIO 851

**BALNEARIO "EL YACHTING O TAGNA"**

A los compradores de sitios en este Balneario, se les regala pasar por Huérfanos 1255, oficina 32, de 7 a 8 P. M.

**CALEFACTOR ELECTRICO BANKS**

SIN LIQUIDOS A BASE DE AIRE CALIENTE

SIMILAR A LA CALEFACCION CENTRAL

ENLOZADOS EN VARIOS COLORES

1.000 WATTS DE CONSUMO

**\$ 1.480.— CREDITOS**

**HERMAN YAKIN B.**

FABRICANTE E IMPORTADOR BANDERA 146 FRENTA METRO

Hoy: Robledo frente a Livingstone

Sorteo para el Torneo Mundial



Es tan grande el entusiasmo que ha despertado la presencia de Jorge Robledo...

En el match de la U. C. con Selección

Esta tarde a las 16.45 horas, se realizará en el Estadio Nacional el esperado match entre el Seleccionado y el cuadro de la Universidad Católica.

Ofrece este encuentro varios aspectos que le otorgan especial interés. Desde luego, y en primerísimo término, tenemos el debut de Jorge Robledo futbolista chileno consagrado en Gran Bretaña...

Arbitro y Equipos. Bajo el control del competente referee señor Alejandro Gálvez, los elencos alinearán de la siguiente forma:

Programa. El programa se ajustará a este orden: 13 horas - Universidad Católica con Audax Italiano...

Las Entradas. Las entradas numeradas se seguirán vendiendo desde las 8 horas en Alameda 340.

NO TUVIERON EXITO GESTIONES DE JULES RIMET ANTE PORTUGAL

LISBOA 20 (UP). - Los dirigentes de la Federación Portuguesa de Fútbol, después de conferenciar con el Presidente de la Federación Internacional de Asociaciones, Jules Rimet, confirmaron su decisión anterior de rechazar la invitación para enviar a Río de Janeiro un equipo para disputar la Copa Mundial.

DEPORTIVO SOTOMAYOR ACTUA CON 3 EQUIPOS

El Deportivo Sotomayor jugará hoy con tres equipos, con el club Patrio Lynch, en la cancha Zambrano, desde las 13.15 horas.

CON DOS TEAMS JUEGA EL OSORNO DEFENSOR

En la cancha del Cablanga, ubicada en Vicuña Mackenna 4106, se realizarán hoy, desde las 14 horas, los encuentros entre el Osorno Defensor y el Deportivo Cladifor, con dos elencos.

47.º ANIVERSARIO DEL FUTBOL DE SANTIAGO

La Asociación de Fútbol de Santiago, antigua institución que dirige el fútbol amateur de la capital celebrará hoy su 47.º aniversario, con un programa deportivo que se efectuará en el Estadio Paine.

UN REGALO PARA LOS NIÑOS



CONCURSO DE COLORIDO. Vaya a ver gratis "JUGANDO CON LA MUERTE". Se estrena el martes en los teatros Santa Lucía y Continental.

Este es un regalo para todos los niños que quieran participar en este rápido Concurso de Colorido. Recorte esta información, píntela a lápiz o a acuarela, envíela en un sobre, hoy mismo o mañana, a la Casilla 623, Santiago...

LIQUIDACION \$ 5.000.000. BOTADOS A LA CALLE



FABRICA DE CAMISAS "METRO". Morandé 605 esq. Santo Domingo. TIENDA - ZAPATERIA CAMISERIA

FERROBADMINTON CON EL MEXICO CENTRAL

Esta tarde, en el Estadio Popular de Recoleta el cuadro de reserva profesional de Ferrobadminton enfrentará al team superior del México Central.

NO HABRA FUTBOL HOY EN EL PUERTO

VALPARAISO, 20. - (De nuestro corresponsal). - El intenso período de mal tiempo que azotó a este puerto, obligó a los dirigentes del Wanderers, previa consulta con la Administración del Estado de Playa Ancha...

UN BUEN PARTIDO HABRA EN COLINA

En la cancha San Miguel de Colina, se enfrentarán esta tarde los tres equipos de esta institución con los del Colina F. C. en homenaje al Combate Naval de Iquique.

Advertisement for 'Escuelas Latino Americanas' featuring a large illustration of scissors and a list of courses. Includes text: 'GRATIS Pida ESTE LIBRO', 'ENSEÑANZA PERSONAL', 'CORTA AQUI', 'OBSEQUIOS A LOS ALUMNOS', 'CURSOS QUE ENSEÑAMOS POR CORREO AEREO'.

CORTA AQUI



- OBSEQUIOS A LOS ALUMNOS: VELOCIGRAFIA, DICCIONARIO DE 512 paginas, CARNET DE ESTUDIANTE, CERTIFICADO DE INSCRIPCION.

Form for 'Escuelas Latino Americanas' with fields for Name, Address, and Location.

### SIGUE EL TORNEO COPA LIVINGSTONE



En uno de los momentos principales de la celebración del 52.º aniversario de la Unión Española, se efectuó en la sede social de esta institución una gala de esgrima. En el grabado aparecen la maestra alemana señora Elizabeth Manthey y el maestro señor Manuel A. del Río, que realizaron una exhibición de florete muy aplaudida.

### AGRADECIMIENTOS DEL BALOMPIE URUGUAYO

El Club "República del Uruguay" ha recibido de la Asociación de Fútbol de ese país la siguiente nota de agradecimiento: "Montevideo, mayo 4 de 1950. Señor presidente del Club Deportivo de Fútbol "República del Uruguay", calle Río de Janeiro 358— Santiago de Chile. Muy señor mío: La Delegación que actuó con el seleccionado uruguayo en Santiago de Chile informó a la Junta Directiva de la Asociación Uruguaya de Fútbol, de las delicias atencionales que el Club de

El campeonato "Sergio Livingstone", en el que participan todos los cuadros de División Especial de la Sección Cadetes de la División de Honor, continúa hoy con los siguientes partidos: Iberia con Santiago Morning, en el Estadio Santiago, a las 11.30 horas, ante el árbitro señor Manuel Ahumada. Green Cross con Unión Española, en el Estadio Santa Laura, a las 11.30 horas; árbitro, señor Enzo Coppa. Fútbol con Universidad de Chile, en el Estadio Ferrobadminton, a las 11.30 horas; árbitro, señor Germán Díaz. El match entre Universidad Católica y Audax Italiano ha quedado suspendido. EL PUNTAJE Hasta ahora, el puntaje de este torneo es el siguiente: Colo Colo tiene 4 puntos, en tres partidos jugados. Universidad Católica, 4 puntos en dos partidos; Universidad de Chile, 2 puntos, en un partido jugado; Audax Italiano, Santiago Morning, Unión Española y Ferrobadminton llevan un punto cada uno, en un partido jugado. Magallanes, Green Cross e Iberia, con cero puntos. En este campeonato, que será en una rueda, por puntos, se disputará el trofeo "Sergio Livingstone", donado por Universidad Católica.

### JUEGAN LOS CLUBES LOS GUINDOS Y PERU

Hoy, a las 10 horas, en el Estadio Nacional, se enfrentarán, en un encuentro de fútbol, los clubes Los Guindos y Deportivo Avenida Perú. Definirán estos equipos el tercer puesto del torneo verificado en Osorno hace algunos meses, con motivo de la Olimpiada de Juveniles de Ascendencia Árabe.

### CITACIONES

BORGONO F. C.—Jugadores y socios hoy a las 14.30 horas en la cancha de la institución. DEPORTIVO KLOCKMANN.—Jugadores hoy a las 13 horas, en la cancha N.º 2 del Estadio Zambrano.

## Varias noticias SOBRE DEPORTES

**ANIVERSARIO DEL "RANGERS"**— Su primer año de vida cumple hoy el Club Deportivo Rangers, institución que pese a su corta trayectoria, ha intervenido en varios campeonatos. Actualmente se encuentra formando la división especial. Los festejos oficiales fueron postergados para los días de Fiestas Patrias. El actual directorio es el siguiente: presidente, señor Rogelio Rojas; vicepresidente, señor Félix Vidal; secretario, señor Manuel González; prosecretario, señor Sigifredo Nathan; tesorero, señor Wenceslao Miño; profesor, señor Wenceslao Miño; O. utilero, señor Héctor Rojas; directores, señores Emilio Soberzo, Raimundo Guzmán, Tránsito Yáñez, y director técnico, señor Gregorio Villarreal; capitán, Alfonso Soto, Luis Riveros y Raúl Rojas.

### SE CORRERA HOY UN CIRCUITO PEDESTRE

Por 36.ª vez, se llevará a efecto hoy el Circuito PeDESTRE en honor a los héroes del Combate Naval de Iquique, que ha organizado el Club Atlético Royal, y que contará con la participación de más de sesenta corredores. El recorrido es el siguiente: Partida desde la Plazaoleta del Tropezón, ubicada en Mapocho, para seguir por Mapocho, Matucana, Estación Central, Exposición, Blanco Encalada, San Ignacio, Matucana, Vicuña Mackenna, F.º Nono, Dominica, Recoleta, Avenida Chile, Santa Laura, Hipódromo Chile, Vivicasta, Manuel Rodríguez, San Pablo, Matucana y Mapocho, hasta la meta.

**GANADORES ANTERIORES** La carrera que se hará esta tarde, se efectuó por vez primera en 1913, y fué organizada por el señor Martiniano Barrera (Q. E. P. D.). Sus ganadores han sido los señores: 1913, Benjamín Flores; 1915, Santiago Cantillana; 1916, Alfonso Sánchez; 1917, Víctor Venegas; 1918, Juan Jorquera; 1919, Eusebio Díaz; 1920, Manuel Plaza; 1921, Floridor Castillo; 1922, Samuel Morales; 1923, Manuel Madrid; 1924 y 1925, Floridor Castillo; 1926 y 1927, Manuel Plaza; 1928, Oscar Zúñiga; 1929, no se corrió; 1930, Manuel Ramírez; 1931, Oscar Molina; 1932, Osvaldo Molina; 1933, Guillermo Prado; 1934, Oscar Pérez; 1935, Manuel Ramírez, que también ganó las de 1938 y 1939; 1940, Guillermo Macaya; 1941, Juan Becerra; 1942, Roberto Duarte; 1943, René Díaz; 1944, Julio Sánchez; 1945, Pío González; 1946, Ruperto Albornoz; 1947, Ramón Alegría; 1948, Enrique Incoztroza; 1949, David Penden.

**BOX EN EL MEXICO**— Si guiendo una tradición, el Club de Box México ofrecerá hoy a las 11 horas, una velada infantil dedicada a los niños del barrio San Pablo. A los asistentes se les obsequiará banderitas, útiles de colegios y toda clase de golosinas.

**DEPORTIVO "MADRESELVA"**— Tres años de fecunda labor deportiva y cultural, cumple hoy el Deportivo "Madreselva" de la Comuna de Nuñoa. Los fundadores de esta institución, que nació a la vida deportiva de la capital el 21 de mayo de 1947. A continuación, consignamos los nombres de los señores que fueron sus fundadores: Enrique Pinto, Leonardo Osorio, Albino Velásquez, José Navas, Eduardo Zúñiga, Sergio y Luis Castro, Rigoberto Albina, Gustavo Góngora, Rudierto Velásquez y Benito Osorio. El directorio de este club está formado por las siguientes personas: presidente, señor Juan Arce; vicepresidente, señor Gilberto Moya; secretario, señor Sergio Castro; prosecretario, señor Enrique Jara; tesorero, señor Luis Castro y profesor, señor Mario Mira.

### HABRA ENCUENTROS DE BASQUETBOL FEMENINO

Esta tarde, en las canchas del Famae y Cabrera Gana, continuarán disputándose el Campeonato de Preparación de Basquetbol Femenino, sobresaliendo el programa a efectuarse en Famae, cuyo lance principal estará a cargo de Colo Colo y Sergio Gálvez, cuadros que brindaron el jueves pasado un refinado lance, que finalizó con el estrecho triunfo del Sergio Gálvez. Los equipos formarán como sigue: COLO COLO: Ruth Orellana (capitana), Irma Hurtado, Yolanda Carrasco, Consuelo Olea, Yolanda Barrenechea y hermanas Gutiérrez. SERGIO GÁLVEZ: Alicia Jara, Gabriela Inostroza, Luciana Maldonado (capitana), Carmen Pino, Teresa Silva, Julieta Juárez, Alicia Contreras y Sara Fernández. El programa es el siguiente: CANCHA FAMAe.— 15 horas: San Ramón con Flecha, división de ascenso. 16 horas: Población Delicias con Green Cross, primera división. 17 horas: Famae con Ferrovial Alameda, división de honor. 18 horas: Sergio Gálvez con Colo Colo, división de honor. CANCHA CABRERA GANA.— 15 horas: Euzkady con Población Carrera, división de ascenso. 16 horas: Sederap con Favee, primera división. 17 horas: Dávila Baeza con Cabrera Gana, división de honor.

### EL ESTRELLA CUMPLE HOY 23 AÑOS DE VIDA

Hoy cumple 23 años de vida el Club de Deportes "Estrella", de los registros de la Asociación Amateur, pues fué fundado el 21 de Mayo de 1927, por un grupo de entusiastas amantes del fútbol del barrio Franklin-Nataniel. En los años 1948 y 1949 su cuadro, de honor, se clasificó campeón en su respectiva serie, en forma concluyente, sin ninguna derrota. Muchos números deportivos y torneos de salón se han desarrollado, y cuyas finales se anuncian para hoy. Los infantiles y juveniles serán festejados mañana, con unas once comidas, en casa del socio señor Camilo Serrano. Para el día 28 se clausurarán las fiestas aniversarias, con el banquete popular en la Quinta "La Higuera". El actual directorio del "Estrella" es el siguiente: Presidente, señor Joaquín López; vicepresidente, señor Carlos Aguirre; secretario, señor Antonio Nadeau; tesorero, señor Jerónimo García; y directores, señores Enrique Morales y José Sandoval.

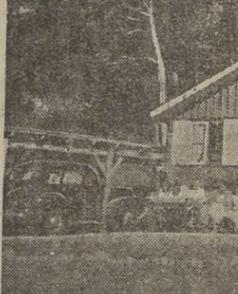
### "MALTERIA" CON EUGENIO MATTE

En las canchas Famae y Municipal de Talagante, se realizarán hoy dos reuniones con las que la Asociación de Fútbol de Talagante pondrá término al programa de festejos con que celebró sus 47 años de vida. En el Famae, se realizarán los matches entre los terceros infantiles del Deportivo Copal con La Cruz, a las 14 horas; Selección del Consejo de Delegados de Santiago de Arbitros de Fútbol, a las 15 horas; 16 horas, Eugenio Matte con Malteria de Talagante. En Talagante y desde las 16 horas, jugarán Arco Iris de Nuñoa con Bataflor de Talagante.

### FABRICA DE CASAS DE CUERO Y GENERALES



JORGE CLAU MAULE 625-1111



### CASAS PREFABRICADAS

Muros y cielos incombustibles DIRECTAMENTE DE LA FABRICA EN QUILPUE — D E — CORNILS Y CIA. LTDA. QUILPUE — Fono 419 — Carreras 6090 — VINA — Fono 81518 — Los Plátanos 2415 —

## LIQUIDACION TOTAL por INCENDIO!

Grandes oportunidades. Dos millones de mercaderías, liquidadas por nosotros y salvadas del incendio.

PRECIOS CASIGADOS EN 30 Y 50% DE SU COSTO REAL

Fabrica de Tejidos "La Familia" Sn. Pablo 1041 entre BANDERA y Pueno

VISITE LA GRAN FABRICA DE TEJIDOS "LA FAMILIA" desde hoy en su EXTRAORDINARIA LIQUIDACION POR INCENDIO.

VERDADERAS OPORTUNIDADES NO LAS DEJE PASAR San Pablo 1041 entre Bandera y Pueno

### MACUL 987

TELEFONO 480644  
PENSION y PIEZAS  
precios convencionales a estudiantes, a una cuadra del Pedagógico.

### Centros de padres:

La más hermosa labor que puede hacer un Centro de Padres, es dotar a los niños de esos recursos, del Silabario Hispano Americano. No permitan que sus alumnos estén dos y tres años sin aprender a leer, pudiendo hacerlo en pocos meses con este libro, que se vende en 100 oficinas de Correos del país, a precios populares. Más detalles: Casilla 5195, Santiago.

### A los señores Instaladores de la Industria Eléctrica de Santiago

Se comisiona a los señores Instaladores con Comisión Mixta de Salario Mínimo y el Sindicato Profesional de Electricistas, ha tomado las medidas tendientes a exigir el cumplimiento total del Tarifa de Salario Mínimo en vigencia, y se sancionará en forma legal el incumplimiento de éste, y a la vez se denunciará a la opinión pública a las firmas que están transgrediendo las disposiciones pertinentes a la Inspección Provincial de Trabajo.

COMISION MIXTA DE SALARIO MINIMO

### POPELINA

BLANCA FINA \$ 77.— metro

Blanca, corriente, 90 c. \$ 33.40  
Listada, fina . . . . . 69.—  
Inglesa, finísima . . . . . 96.—  
Seda fina, pijama . . . . . 72.—  
Franela, pijama, 85 c. \$ 47.60

LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito N.º 1 — Morandé 617

## No deja huellas del pincel

### Steelcote

ESMALTE A BASE DE CAUCHO

FABRICACION NORTEAMERICANA "RUBBER - ENAMEL"

- ESMALTES A PRUEBA DE ACIDOS Y ACEITES
- Especial para Autos, Micros, Camiones, Muebles, etc.
- Resiste Acidos, Aceites, Aguas Salinas y Caliente.
- Indicado para industrias, conservación maquinarias, paredes, embarcaciones, artículos manufacturados, skies, etc.
- Seca rápidamente, de gran rendimiento, no deja huellas de pincel, no cuarteas.

IMPORTADORES Y DISTRIBUIDORES GENERALES: ESTABLECIMIENTOS SUD - AMERICANOS GRATRY

AVENIDA BRASIL 1535 CASILLA 1620 - VALPARAISO -

ESTADO 260 - 6.º piso - Of. 603 y 605 CASILLA 2396 - SANTIAGO -

## CASIMIRES

PEINADOS PARA ABRIGOS Y GRAN SURTIDO DE TWEED

Deposito de Casimires ROSAS 1199 Esquina MORANDE

# ASOCIACION DE VOLANTES DE CHILE...

## 1° CIRCUITO LAS 3 PROVINCIAS



**JUAN WINTER L.**

RESORTES Y EJES PARA AUTOMOVILES Y CAMIONES  
ALARGAMIENTO Y REFORZAMIENTO DE CHASSIS  
Fabricación de Maquinarias, Grúas, Estanques de todas dimensiones y Repuestos en general

**GARCIA REYES 37** — SANTIAGO  
TELEFONO 91115

**INCAR**

Día a día aumenta su clientela debido al gran surtido de **REPUESTOS CHEVROLET Y ACCESORIOS** — que constantemente está recibiendo.

Los precios bajos y la atención de INCAR no tienen competidor. Además, pone a disposición de su clientela la **ESTACION DE SERVICIO MAS GRANDE DEL PAIS**

**INCAR**  
SUCESORES DE **KULENKAMPFF & CIA**

AGUSTINAS 1220 (Subterráneo — Tel. 63126-7-8 — Cas. 8027)

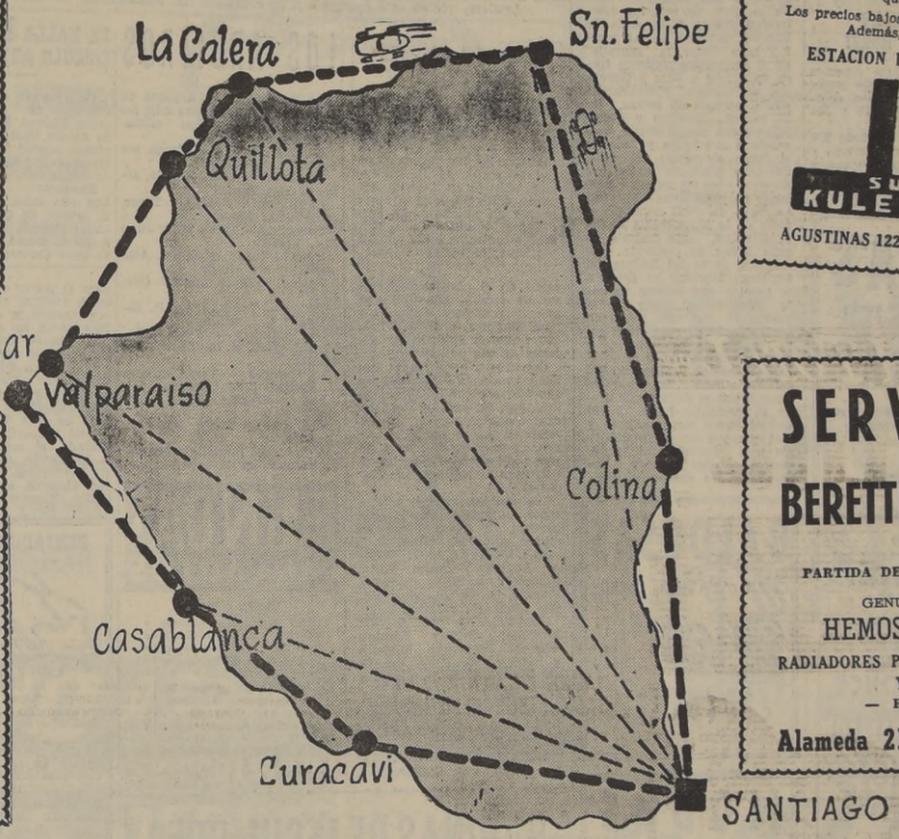
**VALDIVIA Y ARACENA L.TDA.**

DISTRIBUIDORES DE SHELL MEX CHILE LTD.

Ofrece a Ud. su moderno servicio de engrase a presión

**REPUESTOS FORD**

SAN PABLO 2536  
TELEFONO 67771 — CASILLA 3623 — SANTIAGO



**SERVICIO HART**  
— DE —  
**BERETTE Y OVIEDO LTDA.**

OFRECE:

PARTIDA DE PLATINOS FORD V-8, años 1938 — 1947  
cuatro piezas  
GENUINOS FORD, NO ARGENTINOS

**HEMOS RECIBIDO, ADEMAS,**  
RADIADORES PARA AUTOS Y CAMIONES — RESORTES  
Y HOJAS años 1928 — 1950  
— REEMBOLSOS A PROVINCIA —

Alameda 2162 - Fono 82200 - Santiago

# Olea, Pascal y Cía. Ltda.

DIEGO OLEA VERGARA Y JOSE M. PASCAL G. H.

INAUGURARON SU NUEVA GRAN ESTACION DE SERVICIO, UBICADA EN **COQUIMBO 1055 -- 1057** ENTRE SAN DIEGO Y ARTURO PRAT

ATENDIDO POR PERSONAL ESPECIALIZADO EN EL EXTRANJERO

**REPARACIONES EN GENERAL, LAVADO Y ENGRASE**

ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES

**OSCAR SANCHES MORALES**

DIEZ DE JULIO 370... FONO 36955

BOCINAS — DINAMOS — MOTORES DE ARRANQUE  
BATERIAS — CARGAS Y ARREGLOS — REPUESTOS Y ACCESORIOS

ESPECIALIDAD ENCENDIDOS — INSTALACIONES Y AFINAMIENTOS

Especialista en Radios de Automóviles -

TALLER DE REPARACIONES DE AUTOMOVILES Y CAMIONES — DE —

**WALDO GALLEGOS S.**

AJUSTES GENERALES  
AFINAMIENTOS  
FRENOS  
ENGRASES  
SISTEMAS ELECTRICOS

MATUCANA 27 — FONO 95851

**GARAGE EJERCITO**

ESTACION DE SERVICIOS  
MECANICA EN GENERAL  
DESABOLLADURAS — PINTURA  
ENGRASE A PRESION

Atendido por su propio dueño

**OSVALDO CARRERA**

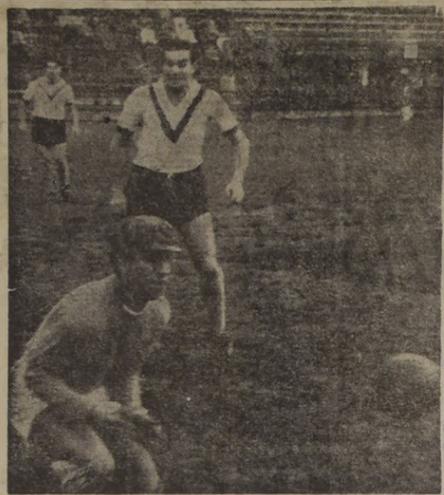
JULIO 13 724

# AUTOS Y CAMIONES CUALQUIER MARCA

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

**DAVID ALEGRIA** — **Av. B. O'HIGGINS 2518**

# Audax ganó 1-0 al Santiago Morning



El reemplazante de Chirinos en el arco del Audax Italiano, Donoso, prácticamente no tuvo fallas en la custodia de su baluarte. Sobrio y valiente, cumplió una actuación muy meritoria. Venimos a Donoso en el instante en que va a embolsar, haciendo varios los esfuerzos de García, que se gastó en filigranas junto al puntero Guillermo Díaz.

## El team de colonia se vió más entero

En la tarde de ayer, en medio de lluvia y barro, se disputó en el Estadio de la Universidad Católica, el encuentro semifinal de la competencia de fútbol "Carlos Varela", que tuvo como protagonistas a los conjuntos profesionales del Santiago Morning con Audax Italiano, éste último que derrotó a los autobuseros —únicos invitados en el certamen— por el estrecho score de 1 gol a 0.

El partido, no obstante las condiciones irregulares de la cancha, logró interesar a los 500 espectadores, que resistieron estocablemente las inclemencias del tiempo. Mientras tanto, en la cancha nada tenían que ver con estas menudencias, y se disputaba el balón con singular ardor y entusiasmo.

El Santiago Morning venía de cumplir una exitosa campaña, con un equipo bien armado y rápido. Pero esta vez todo le resultó al revés, en tanto que el conjunto de colonia, más pesado y mejor plantado, pronto se dio maña para pararlo y cuando quería a una vanguardia moveliza, pero de ninguna efectividad frente a la valla de Donoso. Anderes se las ingenió para hacer la "muralla" en el área chica, dejando fuera de acción a Díaz y García, que se "comían" y sobaban la pelota, aunque sin entrar a las 18 yardas. Ataglich y Cortés colaboraron con el doctor, apoyando a sus árbitros y llevando el juego al campo del rival. Carrasco preocupó a Zamora durante los 90 minutos y lo burló en numerosas ocasiones. La baja del half contagió al resto de la línea media de los autobuseros, que después no supo llenar su cometido.

Buena parte del fracaso del Santiago Morning se debió a la técnica que empleó en esta oportunidad, que fue la misma de que echó mano en confrontaciones anteriores, esto es, la de pases cortos y muy apretados, igual como si hubiese estado actuando en cancha normal. Lo contrario ocurrió con el Audax, que desde el principio hasta el fin usó el juego largo, abierto y casi siempre de profundidad. De esta manera, los verdes controlaron las acciones y pocas veces los apuros se radi-



Más completo y con prestancia, el Audax Italiano consiguió ayer un triunfo merecido frente al Santiago Morning, por 1-0. Se acomodó en la cancha y estableció bastante dominio en largos pases de la lucha. En el grabado, Donoso se estira para tomar el balón, dejando fuera de acción a Aguilera, que en esta oportunidad no contó con la colaboración de Díaz y García.

## 36 AÑOS CUMPLE LA DIRIGENTE ATLETICA

Cumple hoy la Federación Atlética de Chile el 36.º aniversario de su fundación.

En efecto cabe recordar que fue el 21 de mayo de 1914 cuando don Jorge Díaz Lira, secretario de la Federación Sportiva Nacional, convocó a la reunión en la que el deporte chileno lograría su vida independiente del fútbol, iniciativa que obedeció al auge alcanzado por ambos deportes en nuestro país, y que en el atletismo había logrado mayor fuerza aún, a raíz del exitoso resultado que tuvo su primera intervención internacional en los Juegos Olímpicos del Centenario de la Independencia Argentina, realizados en Buenos Aires, en 1914.

Asistieron a esa primera reunión representantes de los clubes Chile Atlético, Pietro D'Amico, Centro Sportivo Diamante Atlético, Atlético Centenario Royce, que es hoy el decano de los clubes atléticos chilenos eligiéndose como presidente al señor Erasmo Arellano, y como presidente honorario a don Felipe Casas Espinoza, ilustre "pionero" de la educación física de esa época.

Su nombre actual data desde el 1925, solamente, y cuando por Decreto Supremo todas las entidades máximas del deporte debieron titularse "Federaciones", y sus afiliadas "Asociaciones", cabe recordar.

Muchos nombres de prestigio han regido los destinos de la Federación Atlética de Chile desde su fundación entre ellos los señores Alfredo Bettley y Leopoldo Falconi a quienes cupo importante papel en los primeros años de actividad; Alberto Warken, Guillermo García Huidobro, padre; Hector Benavente, durante 5 periodos de esforzada labor, Alfredo Duhalde Viqueza ex vicepresidente de la República, y desde 1946 a 1949 Ernesto Goycolea Cortés, en cuyo tiempo se realizó en Santiago, el más brillante campeonato

MANDE A LAVAR SU ROPA — A LA — Lavandería Automática Americana MERCED 618

Camisas para caballeros, en 72 horas por \$ 8.— lavadas y planchadas en forma impecable. Tenemos el equipo más moderno, y usamos los mejores materiales. LIMPIADO EN SECO PERFECTO Y RAPIDO

¡POR BUENO! se distingue un MOTOR, cuando lo vende "MORENO" ARTURO PRAT 136

BOLETOS DE EMPEÑO ORO—JOYAS COMPRAMOS Antes de vender, CONSULTE EN RELOJERIA Y JOYERIA "DRUVI" SAN ANTONIO 80 — Esquina Moneda — FONO 61766

AMORTIGUADORES DELCO — FORD — STUDEBAKER — Arreglo. Trabajos garantizados. LINCOLN 3158 — FONO 91442 —

MODAS BETMAR Con un pequeño pie entregamos: Vestidos — Abrigos — Trajes Sastre y Tejidos de lana. Grandes facilidades, sin recargo. VICTORIA 1084

FABRICA DE TEJIDOS DE LANA VENTAS DIRECTAS AL PUBLICO! Chalecos para damas, modelos distinguidos, \$ 145.— Paletos, chalecos, combinaciones, pelerías. Sweaters con manga, \$ 90.— Jersey con cierre y cuello, \$ 95.— DESPACHO CONTRA REEMBOLSO Salvador Sanfuentes 2428 (Cast. esq. Avda. España) ¡NO CONFUNDIR!

RELOJERIA ITALIANA ALAMEDA 982 TEL. 80474. RELOJES SUIZOS, las mejores marcas. Especialidad en RELOJES DE ORO, con PULSERA DE ORO PULSERAS, FANTASIAS EN GENERAL. Tenemos toda clase de composuras, garantizadas por técnicos europeos, GRANDES FACILIDADES DE PAGO, SIN RECARGO. SOLICITE UN CREDITO

NO ENTREGUE SU RELOJ en manos inexpertas. CONSULTE EN CASA CARS SAN ANTONIO 521 EDIFICIO CAPRI — FONO 32803

OPTICA CHILENA de A. RODRIGUEZ PRADO ESPECIALIDAD RECESAR DE VED-COS OCUALISTAS SANTO DOMINGO 832 FONO: 92071

## TORNEO DE AJEDREZ SE HARA EN LA "U"

La rama de ajedrez de la Universidad de Chile está organizando un torneo con el objeto de clasificar a sus jugadores, y con tal fin abrirá mañana las inscripciones, en la sede social de la institución ubicada en Avenida Bernardo O'Higgins con Vergara, por un periodo de 15 días. Todos los socios de la "U", sean estudiantes o no, podrán participar en este certamen.

caron en el pórtico de Donoso. En cambio, las vistuosas menudearon para Expósito y para Ramirez, Grill o Wirth, que gastaron energías en defensa de sus posiciones. Con este triunfo, Audax Italiano queda en igualdad de condiciones que el Santiago Morning. Si gana al Magallanes, vencedor en otro de las series en que se dividió el torneo, quedará en el primer lugar y obtendrá el derecho de enfrentarse al Seleccionado Nacional.

Los equipos, ante el árbitro señor Claudio Vucelja, que cumplió en buena forma su misión, alinearon así: AUDAX ITALIANO: Donoso; Anderes y Azares; Klein, Cortés y Ataglich; Carrasco, Fuentes, Avilés (Aguila), Varela (Jiménez) y Martínez. SANTIAGO MORNING: Expósito; Grill y Ramirez; Wirth; Fernández, Meneses y Zamora; De Luca, Rebello (Valenzuela), Aguilera, García y Díez. PUBLICO: 610 personas; 125 socios del Santiago Morning; 83 del Audax, y 41 de la U. C. GOL: Avilés, a los 15 minutos del segundo tiempo.

## LOS ARBITROS SE HALLA DE DUELO EL CIRCULO ARTURO PRAT

Con motivo del sensible fallecimiento de su vicepresidente, señor Marcos Acevedo, el Circulo Arturo Prat de la Unión Nacional, acordó suspender las festividades del 42.º aniversario de su fundación.

Solamente, dispuso realizar hoy una misa, a las 9 horas y el cambio de directorio de 1950, en una sesión solemne que hará a las 11 horas, en su secretaria de calle Carmen N.º 1851.

para el nuevo curso de aspirantes a árbitros oficiales, que está organizando la Asociación local. Este curso ha despertado especial interés entre las diversas instituciones deportivas que han enviado ya a sus peroneos. Los interesados pueden inscribirse diariamente en la secretaria de la Asociación, Santo Domingo 1334, de 19 a 21 horas.

Se encuentra enfermo de cuidado, el socio honorario de la Asociación, señor Lorenzo Osorio Hernández. Los árbitros pueden visitarlo en su casa habitación, Yungay 2390.

## FUNDAS PARA AUTOS

DESENDE \$ 950.— Gran surtido en géneros y patetas, y nylon; revisión de resortes y rullenos de algodón, y piso de goma. Atendido por su propio dueño. GERMAN MILLAN Tapicero — Técnico TODO TRABAJO SE ENTREGA EN EL DIA SANISIDRO 92

## HARINAS DE LEGUMBRES

Especiales para puré, sopas y guisos. Calidad única en Chile. hechas con cereales descascarados. Enviamos contra reembolso a cualquier parte de la República, PAQUETES FAMILIARES de 10 libras — contiene las siguientes harinas: 3 libras harina de garbanzos, 2 de arvejas, 2 de lentejas, 1 de porotos y 1 de habas, todas envasadas en paquetes de 1/2 libra — también se despachan pedidos a gusto del cliente. PRECIO PUESTO DESTINO \$ 120.— Correspondencia: FCA. DE HARINA DE LEGUMBRES, Av. Matucana 782 — SANTIAGO

## CASIMIRES "OVEJA"

GRAN SURTIDO A PRECIOS REBAJADOS Marcelo Uranga COMPANIA 1291 - Of. 214

## CARTERAS CINTURONES

HAGA SU COMPRA DIRECTAMENTE DONDE LA FABRICA Despachos a provincias ENGEL Y ROZENFELD LTDA. Huérfanos 615

## CALZADO CREDITOS

Damas — Caballeros y Niños CARTERAS CREDITOS Sólo a un radio de 30 cuerdas SAN DIEGO 1889

## LIMPIAS DE FOSAS SEPTICAS

Tenemos el agrado de comunicar al público en general SEPTICAS, ejecutando este trabajo sin ocasionar ningún perjuicio ni molestias. Su valor es de \$ 800.— para toda fosa de tipo corriente, otorgándose certificado reglamentario. Debido a la aceptación que ha tenido este servicio, agradeceremos solicitarlo con la debida anticipación. ADMINISTRACION DE ALCANTARILLADO DE SANTIAGO Horas de atención: De 15 a 18 horas, en nuestras oficinas de calle HUERFANOS N.º 1249. Fono 68237.

## RELOJERIA ITALIANA

ALAMEDA 982 TEL. 80474. RELOJES SUIZOS, las mejores marcas. Especialidad en RELOJES DE ORO, con PULSERA DE ORO PULSERAS, FANTASIAS EN GENERAL. Tenemos toda clase de composuras, garantizadas por técnicos europeos, GRANDES FACILIDADES DE PAGO, SIN RECARGO. SOLICITE UN CREDITO

TRAJES — ABRIGOS FALDAS — BLUSAS "CATYMAR" DIEZ DE JULIO 77 CREDITOS

ZINC PARA TECHOS USADO Y NUEVO VENDI CHACABUCO N.º 24

MATRICES Rectifica cigüeles — Reparaciones — Construcciones de maquinaria — Trabajos de alta precisión mecánica — Técnicos europeos. BOSCHETTI Y FRIXIONE Ltda. DIEZ DE JULIO N.º 1063 — FONO 74433 — (Entre San Diego y A. Prat)

SU DESTINO ESTÁ EN SUS MANOS Consulte a ODETTE D'ARROY TENDERINI 115 - 9.º piso Depto. 1 De 1 a 7 P. M.

TAPICERIA DE AUTOMOVILES DE JUAN VERGARA A. Se hace toda clase de tapicería y fundas, ajuste de puertas, cambio cremalleras y correderas para vidrio, cambio vidrios inastillables, arreglos de chapas, manillas con llaves, pisos de goma, etc. Todo trabajo se entrega en el día DIEZ DE JULIO N.º 365 — INTERIOR — TELEFONO 35320

Cierre de concreto IRIEX Prefabricado standard más económico que la pandereta de ladrillo. ALTURAS: 1.50, 1.80 \$ 500, \$ 800 mt. Bloques — Dinteles — Pastillones — Pilares — Encastados de Yeso, etc. SOC. MATERIALES "REX" LTDA. Alsino N.º 4325 Teléfono 95326

MEDIAS NYLON COSTURA NEGRA \$ 150.— Super velo en celofán "GILDA" Super velo, acorada, costura café \$ 140.— Super velo sombra negra, \$ 170.— SOQUETES Y CALCETINES NYLON Duración garantizada por seis meses. \$ 50.— Paletos de lana, 8/4, teñido doble. \$ 800.— Despacho contra reembolso JULIO PRADO 1855 PARALELA A AVDA. SALVADOR — Casi esquina Sucre —

DEPORTIVO LUIS XV CON JUVENTUD ROZZI En la cancha Norte América N.º 6 se enfrentarán esta tarde, desde las 14 horas los tres equipos de los clubes Luis XV y Juventud Silvio Rozzi. El primer cuadro del Luis XV formará con Gómez; Garrido y Chavarriga; Alarcón, Donoso y Madrid; Arriagada, Carroño, Solís (capitán), Latuz y Sandoval.

LANAS PARA TEJER "GILDA" semi petnada, colores de su agrado, madejones de 40 gramos. \$ 13.— Portal Bulnes 414 2.º PISO La escalera entrando por Merced DESPACHO CONTRA REEMBOLSO

CATRES de BRONCE 10 MESES PLAZO CASA BRONCELAN SAN PABLO 2715

HOTEL ESPAÑA MERCED 770 SANTIAGO Pizcas con pensión desde \$ 110.— COCINA ESPAÑOLA Cubierto: \$ 40.— Abonos por diez cubiertos: \$ 350

TERNOS DE TEMPORADA Y CONFECCIONES FINAS ofrece SASTRERIA ARGENTINA San Pablo 1279 AMPLIOS CREDITOS

FCA. DE SEDAS UAUU OFRECE: GABARDINAS finísimas... \$ 190.— GENEROS p. batas, doble ancho... \$ 150.— CREP SATAN... \$ 78.— MONGOL... \$ 66.— REVERSIBLE pesada... \$ 115.— Abumada 340 — Local 1026 (Pasaje A. Edwards)

LA Americana Modas REALIZAMOS: TRAJES Y BATA DE LANA, SEDA, TRAJES 2 PIEZAS, ABRIGOS 8/4, TAPADOS, TRAJES SASTRE ETC ULTIMA MODA CREDITOS SANDIEGO 472 FRENTE PLAZA ALMAGRO

BALDOSAS GRAN SURTIDO, DESDE 2.60 C. U. FABRICA: CONDOR 962 — FONO 66601

MODAS "LIBERTY" OFRECE: Trajes sastre tres cuartos, vestidos, carteras, etc. A SOLA FIRMA 10 meses plazo AHUMADA 116 OFICINA 5. — FONO 68041

ZAPATILLAS DE BALLET CASA MARCOS La casa del bailarín. Reembolsos a provincias. Esmeralda 834 FONO 68666 - Santiago

THELMA GANDY GRAFOLOGA Y QUIROMANTICA Científica. Atiende de 3 a 8 P. M. en Av. MATTA 129

OPTICA HAMMERSLEY Agustinas 1090 ESQUINA BANDERA Casilla 3998 — Tel. 83079

VACIAMOS Tijeras — Navajas — Cuchillos — Cortaplumas y todo instrumental cortante. Reembolso. — CASILLA 9352 — VACIADORA especial para máquinas de cortar piel. GONELLA SAN ANTONIO 488



### UN FESTIVAL EN EL ESTADIO RECOLETA

Hoy, durante todo el día, en el Estadio Popular Recoleta, se llevará a efecto una reunión deportiva. En el encuentro principal del programa actuará el cuadro de reserva de la Unión Española, que viene de vencer a Colo Colo, con el Deportivo Pedro Armengol, campeón de apertura de la Liga Recoleta.

**HOMENAJE A LANGARA**

Antes del encuentro principal se procederá a hacer entrega de una medalla de plata al conocido jugador internacional y actual entrenador de la Unión Española, don Isidro Langara.

**PROGRAMA COMPLETO**

El programa completo es el siguiente:

10.45 horas: Santiago Racing con Victoria de Chile, primeros equipos.

12 horas: Unión Plaza Italia con Clodio Brito, cuadros superiores.

14 horas: Esfuerzo de Chile con José Miguel Carrera, división especial.

15 horas: Reservas del Ferrobarril con Davico y Bogalía.

16 horas: Homenaje al entrenador de la Unión Española, don Isidro Langara.

16.15 horas: encuentro básico a cargo del campeón de la Liga Recoleta, Deportivo Pedro Armengol, con la Reserva Profesional de la Unión Española.

### CLASICO HABRA EN FUTBOL DE BOGOTA

**BOGOTA, 20. (UP).—** Extraordinario interés ha despertado el cotejo que jugarán mañana en el estadio El Campín, los equipos Santa Fé, que está integrado por los ingleses Neil Franklyn y George, y George Mountford y Juniors, de Barranquilla, el que está integrado por Heleno de Freitas, Timelba, de Lima y otros cracks brasileños.

Esta será la segunda presentación de los jugadores ingleses y la primera que realizan ante el público bogotano Heleno y los demás brasileños.

René Pontoni y Alfredo Rial, crack argentinos recientemente incorporados al Santa Fé, harán una preva presentación, pero se cree que no podrá jugar Ansel Perucca, el famoso centro medio argentino.

### BELGICA VA BIEN EN LA COPA DAVIS

**ZAGREB, 20. (UP).—** Bélgica adquirió una ventaja de 2 partidos contra uno sobre Yugoslavia, en el segundo día de los octavos finales, de la zona europea, por la disputa de la Copa Davis.

Ayer dividió el triunfo al empatar en dos partidos individuales.

Hoy los belgas, Jacques Brichant y Philippe Washer derrotaron al veterano equipo yugoslavo integrado por Dragutin Mitlo y Josp Pallada, por la cuenta de 6/4, 6/4, 5/7, 3/6 y 6/4.

**VENTAJAS DE DINAMARCA**

**COPENHAGUE, 20. (UP).—** El partido de dobles, en la eliminatoria de la zona europea,



La copa es muy valiosa y ella... muy simpática. Es la señorita Inés Bouch Moena, con la Copa "Penaba", que será entregada esta tarde al cuadro de la Universidad Católica, en premio a la correcta actuación que cumplió en las canchas de Europa.

por la Copa Davis, entre Dinamarca y Egipto, fue interrumpido por la lluvia y fue postergado hasta mañana, cuando se juegan también los dos últimos partidos individuales.

En el momento de la suspensión del juego, los egipcios Marcel Coen y Abdury Saifey iban adelante con 6/2 y 7/6 de ventaja sobre la pareja danesa de Kurt Nielsen y Torben Ulrich. Dinamarca lleva actualmente una ventaja de 2 matches contra cero.

en la zona europea, por la disputa de la Copa Davis.

El italiano Bell Delloland venció al luxemburgués, Gregor Wertheim por 6/1, 6/2 y 6/2 en el primer partido individual.

Gianni Cucelli venció por 6/2, 6/2 y 6/1 al luxemburgués Gaston Wampach.

aseguró el paso a los cuartos finales de la zona europea, por el torneo de la Copa Davis, cuando su equipo, compuesto por Lennard Berbellin y Suen Davidsson venció a los noruegos Nils Erik Hensen y Torghy Haanes, por el score 6/1, 6/1 y 6/2, ganando la segunda vuelta por tres matches contra cero. Ayer había ganado los dos primeros partidos individuales.

**PARTIDOS EN OSLO**

**OSLO, 20. (UP).—** Suecia se

### GANARON LOS ITALIANOS

**MONDORF-LES-BAINS, Luxemburgo, 20. (UP).—** Italia lleva una ventaja de dos matches contra cero, al final del primer día de la segunda vuelta,

**CLINICA DE CAMISAS**

**S. ANTONIO 470**

— TELEFONO 31952 —

ARREGLAMOS SUS CAMISAS. LAS DEJAMOS NUEVAS

**SASTRERIA "ADAM"**

HECHURAS FINAS CONFECCIONES

**CREDITOS**

Catedral 1274

**OPTICA ZAMUDIO CIA. LTDA.**

Atendido por su propio dueño.

40 años de práctica

Especialidad en Recetas de Oculistas. Arreglos de Anteojos en general.

PASAJE CORBISSO, REAL, ENTRE SANTO DOMINGO Y MONJITAS

Local N.º 17

**CLINICA DENTAL**

Extracciones — Placas Coronas — Puentes Obturaciones Radiografías.

Atención diaria, de 2 a 6

Fuera de este horario llamar al fono 65310

**PRECIOS MODICOS**

**AVENIDA MATTIA 784**

**SOBRETODOS**

TERNOS, AMBOS, Jóvenes y niños, corte argentino. Únicamente de 8 a 10 A. M. y de 3 a 5 de la tarde.

**25 MESES PLAZO**

solo o sin pie. A sola firma. Sobre medida iguales condiciones.

CATEDRAL 1467, 3er piso

Niñas, juveniles, batas 94.

**ABRIGOS, SENORAS TRAJES SASTRE**

**INSTITUTO DE ENFERMEDADES DE SEÑORAS**

CARMEN 78 **IES** FONO 36638

SERVICIO DE EMERGENCIA PERMANENTE PRECIOS CONVENCIONALES

TRANSFUSION SANGUINEA. LABORATORIO CLINICO. ULTRATERMIA. RAYOS X. Diagnóstico precoz del embarazo. Trastornos de la edad crítica. Menstruaciones irregulares. Menstruaciones dolorosas. Alteraciones urinarias. Abortos a repetición. Tuberculosis genital. Tumores genitales. Dolores pélvicos. Cáncer genital. Prurito vulvar. Hemorragias. Esterilidad. Fluídos, etc.

**CONSULTAS DE 3 A 7.30**

SOLICITE FOLLETO INFORMATIVO GRATIS

**CARPAS IMPERMEABLES**

PARA CAMIONES, ETC.

de 5 a 8 metros por 4.20 y 5 metros.

OPRECEN DE OPORTUNIDAD

**CARMEN 187**

**MEDIAS NYLON**

Sin costura . . . . . 75.—  
Malla 51, poca falla . . . . . 85.—  
De pelo, sin costura . . . . . 85.—  
30 Dernier "Carifinos" . . . . . 95.—  
"Zellvag", 30 Dernier . . . . . 100.—  
"Cristalina", finitas . . . . . 110.—  
"Labán", 15 Dernier . . . . . 120.—  
15 Dernier, de pelo . . . . . 130.—  
Labán, cost. oscura . . . . . 150.—  
Talon sombra negra . . . . . 180.—  
Tipo Nylon Dupont . . . . . 47.—

Despachos rápidos a provincias desde tres pares, contra reembolso.

Pida lista de precios especiales a comerciantes

**FABRICA H. MARCUSON**

**SAN DIEGO 87**

**ACADEMIA DE PIANO**

"VALPARAISO"

PLAN OFICIAL DEL CONSERVATORIO EXAMENES VALIDOS DIECIOCHO N.º 635

— FONO 68636 —

DIRECTORAS: Eleonora Spolia de Alvarez Eugenia Romo de Matus

**LANAS TELAS Y TEJIDOS**

Ventas directas al público con precios bajísimos

Algunas ofertas:

Chalecos para señoras, lana fina Mallanes . . . . . \$ 112

Chalecos americanos, tipo a pañillo Mouflón de lana, ancho 140 y 180 cms. 145

Lanilla para batas 108

Lanas para abrigos y 3/4 . . . . . 160

**FABRICA DE TEJIDOS**

Irrazaval 440 (Frente Teatro Andes)

**ESTANTES CAMAS**

10 MESES PLAZO.

**CASA BRONCELAN**

SAN PABLO 2715

**VENTA RECLAME PARA EL MES DE MAYO!**

ABRIGOS señoras, últimos modelos, desde \$ 980 —

PALEOS 3/4, desde \$ 790 —

VESTIDOS elegantes, desde \$ 495.—

TRAJES 2 piezas, desde \$ 695.—

TRAJES traje, gabardina, etc. desde \$ 1.250.—

FALDAS, nuevos modelos, desde \$ 195.—

CHOMBAS y chalecos señoras desde \$ 145.—

¡Vea nuestras vitrinas!

**FABRICA DE CONFECCIONES PARA SEÑORAS**

IRARRAZAVAL 3392 entre Av. Holanda y Plaza Rufoa.

**MONJITAS 849**

**JOYERIA LA PERLA**

venta de despertadores y relojes a precios rebajados:

GILBERT A \$ 400.—

Composturas garantidas de relojes. Argollas de oro, en el día. Vidrios irrompibles, a \$ 20.—

Sábado, abierto todo el día.

**MONJITAS 849**

**NEBULIZACIONES A DOMICILIO**

Ultratermia, Luz Ultravioleta Curaciones e Inyecciones en general. Atendido por enfermeras universitarias.

De 8.30 a 12.30 y de 15 a 19.30

**SERVICIO DE FISIOTERAPIA**

Hermanas Troncoso

**MONEDA N.º 727**

CUARTO PISO — OFICINA 402 TEL. 86211

**PEDICURO**

Sistema Dr. Schall

PODOLFO LOEWENSTEIN

**MASAJISTA ORTOPEDICO PLANTILLAS**

**ESTADO 360**

(HOTEL SOLEDAD)

2º PISO OFICINA — FONO 32483

### FUTBOL EN LAS ASOCIACIONES

Las Asociaciones de Fútbol han fijado para hoy, los siguientes encuentros oficiales:

**EN LAS CONDES**

Cancha Defensor Vitacura — Miramontes con Defensor Vitacura, tres elencos.

Cancha Barrenechea. — Mirasol con Deportivo Barrenechea, tres conjuntos.

Cancha San Pascual. — Juventud Católica con San Pascual, tres conjuntos.

Cancha Sindical. — La Cañada con Sindical, tres elencos.

Cancha Tricolor. — San Carlos con Independiente, tres elencos.

Cancha Bandera. — Las Condes con Bandera La Gallo, tres elencos.

Cancha Santa Ana. — Defensor Católica con Santa Ana, tres elencos.

**EN QUINTA NORMAL**

Cancha Zambrano N.º 1. — Patricia Lynch con Deportivo Soñamayo, tres equipos.

Cancha Zambrano N.º 2. — Juventud y Progreso con Deportivo Klockmann, tres conjuntos.

Cancha Cristal Yungay. — Deportivo Juan García con Cristal Yungay, tres elencos.

Cancha Radio de la Armada. — Deportivo Muzio Hermanos con Deportivo Juan Miranda, 3 elencos.

Cancha Yauru. — Blue Star con Deportivo Comercial, tres elencos.

Todos los matches se iniciarán a las 13.30 horas.

**EN SAN MIGUEL**

Cancha Atacama. — Salvador con Atacama, tres equipos, a las 13.30 horas.

Cancha Madema. — J. L. Vergara con Balmaceda, tres elencos, a las 13.30 horas.

Cancha Germania. — Germania con Caupulicán, tres equipos, a las 13.30 horas.

Cancha Cucarachos. — Población Montiel con Los Cucarachos, tres elencos.

**EL MAIPU**

Cancha Municipal. — Deportivo Maestranza con Julio Covarrubias, dos elencos, a las 14.30 horas.

Cancha Lan. — 14.30 horas. Iriarte Hermanos con Malza Hermanos, tres cuadros.

### BUEN PROGRAMA ENTRE EQUIPOS DE BARRIOS

Esta tarde, en las canchas del Estadio Popular Santiago Morning, continuará efectuándose el Campeonato de Fútbol de Los Doce, y un encuentro amistoso a cargo de los cuadros superiores del Estrella Roja con Dos Américas.

El programa completo es el siguiente:

**CANCHA N.º 1. — 14.30 horas:** Alpatcaul con Alcantarillado, segundos cuadros.

**15.30 horas:** Estrella Roja con Dos Américas, primeros equipos.

**16.30 horas:** primeros equipos Alpatcaul, cuadros superiores.

Director de turno, delegado del Francisco Hormazábal.

**CANCHA N.º 2. — 14.30 horas:** Población Ecuador con Aldunate Correa, segundos equipos.

**15.30 horas:** Sportlandia con Armando Ibacache, primeros elencos.

**16.30 horas:** Aldunate Correa con Población Ecuador, cuadros superiores.

Director de turno, delegado del Deportivo La Laguna.

**CANCHA N.º 3. — 14.30 horas:** Sportlandia con Armando Ibacache, segundos equipos.

**15.30 horas:** Los Cóndores con Benedito XV, segundos cuadros.

**16.30 horas:** Benedito XV con Los Cóndores, cuadros superiores.

Director de turno, delegado del Aldunate Correa.

**CANCHA N.º 4. — 14.30 horas:** Francisco Hormazábal con Salermo, terceros equipos.

**15.30 horas:** Salermo con Francisco Hormazábal, segundos cuadros.

**16.30 horas:** Francisco Hormazábal con Salermo, primeros elencos.

**CANCHA N.º 5. — 15 horas:** La Laguna con Overol, segundos cuadros.

**16.15 horas:** Overol con La Laguna, cuadros superiores.

Director de turno, en la cancha N.º 4, delegado del Alpatcaul y de la cancha N.º 5, delegado del Benedito XV.

### MUEBLES FINOS DE ESTILO

Los más bajos presupuestos; la más alta calidad al servicio de su hogar.

Fábrica: **SAN IGNACIO 980**

**ARTICULOS Y MUEBLES PARA COCINA**

**FAURE**

H.NOS. LTDA. TELEFONO 26081

**CARMEN 315**

**LAMPARAS**

Plaquetas, Cristal "Choco-eloro", REPUESTOS

**FUENZALIDA M.**

H.NOS. LTDA. AV. PORTUGAL 98 esq. Rancagua. TELEFONO 31788

**ULCERAS DE LAS PIERNAS**

Si Ud. sufre de úlceras de las piernas, pida por correo o personalmente folleto gratuito, que con lenguaje sencillo explicará a Ud. la naturaleza de su dolencia y el modo de curarla, desde el punto de vista de un médico, quien ha dedicado toda su vida al estudio y tratamiento de esta dolencia. Las úlceras de las piernas pueden curarse, sin reposo en cama, sin pomadas y sin otros medicamentos.

**CARMEN 78 — Sigo.**

FONO 36638

Atención: 2 12 — 7 12

**\$ 1.970 TERNOS SOBRE MEDIDA**

EN SELECCIONADOS CASIMIRES Y EN DELICADOS SOBRIOS COLORES CORTE MODERNO HECHURAS DE

**CONFECCIONES TORELLI**

MERCED 770 LOCAL 6 FONO: 32199

**MATERNIDAD PARTICULAR**

"Francisca Torres"

PENSIONADO

Servicio médico permanente

PRECIOS MODICOS

**CARMEN 173 — FONO 34890**

— SANTIAGO —

**LA MEJOR ESCUELA DE CANTO DEL MUNDO**

DICCION E IMPOSTACION DE LA VOZ

Estudiada en Italia, enseña Profesor, Tenor

**Carlos De Serena**

Es inventor del primer cinturón electro-control respiratorio para el canto. Único en el mundo

**SAN DIEGO 280-D**

**OPTICA PINCUS**

Moneda 1033

**Marquesas Cromadas**

**CREDITOS SIN PIE METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO**

**COBRANZAS JUDICIALES**

Letras y cheques a comerciantes, industriales y particulares, sin costo para el cliente, a porcentaje.

**ORGANIZACION JURIDICA**

**Ahumada 312**

OFICINA 419 TELEFONO 24932

**MUEBLES CONFORTABLES "PRAGA"**

MERCED 631 - FONO 30117

Gran exposición de toda clase de muebles confortables comedores de estilo y muebles sencillos. Composturas, transformaciones, fundas, etc. Precios sumamente bajos. Créditos. Visítenos sin compromiso alguno.

**RADIOS SIN PIE METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO**

**SE ARREGLAN Y TIENEN CARTERAS**

en todos colores.

20 AÑOS ATENDIENDO EN ESTE MISMO LOCAL

**Copiapó 1120**

Al llegar a San Diego.

**ARMAS**

Reparaciones — Niquelados Pavonados — Trabajos garantizados y rápidos

Compraventa toda clase de armas

**Santa Rosa 740**

FONO 36036

**ABOGADO SANCHEZ DEL POZO**

Especialmente asuntos y Juicios de matrimonio.

De 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas

**MONEDA 1137 — OF. 78**

FONO 80812

**SILLAS DE PASEO**

y velocipedos cómodos más baratos en la fábrica

**V. Blanco Viel**

1202

**GRAN AVENIDA PARADERO 10**

**FABRICA COLCHONES SOMIERES CATRES**

FRAZADAS y SOBRECAMAS

**V. Mackenna 830**

**San Pablo 2901**

**MUEBLES DURADEROS**

Precios sin competencia Venta directa del fabricante al consumidor

**AMPLIOS CREDITOS**

Dormitorios completos \$ 3.200.— Comedores completos \$ 3.900.—

**MUEBLERIA "HOLLYWOOD"**

**ROSAS 1028**

**SERRANO 33**

**CATRES DE BRONCE**

MARQUESAS CROMADAS ESTANTES-CAMAS

**10 DE JULIO 369**

**CREDITOS**

**DIENTES ANTIESTETICOS**

y en posición irregular, reciben perfecta armonía y aspecto, con fundas de porcelana.

Dentaduras artificiales últimos sistemas, con o sin paladar.

Se coloca la dentadura postiza inmediatamente después de haber hecho las extracciones.

¡Pida terminación urgente!

Clinica Dr. A. RODRIGUEZ, Pasaje Agustín Edwards 29, entrepisos 111.

Entrada por AHUMADA N.º 312 — FONO 63738

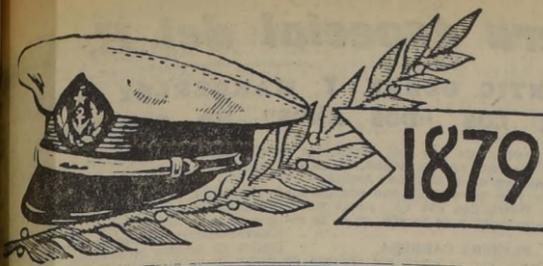
**Optica ROTTER**

Despacho de recetas

EXACTITUD Y PRECISION

Ahora en su nuevo local

**HUERFANOS 1029**



A LA *Marina de Chile!*

1950



*El Mago de las Pielés*

CHAQUETON CARACUL, DESDE

\$ 2.150.—

ABRIGOS, DESDE

\$ 2.650.—



CHAQUETON NUTRIA, DESDE

\$ 3.600.—

ABRIGOS

\$ 5.800.—

CHAQUETON Moutton Dore, DESDE

\$ 8.500.—

ABRIGOS

\$ 9.800.—



COMPANIA 1068

PASAJE AGUSTIN EDWARDS - LOCAL 371

CREDITOS



*Materiales para Sombreros de Señoras*

INICIAMOS LA TEMPORADA DE OTORO E INVIERNO, CON EL MAS COMPLETO SURTIDO DE MATERIALES PARA SOMBREROS DE SEÑORAS RECIENTE RECIBIDO

ENCONTRARA UD

CLOCHAS de fieltro, varios colores de moda . . . . . \$ 95.—  
 FIELTRO muy fino, en azul, negro y café 130.—  
 VELOS recién recibidos, el metro, desde. 15.—  
 BOINAS para señora, última novedad . 98.—  
 BOINAS para colegiales . . . . . 33.—  
 PAÑO Lency, metro . . . . . 90.—  
 CLOCHAS de super neo, en todos los colores de moda . . . . . 50.—

CLOCHAS de neo fieltro, en varios colores . . . . . \$ 35.—  
 GRAN SURTIDO en fantasías de plumas, desde . . . . . 20.—  
 CLOCHAS de Velour, última novedad, en todos los colores de moda. VELOS en variados colores, cinta de raso, faya, gros, terciopelo, etc. etc., y una infinidad de artículos más a los precios jamás vistos en plaza.

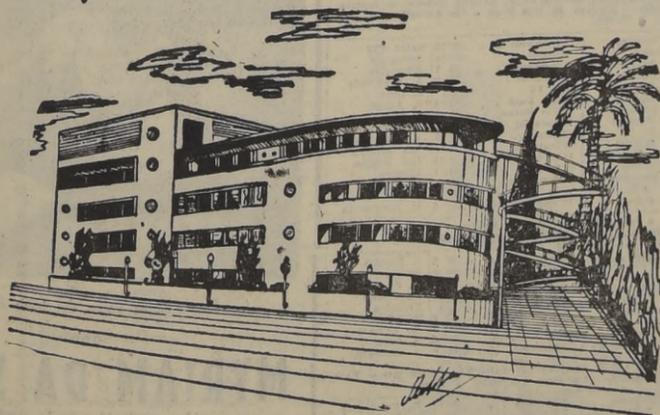
CASA SAMUR

SAN PABLO 960 GALERIA COLON

LOCAL N.º 10 SANTIAGO

ENTRE PUENTE Y SI D. 40

EN SU SEGUNDO AÑO DE VIDA COMERCIAL



Desde la modesta casa de \$ 150.000.— hasta el majestuoso edificio de líneas ultramodernas le construye en capital o provincia, directo o por Cajas, la

EMPRESA CONSTRUCTORA PATRIMONIAL CIA. LTDA.

SANTIAGO VALPARAISO SAN ANTONIO  
 HUERFANOS 1175 - Of. 703 - SERRANO 37F - RECABARREN 40

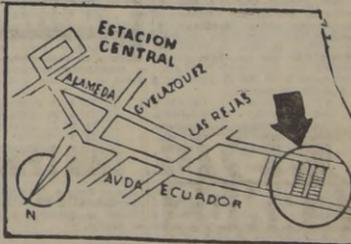
GRAN VENTA DE SITIOS

DESDE \$ 70.000.— SIN COMISION

3 y 4 AÑOS PLAZO

5 o/o DE PIE Y CUOTAS MENSUALES DESDE \$ 1.500.—

EN AV. ECUADOR



CAMINO A MAIPU, PROXIMO A LA ESTACION CENTRAL.— DOS LINEAS DE MICROS A LA PUERTA; CARROS A SIETE CUADRAS.

LOS SITIOS SE ENTREGARAN TOTALMENTE URBANIZADOS, CON AGUA POTABLE, PAVIMENTO DE CONCRETO Y LUZ ELECTRICA

SITUACION DE GRAN PORVENIR SE VENDEN TAMBIEN A EMPLEADOS PARTICULARES AUNQUE NO TENGAN SOLICITUDES PRESENTADAS TRAMITACION A CARGO DE MI OFICINA

PROPIETARIO ESTEBAN BARBIERI

ARQUITECTO

AMUNATEGUI 75 - OFICINA 4 - DE 10 A 12.30 Y DE 3 A 8

H. Chile. Domingo 21 de mayo 1950

PRIMERA CARRERA, a las 8.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the first race.

SEGUNDA CARRERA, a las 9.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the second race.

TERCERA CARRERA, a las 10.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the third race.

CUARTA CARRERA, a las 11.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the fourth race.

QUINTA CARRERA, a las 12.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the fifth race.

SEXTA CARRERA, a las 1.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA, a las 2.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the seventh race.

CARRERA "A", a las 3.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the eighth race.

OCTAVA CARRERA, a las 4.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the ninth race.

NOVENA CARRERA, a las 5.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the tenth race.

DECIMA CARRERA, a las 6.30 P. M.—1.200 mts.—Premio GRADUOLA.—Para potreros de dos años, no ganadores.—Peso: 55 kilos.—Inscripción: \$ 450.—Inscripción extraordinaria: \$ 450.—Premios: \$ 45.000 al primero; \$ 15.000 al segundo; \$ 7.500 al tercero y \$ 2.500 al cuarto.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the eleventh race.

Elegimos a Espanto en la carrera especial del H.

CON DOS BUENAS VICTORIAS LLEGA PRESTIGIADO EL DEFENSOR DE LAS SEDAS DEL "VALPARAISO" A ESTA LUCHA DONDE ESTIMAMOS QUE KIM KOO Y JAMAICANO SON SUS MAS SERIOS ENEMIGOS Y QUEDAN PARA LOS LUGARES QUE LO ACOMPARAN

APRECIACIONES, CUADRO DE PRONOSTICOS Y PROGRAMA

Trece anotados dan especial interés a la carrera especial del H. Chile. El defensor de las sedas del "Valparaíso" llega a esta lucha con dos buenas victorias...

ATLANTIC OCEAN Y MANDERLEY DES ENTRE LOS "DOS AÑOS" NO GANADOR

Con dos pruebas que han sido destinadas a potreros de dos años, no ganadores, se da comienzo al meeting de la mañana. Ambas sobre 1.200 metros...

PRIMERA CARRERA Atlantic Ocean que es escudador reciente de Teno en esta cancha; Cash Down, que completó el marcador en la ciudad de Teno...

Entre ellos, vamos a inclinarnos, para ganador, por Atlantic Ocean, y en los lugares restantes de del programa designaremos a Bantú y Ranchillo.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with 12 columns: Race Number, Horse Name, Jockey, and Prediction. Lists predictions for various races.

Golondro, Araucano, Cheer Up, Lamar, Firulete y Rosina

DEFIENDEN NUESTRO PRONOSTICO EN LAS COMPETENCIAS SOBRE 1.200 MTS.

Completan el programa de la mañana seis handicap, para todo caballo, que comenzaremos brevemente.

CUARTA CARRERA Corresponde el primero de los handicap a disputarse, naturalmente, como es costumbre, a la serie inferior, y cuenta con un buen número de anotados.

DE LOS, vemos con las opciones más destacadas a Derivche, que tiene un buen sexto lugar en la carrera, y estrechamente batiera Rocana a Martes Truc.

QUINTA CARRERA Corresponde esta prueba a la sexta inferior, y cuenta con los tantos como en la anterior entre los que, no obstante, vemos sobresalir a Caplains que de todos ellos creemos le ha llegado nuevo turno para competir en esta carrera.

SEXTA CARRERA La mejor serie de los handicap se disputa antes de la competencia de fondo que sirve de base al programa, y entre los inscritos, ninguno había desistido hasta ayer en esta carrera.

SEPTIMA CARRERA Los participantes de la tercera serie son los que salían a la pista una vez que haya sido corrida la especial y la de saltos.

OCTAVA CARRERA Campero, segundo en esta pista de Good Smoke, y posteriormente el Albarobal y Berardotte; Susana, que es muy rápida, y está a la espera de la carrera...

NOVENA CARRERA Diecisiete participantes completan la elección en la penúltima competencia del programa de la mañana, y en ella vemos destacarse a Desprecho, que llegó séptimo en la ganada por Bernardotte...

DECIMA CARRERA Muy apropiada para el desquilete la elección en la penúltima competencia del programa de la mañana, y en ella vemos destacarse a Desprecho...

PRONOSTICO EN LAS COMPETENCIAS SOBRE 1.200 MTS. Completan el programa de la mañana seis handicap, para todo caballo, que comenzaremos brevemente.

CUARTA CARRERA Corresponde el primero de los handicap a disputarse, naturalmente, como es costumbre, a la serie inferior, y cuenta con un buen número de anotados.

DE LOS, vemos con las opciones más destacadas a Derivche, que tiene un buen sexto lugar en la carrera, y estrechamente batiera Rocana a Martes Truc.

QUINTA CARRERA Corresponde esta prueba a la sexta inferior, y cuenta con los tantos como en la anterior entre los que, no obstante, vemos sobresalir a Caplains que de todos ellos creemos le ha llegado nuevo turno para competir en esta carrera.

SEXTA CARRERA La mejor serie de los handicap se disputa antes de la competencia de fondo que sirve de base al programa, y entre los inscritos, ninguno había desistido hasta ayer en esta carrera.

SEPTIMA CARRERA Los participantes de la tercera serie son los que salían a la pista una vez que haya sido corrida la especial y la de saltos.

OCTAVA CARRERA Campero, segundo en esta pista de Good Smoke, y posteriormente el Albarobal y Berardotte; Susana, que es muy rápida, y está a la espera de la carrera...

NOVENA CARRERA Diecisiete participantes completan la elección en la penúltima competencia del programa de la mañana, y en ella vemos destacarse a Desprecho, que llegó séptimo en la ganada por Bernardotte...

DECIMA CARRERA Muy apropiada para el desquilete la elección en la penúltima competencia del programa de la mañana, y en ella vemos destacarse a Desprecho...

ROCINANTE ES NUESTRA CARTA EN LOS SALTOS

Caballos de tres años y más que no hayan ganado carreras de salto, se miden en el Steeplechase, sobre 3.000 metros, que se corre enseguida de la competencia principal.

Ninguno de los siete anotados, que se inscribieron en esta competencia, recien como elementos más favorecidos para saltar Black Out, que es ya habitual participante de estas lides; Lucifer, que igualmente ha tomado parte, sin buen resultado, varias veces; Firulete, que salta bastante bien, y que acaba de llegar tercero en el Club en una prueba donde Palomito bató a Reldor estrechamente, y también hay que citar a Rocinante, cuyos progresos en esta clase de eventos son comentados.

Por nuestra parte, vamos a inclinarnos por el lugar de ganador a Rocinante, y dejaremos en los otros puestos a Black Out y Firulete.

ganadoras nos decidimos por

En el tercer lugar del programa, que se disputa en la competencia de fondo, nos inclinamos por el lugar de ganador a Rosina, que es muy rápida, y está a la espera de la carrera...

Impresionados por la forma en que luce y en la que se va a elegir a Bayona para el mejor lugar de la llegada, y en los lugares restantes de del programa designaremos a Bantú y Ranchillo.

VALPARAISO SPORTING CLUB DOMINGO 21 DE MAYO DE 1950

PRIMERA CARRERA, a las 1.15 P. M.—Premio SAMURAY.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—7.a serie.—Injetes aprendices.—Premio: \$ 14.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the first race.

SEGUNDA CARRERA, a las 2.15 P. M.—Premio SALERNO.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—6.a serie.—Premio: \$ 14.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the second race.

TERCERA CARRERA, a las 3.15 P. M.—Premio SENEAL.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—5.a serie.—Premio: \$ 14.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the third race.

CUARTA CARRERA, a las 4.15 P. M.—Premio SANDALO.—1.000 mts.—Para potreros de dos años, que no hayan ganado clásicos ni especiales.—Premio: \$ 20.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the fourth race.

QUINTA CARRERA, a las 5.15 P. M.—Premio SAHIB.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—1.a serie.—Premio: \$ 19.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the fifth race.

SEXTA CARRERA, a las 6.15 P. M.—Premio SADOVA.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—2.a serie.—Premio: \$ 17.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA, a las 7.15 P. M.—Premio SARBACENO.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—3.a serie.—Premio: \$ 14.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the seventh race.

OCTAVA CARRERA, a las 8.15 P. M.—Premio SALSOLA.—1.400 mts.—Para todo caballo.—Handicap.—3.a serie.—Premio: \$ 15.000.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Race Number. Lists participants for the eighth race.

En la condicional para potreros ganadoras nos decidimos por. En el tercer lugar del programa, que se disputa en la competencia de fondo, nos inclinamos por el lugar de ganador a Rosina...

LAMPAR DE CRISTAL A PRECIOS DE RECLAMACION. FABRICA HERMANOS IRARRAZAVAL N.º 10.

TABARÍ ALAMEDA esq. ESTACION. Presenta: ZITA NOVELA.

Encantadora reina del baile frívolo. MYRIAM DA SILVA. La revolución de la rumba.

AMPARITO BAY. Vedette de la simpática.

LINA ROMAN. Dirección Artística: J. PANCRON. GLADY Ocampo.

LADY CROONER, Maestro Cerebral. Jazz: AGUAYO. Típica: VELOSO. Cantor: L. CELDON. ALAMEDA 891 esq. ESTACION.

Ex Contador de Impuestos Internos. Contador General de Estado. atiende todo trabajo contable y tributario. Ofertas al público. TELEFONO N.º 53511 o personalmente en Avenida LA MARINA 1290 - SANTIAGO

DESDE \$ 390.- DE 3 LUCES; \$ 600.- DE 5 LUCES, ETC. LIQUIDO UNICAMENTE ESTA SEMANA. Sobrantedel remate de lámparas de cristal NACIONALES, FRANCESAS Y CHECOSLOVACAS ACEPTO ORDENES DE RESERVA MIRAFLORES 460 (casa particular)

RELOJES SUIZOS ENTREGAMOS INMEDIATAMENTE con solo \$ 400 de depósito. SALDO PAGADERO EN PEQUEÑAS CUOTAS MENSUALES. LOS SERENOS 475 OFICINA 503 POR CATEDRAL ENTRE MORANDE Y TIATINOS



## HOY CINES UNIDOS

PRESENTA EN SUS  
PRESTIGIOSOS ROTATIVOS  
EL MEJOR PROGRAMA

**LUX** HUERFANOS 1180  
FONO 87630

Cine Continuo de 11 A. M. a 12 P. M.

"ROMEO Y JULIETA"  
por Leslie Howard, Norma Shearer y John Barrymore. Además: Sinopsis del próximo estreno.

**ALAMEDA**  
ALAMEDA 2987. FONO 91254

MATINEE A LA 1 P. M.  
"El petroero de San Demetrio"  
a faga de la casa, For-  
adores de sueño, 6.º  
imperio submarino y  
15.º El superman  
ROTATIVO DE 5 P. M.  
LAS CRUZADAS  
MI SUEÑO ERAS TU

**FRANKLIN**  
SAN DIEGO 2112. FONO 50754

MATINEE A LA 1 P. M.  
"Palabra de honor"  
Las matas de Montezuma,  
Castigo merecido, 6.º  
Los peligros de Nyoka  
y 9.º El superman  
ROTATIVO DE 5 P. M.  
LAS CRUZADAS  
RIO RITA

**MINERVA**  
SAN PABLO Y CHAC. FONO 91464

MATINEE A LA 1 P. M.  
"Palabra de honor"  
Palabra de honor, Casti-  
mercedo, 6.º Los peli-  
ros de Nyoka, 14.º El  
misterio del diamante  
azul.  
ROTATIVO DE 5 P. M.  
MI SUEÑO ERAS TU  
SOBORNO

**REPUBLICA**  
REPUBLICA 243. FONO 93813

MATINEE A LA 1 P. M.  
Sangre y harina, Fillos a  
a fuerza, Agnus de dis-  
cordia, 6.º Los peligros  
de Nyoka, 14.º El mis-  
terio del diamante azul.  
ROTATIVO DE 5 P. M.  
MI SUEÑO ERAS TU  
SOBORNO

**NUOVA**  
ARRABAL 2706. FONO 43151

MATINEE A LA 1 P. M.  
Los piratas de Monte-  
rey, Trampas trape-  
nos, 2.º A sangre y es-  
pada, 6.º Los venáde-  
ros del crimen.  
ROTATIVO DE 5 P. M.  
EN UNA ISLA  
EN CONTIGO  
"VAMOR DE LASSIE"

**RIALTO**  
P. DE VALDIVIA 3346. FONO 41667

ROTATIVO DE 1 P. M.  
EN ADELANTE  
MI SUEÑO ERAS TU  
MI SUEÑO ERAS TU  
MI SUEÑO ERAS TU

## CONTENIDO HUMANO Y SUSPENSO EN LA CINTA "JUGANDO CON LA MUERTE"

Una de las más espectaculares películas de los últimos años conocemos simultáneamente en las pantallas de los teatros Santa Lucía y Continental. Nos referimos a la primera producción cinematográfica del ex campeón mundial de box, Jack Dempsey, intitulada "Jugando con la muerte", que distribuye Artistas Unidos.

Los papeles estelares de esta cinta, que ha sido aprobada para adultos y niños, están a cargo del idolo Mickey Rooney, y del foguero actor Thomas Mitchell. También cumplen papeles protagónicos Lina Romay, la cantante de Xavier Cugat, la nueva estrella Mary Hatcher y el conocido actor Michael O'Shea.

### VIDRIOS PLANOS

sencillos, dobles, triples, cuadruples lunas y espejos.  
Consulte precios a:  
**ENRIQUE STRICKER y Cia. Ltda.**  
SAN DIEGO 232 — CASILLA 7627 — TEL. 83856

Reciba los

# 5 MILLONES DE LA POLLA

EL 28 DE MAYO

ENTERO \$ 600.-  
VIGESIMO \$ 30.-

### CAJA DE RETIRO Y DE PREVISION SOCIAL DE LOS FF. CC. DEL ESTADO

#### PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un grupo de 20 casas, a realizarse en Barrancas, calle Sanfuentes s/n., Comuna y Puerto de San Antonio.

Las propuestas se recibirán y abrirán, en la oficina de la Vicepresidencia, Serrano N.º 23 de esta ciudad, el 2 de junio próximo a las 11 horas.

BASES Y ANTECEDENTES: En el Departamento de Propiedades de la Caja, Serrano N.º 23, Sección Poblaciones, lunes a viernes de 16 a 18 horas, sábado de 9 a 12 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

### CONSEJO NACIONAL DE COMERCIO EXTERIOR

#### IMPORTACIONES DE TE

Se llama a los representantes de exportadores extranjeros de té a presentar propuestas ante este Consejo para la importación del equivalente de hasta US\$ 1.000.000 de dicho producto, en la calidad negro Orange Pekoe, pagadero en dólares y/o libras esterlinas, base C. I. F. puerto chileno con indicación fecha de embarque. El pago se hará mediante apertura de acreditivos.

Las propuestas deberán ser entregadas personalmente en sobre cerrado, en nuestras Oficinas, Agustinas 1419, tercer piso, el día 30 de este mes a las 17.30 horas. Los sobres se abrirán en presencia de los interesados.

Una vez satisfecho este requisito de propuesta —para determinar el precio más favorable y la fuente de abastecimiento—, el Consejo procederá a distribuir la cuota indicada entre los importadores del rubro, los que deberán realizar sus compras a través de quienes hayan obtenido las propuestas.

SANTIAGO, 21 de mayo de 1950.  
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

teatro experimental

## Teatro MUNICIPAL

HOY 18.45 HORAS

Universidad de Chile

# montserrat

de emmanuel robes dirección: pedro orthous

ESTRICTAMENTE PROHIBIDA LA ENTRADA DESPUES DE INICIADO EL ESPECTACULO.  
¡APRESURESE EN ADQUIRIR SUS LOCALIDADES, HABIENDOSE AGOTADO LAS ENTRADAS PARA REPRESENTACIONES ANTERIORES!

### Los artistas de teatro y radio reúnen el martes en el Caupolicán

En un homenaje a Alvaro Puga Fisher

Desde mañana se inician en el Caupolicán las exhibiciones de la producción "El indio Gerónimo", una de las más preclaras joyas de la pantalla mundial, además de la intervención de más de 10.000 indios salvajes, aborígenes del Viejo West, quienes atacan en endiabladas cargas a los "carra pallas", primeros pobladores de estas regiones.

Mañana VICTORIA

FUNCIONES ROTATIVAS DESDE LAS 13hs

ALAN LADD DONNA REED en "El Diario DE UNA DESCONOCIDA" CON UN REVOLVER EN LA MANO Y UNA MUJER EN SU CORAZON, UN REPORTER HACE JUSTICIA

SE CARGAN LAPICERAS DE TINTA EN PASTA: \$ 30.- MAC IVER 418 SAN DIEGO N.º 425

Comerciantes precios especiales Polera, Chaleco, Sweater

DESDE \$ 900

Sábado abierto todo el día

## Serrano 3

### ¡HAGA SU HOGAR MAS CONFORTABLE!

Realice la instalación de una ESTufa A CARBON O LENA y obtendrá la mejor calefacción.

### ECONOMICAMENTE Y RIASE DEL FRIO

ARQUITECTURA SANITARIA S. A.  
ASSA  
CARMEN 13 — TEATINOS 20 — 2.º PISO

TODOS CALZAN EN EL "MERCADO PTE. RIOS"



VISITE LA TIENDA DE CALZADO!

### OSTRAS MARISCOS Y PESCADOS

a los MAS BAJOS PRECIOS de Santiago, diariamente, en los siguientes establecimientos:

Restaurant "Vitamin", del Mercado Presidente Rios, que además ofrece su espléndido menú de: Entrada, cazuela, 2 platos, postre y café, por \$ 18.00 cubierto. Domingos y festivos al mismo precio, con "cazuela de ave".

ATENIDO POR SU DUENO, NABOR HENRIQUEZ

### CAFE Y RESTAURANT "BOSCO"

EMILIO

Todos los días ofrece almuerzo por \$ 35.— cubierto, con vino, COCINA AL ACEITE.

ALAMEDA 877 — FONO 82475

PROVEEDOR de estos establecimientos es la "SOCIEDAD PESQUERA SANTO DOMINGO" Mercado Presidente Rios, puestos 1 y 2, que recibe diariamente toda clase de mariscos y pescados frescos.

SABADOS atiende todo el día, hasta las 7 P. M.

ALAN LADD DONNA REED en "El Diario DE UNA DESCONOCIDA" CON UN REVOLVER EN LA MANO Y UNA MUJER EN SU CORAZON, UN REPORTER HACE JUSTICIA

### MADERAS TERCIAJAS

PINO — COIGUE LAUREL — LINQUE OLIVILLO — ULMO

San Francisco 258

### TRANSFORMACIONES Y TODA CLASE DE COMPOSTURAS DE JOYAS Y RELOJES

EDUARDO Y OTTO WAAK

Ex jefes taller Casa Well Calle PHILLIPS N.º 74 ex calle Central, entre Merced y Monjitas Fono 35260 - Casilla 1656

### CREDITOS RELOJES

de afamadas marcas: CERTINA — MARVIN ELECTION, etc. Precios convenientes. Composturas por técnicos extranjeros. Garantía, seriedad.

BASCUNAN 67 — NO CONFUNDIR —

### SASTRERIA SEWELL

Ofrece ABRIGOS PILOTOS y TERNOS de medida y media confección

10 MESES PLAZO

ESMERALDA 889

### FACILITO DINERO

Si usted nos autoriza la venta de sus muebles, menaje de casa completo, radios, autos, radios, pianos, cristales, cuadros, etc., le anticipamos 50% del valor que se le asigne, según tasación que fijamos de común acuerdo.

OPERACIONES RAPIDAS EN PRIVADO O EN REMATE LIQUIDAMOS EN 24 HORAS

Nicanor Marticorena P. — Moneda 778 — CASA DE REMATE (NO TENEMOS SUCURSAL)

### CONTRIBUCIONES A LOS BIENES RAICES

Se recuerda a los señores contribuyentes que DURANTE EL MES DE MAYO EN CURSO, corresponde pagar la contribución a los bienes raíces, DEL PRIMER SEMESTRE del presente año, en todas las Tesorerías Comunes de la República.

Se advierte a los contribuyentes que hacen sus pagos por CORRESPONDENCIA que sólo se aceptará esta modalidad hasta el día 24 DEL PRESENTE MES. Con posterioridad a esa fecha si desean pagar por CORRESPONDENCIA deben enviar sus remesas por medio de vales vista o letras bancarias. Deben o personalmente se puede pagar con CHEQUES en las Cajas de las Tesorerías durante todo el mes y hasta el último día del plazo.

### INSTRUCCIONES ESPECIALES PARA LOS CONTRIBUYENTES DE LA COMUNA DE SANTIAGO

A las personas que deben cancelar sus contribuciones en la Tesorería Comunal de Santiago y que efectúan sus PAGOS POR MEDIO DE CHEQUES U OTROS DOCUMENTOS BANCARIOS, se les ruega no acumular en uno solo el total de sus diversas contribuciones, sino que extender éstos separadamente de acuerdo con la distribución de las Cajas de la Tesorería, a saber:

1.ª Caja: del Rol N.º	1 al Rol N.º 15.000
2.ª Caja: del Rol N.º	15.001 al Rol N.º 30.000
3.ª Caja: del Rol N.º	30.001 al Rol N.º 45.000
4.ª Caja: del Rol N.º	45.001 al Rol N.º 60.000

EL TESORERO GENERAL DE LA REPUBLICA

Teatro  
**METRO**  
BANDERA 141  
TELEFONO 83361

# Mujercitas

(LITTLE WOMEN)

¡Estreno  
**HOY!**

JUNE ALLYSON      PETER LAWFORD

MARGARET O'BRIEN      ELIZABETH TAYLOR  
JANET LEIGH      ROSSANO BRAZZI

en **TECHNICOLOR**  
MAYORES Y MENORES



**Espejos**

COMPRELOS DIRECTAMENTE AL FABRICANTE.

TODOS LOS TIPOS Y TAMAÑOS.

**Vidriera AMERICANA**

SANTO DOMINGO 1044 (Frente Cia de Gas)

CASA **BERCOVICH**

Pielos y Modas

- PIELES FINAS
- TAPADOS
- PILOTOS
- PRECIOS BAJOS.

★  
Cuotas: 10, 15 y 20 meses sin recargo

★  
Curtidos y transformaciones

**BERCOVICH**

SAN ANTONIO 37

El baño **PERFECTO**

Con **PINO RADIOL**

Báñese con **PINO RADIOL**... Una pastilla disuelta en el agua, y el baño se torna reparador y estimulante. No olvide... Báñese con **PINO RADIOL** hoy y siempre, y se sentirá durante todo el día animado por un espíritu juvenil y vigoroso.

**Espejos**

PARA POLVERAS y NECESAIRES SE COLOCAN en

**Vidriera AMERICANA**

SANTO DOMINGO 1044 - Frente Cia. de Gas

**Cuchillerías**

Elkington  
Sheffield  
Dixon  
Comunity  
Rodger

PLATA FINA  
Acero inoxidable  
Orville Francés  
Silco  
Akin  
Oneida

de 151 piezas, de 84 piezas, 12 personas, garantizadas, importadas, \$ 1.800.—

**J. Limoges**  
Baviera - Rose China  
de porcelana Inglesa para 12 personas, \$ 4.400.—

**Juegos Copas**  
Cristal Cortado  
y cristal 76 piezas, 12 personal, \$ 2.200.—  
YUNGAY

**Rivera N.º 1444**  
AVDA. INDEPENDENCIA  
ALTURA 400  
TELEFONO 60083



**L L E G O**

la estilográfica alemana

**"TIKU"**

- Lo más indicado para oficinas, bancos, vendedores, etc.
- La construcción del tubo de escribir, firmemente redondeado en la punta, con el delgado hilo interno movable, no permite el cambio de letra fina o gruesa.
- Utilizable especialmente para hacer copias (hasta 3 copias).
- Se escribe con tinta corriente para lapiceras.
- Estanque de tinta visible.
- Repuestos garantizados.

PRECIO DE VENTA: \$ 550

DISTRIBUIDOR:

**CASA FIONA**  
UNION CENTRAL 1063  
(COSTADO 2 METRO)

Por mayor, descuento especial. — A provincia contra reembolso.



**Sederias ABOGABIR**

Invita a su distinguida clientela a conocer su hermosa exposición en sedas, lanas y algodones de su propia fábrica, que en su nuevo y moderno Salón de Ventas de Avenida Recoleta esquina Lastra, tiene a disposición de las damas de la capital.

**SEDERIAS ABOGABIR**  
AVENIDA RECOLETA 298, ESQ. LASTRA

Teatro y Películas

SOPRANO ARGENTINA. - Mañana a las 22 horas, la soprano argentina Victoria Garrón, ofrecerá un concierto por las ondas de OB 82. En su programa figuran interpretaciones de Brahms, López Buchardo, Federico Longas y otros conocidos autores.

JAVIER RENGO. - El autor de "Antiguo vals de amor" Javier Rengo, será entrevistado mañana en el programa "Presencia artística de Chile", la audición que los lunes, miércoles y viernes a las 22.30 horas transmite Radio del Pacífico.

MARIA LIOPART. - Un nuevo programa artístico es el que ofrece María Liopart en los micrófonos de OB 82. Nos estamos refiriendo a "Romance al stardecer" que desde el primer momento ha despertado el interés del público.

INTERES POR "BIS". - Se encuentra en venta el nuevo número de "Bis", revista dedicada íntegramente a las actividades artísticas chilenas. En sus páginas aparece toda la actualidad del momento.

SUCESOS del cine ARGENTINO

Armando Bo, Diana Ingra, Alba Mujica, Raúl del Valle, Ernesto Bianco y otros, son los intérpretes centrales de la película argentina "Con el sudor de tu frente", que se ha rodado casi íntegramente en una determinada región de la provincia de Santiago del Estero, bajo la dirección de Román Viñoly Barreto. El argumento ha sido escrito especialmente para la pantalla por los conocidos argumentistas Tulio Demicheli y Raimundo Galdames, abordando un tema dramático de la tierra, pleno de realismo y emoción. Su estreno en Buenos Aires se espera con interés general, cosa que se hará efectivo de un momento a otro, presentando esta película la editoría S.I.F.A.

En la sala del Cine Gran Rex y mediante una gran "premiere" de gala será presentada dentro de muy pocos días, la película "El seductor", que fue filmada bajo la dirección de Luis Bayón Herrera, para el sello Cinematográfica Interamericana y con la participación estelar del cómico Luis Sandrini que, en esta ocasión, aparece secundado por sus figuras femeninas de amplia sugestión: Elina Colomer y Blanca Amoro. El argumento es original de Carlos Petit y Rodolfo Sciamarella, conteniendo momentos musicales de gran efecto. LÓLITA PARDO B.

RETRETA DE HOY EN LA PLAZA DE ARMAS

Carabineros de Chile ofrece otro de sus programas de la retreta dominical que hoy dedica a la Marina de Chile en su gloriosa fecha del 21 de Mayo. Este programa que es transmitido entre las 11 y 12.30 horas, por las ondas de Emisoras Nuevo Mundo, de Santiago, cuenta con la actuación del Orfeón de Carabineros.

La dirección musical la tiene el director de bandas de Carabineros, don Aldo Ballarín Bravura. Las composiciones que se ejecutarán, son las siguientes: 1.- Mella. - "Brazas a Ceñir", marcha con clarines. 2.- Toro. - "Razones del corazón", tonada. 3.- Schubert. - "Serenata". Célebre serenata. Solistas: sargento 2.º Roberto Aclares. 4.- Mozart. - "Las bodas de Figaro". Obertura. 5.- Bolto. - "Mefistófeles". Fantasia. A pedido. Solistas: sargento 1.º J. Cerdá G. Quiroz, sargento 2.º R. Aclares y cabo M. Valenzuela. 6.- Costa. - "Scugnizza". Pantomima napolitana. Selección de la ópera. 7.- "San Jorge". Marcha.

guras femeninas de amplia sugestión: Elina Colomer y Blanca Amoro. El argumento es original de Carlos Petit y Rodolfo Sciamarella, conteniendo momentos musicales de gran efecto. LÓLITA PARDO B.

OFRECEN UN ESPECTACULO PARA EL MUNDO INFANTIL EN EL MUNICIPAL



Uno de los reporteros gráficos de LA NACION sorprendió ayer, en sus diarios ensayos, a Kika con Gabriel Maturana, en el Municipal. Ambos artistas se presentan hoy en el cuento "El Callifa de Bagdad", el que se ofrecerá al mundo infantil. Espectáculos como éstos son necesarios en nuestro país.

ANTONIO TORMO DEBUTA EN JUNIO EN SANTIAGO. Durante el mes de junio será presentado en la Confiencia Goyescas el cantante y compositor argentino, Antonio Tormo, quien viene por primera vez a Chile contratado por este establecimiento.

METRO advertisement for 'Mujercitas' featuring June Allyson, Peter Lawford, Margaret O'Brien, Elizabeth Taylor, and Janet Leigh. It lists showtimes and prices for different seating areas.

HOY TODOS LOS NIÑOS AL IMPERIO advertisement for 'Segundo Festival de Laurel y Hardy' featuring the comedy duo Laurel and Hardy. It promises hilarious comedies and a car race.

Asociación Nacional de Compositores advertisement for a concert titled 'SEIS CONCIERTOS DE MUSICA CONTEMPORANEA' at the Hotel Carrera. It lists composers from various countries and the program details.

LUIS SANDRINI EN UNA PRODUCCION ARGENTINA advertisement for a production of 'Juan Globo' featuring Luis Sandrini and other actors.

EL DEPARTAMENTO DEL DERECHO DE AUTOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE advertisement for a musical festival organized by Radio Sociedad Nacional de Cultura.

JUAN GLOBO advertisement featuring a caricature of Luis Sandrini and promoting the film 'Juan Globo' directed by Luis César Amadori.

CAUPOLICAN advertisement for a film by Juan Manuel Rodríguez G., featuring a 'Colossal Matinée Infantil'.

El Principe y el Mendigo advertisement featuring Errol Flynn, Claude Rains, and Claude Rains, with a 'Nueve horas de Vida' film.

HOY Rotativo de 5 a 12 p.m. advertisement for 'Nueve horas de Vida' film, described as an emotional police film.

SOBORNO advertisement for a film by Tito Martin, featuring Robert Taylor and Ava Gardner.

Table titled 'GUIA DEL ESPECTADOR' listing various theaters and their current film programs, including titles like 'El Principe y el Mendigo', 'Nueve horas de Vida', and 'Soborno'.

# Girando el DIAL

**YO TAMBIEN FUI NIÑO.**— Martes 16 de mayo, 22.05 horas.— Original programa de Iván Silva y Mistral Coronel, quienes lo animan, agradando a quienes lo escuchan, porque da a conocer simpáticas anécdotas de la niñez de grandes personalidades. Aunque a ambos les falta un poco de soltura para hablar, la audición se escucha con agrado.

**RADIO-TEATRO.**— Miércoles 10 de mayo, 22.04 horas.— Mirella Latorre y Emilio Gaete, indiscutiblemente son voces muy agradables, Matizan y pronuncian bastante bien; se les escucha con mucho agrado, dada la interpretación de estos artistas. Eso sí que encontramos que la sincronización de la obra se irradia un poco fuera de tono. De todas maneras, el programa resulta bueno.

**BRENDÁ.**— Jueves 18 de mayo, 13.35 horas.— Cantó el tema "Acércate más", demostrando inseguridad en la voz, con ciertas vibraciones, y, en momentos, muy desafinada. El acompañamiento de Isidor Handler, bastante correcto.

**CARMEN CAROL.**— Miércoles 17 de mayo, 21.45 horas.— Una voz segura y bien matizada. Se nota su experiencia radial. Fobismo el acompañamiento musical.

**INFORMATIVO.**— Jueves 18 de mayo, 21.03 horas.— Joaco Blaya es un locutor de buena voz, pero al leer las informaciones se apresura mucho, cayendo en el error de no terminar la frase, cosa que desmerece mucho, y, sobre todo, en los boletines, que son muy importantes. Considérese que esta estación mantiene onda corta, y se escucha bien en el extranjero.

**REPORTER POLITICO.**— Viernes 19 de mayo, 13.15 horas.— Tío Mumdé es el animador de este programa, que informa sobre lo que ocurre en la política nacional. Da primicias en este aspecto, y ya cuenta a su haber con un crecido número de radioescuchas. No debe, si apresurarse tanto al leer las informaciones.

**TRANSMISION DE RANCAGUA.**— Miércoles 17 de mayo, 22.30 horas.— Programa radiado desde el Teatro Rex, simultáneamente con Radio Tucapel. Buena animación de Raúl Matas y Monicaco.

**DIARIO DEL AIRE.**— Lunes 15 de mayo, 21.30 horas.— Programa que dirige Mario Edwards, cuya voz es totalmente nasal. Absoluto desdicho en los comentarios y una interminable tanda de avisos, mal leídos y mal redactados. Hay que cuidar más estos detalles, que son muy importantes.

**PROXIMOS ESTRENOS**

ha graduado con inteligencia los breves matices orientes, sentimentales y románticos del film.

**MARIA DUVAL.**— Muy poco tiempo después del que fuera triunfo rotundo de "La serpiente cascabel", María Duval vuelve al cine, en una película del sello San Miguel, titulada "El extraño caso de la mujer asesinada", donde pone de relieve sus excepcionales dotes de comediante sofisticada. No podría definirse, precisamente, como comedia sofisticada ésta que ahora nos ocupa, sino como intriga fantástico-policíaca, de características raras, matizadas con toques de misterio y algo de trama. En esta ocasión, María Duval es secundada por un vasto y prestigioso conjunto de actores: Jorge Rigaud, Malva Zini, Homero Cárpena y Francisco Martínez Allende.

**HOY OPERA**  
FONO 30176  
ROTATIVO DE LUJO  
LA M-G-M OFECE HUERFANOS 837

JUDY GARLAND GENE KELLY  
EL PIRATA  
HASTA LAS 17 Hrs.  
Plata \$ 15  
DESPUES \$ 20  
¡2ª SEMANA DE EXITO!

**SANTA LUCIA CONTINENTAL**  
DOS VERTIGOS DISTINTOS EN EL CORAZON DE UN HOMBRE.

MICKY ROONEY THOMAS MITCHELL  
JUGANDO CON LA MUERTE

**COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS** LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

**Rex**  
EL MEJOR TEATRO DE AMERICA  
FONOS 31143-31144 • HORARIO: 3-630 Y 9-45 P.M.

WARNER BROS. presenta a ERROL FLYNN y VIVICA LINDFORS en LAS AVENTURAS DE DON JUAN (Mayores)

**REAL SANTIAGO**  
FONO 85258  
8.30 y 9.45 P. M.  
Fox Film, presenta a la pareja: Maureen O'Hara y Dana Andrews en CALLE PROHIBIDA (Mayores)

**VICTORIA DIECIOCHO**  
1.15, 2.15, 5.15, 7.15 y 9.20  
Warner Bros. presenta su estreno por Joan Crawford y Zachary Scott en MUJER DE TEMPLE (Mayores)

PRIMER GRAN PREMIO EN EL FESTIVAL INTERNACIONAL DE VENECIA 1949

**Maniñana Bandera** MATINEE VERMOUTH Y NOCHE

MANON I UNA DOLOROSA REALIDAD DE CRUELDAD PASION Y CRIMEN  
MANON I LA HISTORIA DE DOS SERES QUE NO PUJERON AMARSE EN LA VIDA...

**"MANON ANGEL PERVERSO"**

BAÑADA EN LA FAMOSA OBRA DEL ABATE PREVOST

con: **CECILE AUBRY MICHEL AUCLAIR SERGIO REGGIANI**

DIRIGIDA POR H. G. CLOUZOT

DISTRIBUYE LEO FILMS

## El factor suerte tiene gran importancia en la vida de las luminarias del cinema

### UN FILM PREMIADO EN VENECIA SE EXHIBIRA

El film que obtuvo el Primer Gran Premio en el Festival Internacional de Venecia del año pasado, se estrenará el próximo lunes en la Bandera. "Manon, el ángel perverso" fue dirigida por Clouzot, el mismo realizador de "El cuervo" y "Crimen en París" y los que vean esta nueva cinta, coincidirán que es su consagración definitiva. Cruda, con un realismo humano y desgarradoramente hermosa, el director francés trasladó a la pantalla la historia pasional que escribió el abate Prevost, hace 200 años. Sólo la narración y los personajes perduran pero todo el ambiente ha sido construido en nuestros días. Cecile Aubry y Michel Auclair componen la pareja central, dos amantes que

### Alan Ladd es el primero en sustentar esta tesis

En la carrera artística de la mayoría de los actores que han triunfado en la pantalla, es fácil encontrar un elemento responsable en parte de este éxito, pero que, por lo general, es relegado por muchos al olvido. Este elemento es el factor suerte. Alan Ladd, protagonista principal de la sensacional película que va a acción, transcurre entre los círculos periodísticos y del hampa y que la Paramount estrenará en el Victoria, sería el primero en sustentar esta tesis. Esto no implica que este actor de voz suavemente modulada carezca de talento, ya que si algo posee, es este don. Pero, como decimos, si no hubiera sido por este factor, Alan sería hoy probablemente una autoridad en el campo publicitario en lugar de uno de los actores consagrados de Hollywood.

### Presencia de la Música Popular Chilena

**AUDICION N.º 33**  
HOY, a las 21.30 horas, Emisoras NUEVO MUNDO, presentación de la compositora nacional **ISABEL SORO BARRIGA**  
Cuyas canciones serán interpretadas por Margot Loyola, Cristina Teresa Ríos y las guitarras de Ragona y Castillo  
AUDICION AUSPICIADA POR EL DEPARTAMENTO DEL DERECHO DE AUTOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

## AVISO AL PUBLICO

Ha circulado el rumor que la extraordinaria película francesa "MANON, EL ANGEL PERVERSO" será exhibida en Santiago con cortes que afectarían la profunda emoción y el impresionante realismo impreso en ella por el genial director Henry G. Clouzot.

Leo Films desmiente en forma terminante esos comentarios y garantiza que el Honorable Consejo de Censura Cinematográfica autorizó la exhibición de "MANON...", Primer Premio a la Mejor Película en el Festival de Venecia de 1949, sin cortarle un solo metro, bajo la clasificación de "sólo para mayores de 15 años, no recomendable para señoritas". Los Honorables Censores coincidieron en que el film debe ser prohibido para los niños, y nos hacemos un deber comunicárselo a los padres.

"MANON", el film que más controversias ha suscitado en el mundo por su realismo, será estrenado mañana EN EL TEATRO BANDERA.

LEO FILMS

## Entre tequila y aguilas

**UNA GRAN FIESTA ORGANIZADA** en su residencia, la artista Elsa y Alma Rosa Aguirre en honor de sus padres quienes cumplieron veinticinco años de casados. Hasta la fecha estas estrellas permanecen solteras.

**Atraerá al público el tema de La Soga**

Como hemos venido anunciando, se presentará en el Baguette un programa doble Warner Bros. Nos estamos refiriendo a "La soga" y "Mujer de temple", "Mujer de temple", dirigida por Michael Curtis e interpretada por Joan Crawford, Zachary Scott, David Brian, en que ambas se disputan el amor de esta mujer hasta llegar al suicidio.

"La soga", es la otra gran producción interpretada por James Stewart, John Dall y Farley Granger.

**Presencia de la Música Popular Chilena**  
**AUDICION N.º 33**  
HOY, a las 21.30 horas, Emisoras NUEVO MUNDO, presentación de la compositora nacional **ISABEL SORO BARRIGA**  
Cuyas canciones serán interpretadas por Margot Loyola, Cristina Teresa Ríos y las guitarras de Ragona y Castillo  
AUDICION AUSPICIADA POR EL DEPARTAMENTO DEL DERECHO DE AUTOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

**Maniñana LUX**  
HUERFANOS 1180. FONO 67630  
CONTINUADO DE 11 A 24 HORAS  
El FILM DE LAS EMOCIONES GIGANTESCAS!  
**El indio GERONIMO**  
Con PRESTON FOSTER  
ELLEN DREW ANDY DEVINE  
William Henry - Ralph Morgan - Gene Lockhart  
EXTRA! DIBUJOS AGREGADOS SINOPSIS

**TEATRO MUNICIPAL**  
HOY 21 DE MAYO — NOCHE: 22 HORAS  
Gran función de gala, auspiciada por la I. Municipalidad, con ocasión de la celebración del Combate Naval de Iquique  
Asistirán S. E. el Presidente de la República, Ministros de Estado y H. Corporación Municipal

Se representará la ópera del maestro G. ROSSINI:  
**EL BARBERO DE SEVILLA**  
INTERPRETES: María Rodríguez — Delia Durán — Oscar Itabaca — Danilo Rudi — Gabriel Saxton — Mario Plazaola.  
Maestro Director: ENRIQUE GIUSTI  
LOCALIDADES EN VENTA: BOLETERIA, FONO 31407

**T. MUNICIPAL** — INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE — **HOY A LAS 11 A. M.**

Gran concierto matinal a precios rebajados, con la presentación del

**ORATORIO "EL MESIAS" DE HAENDEL**  
CORO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE CON LA O. SINFONICA  
Director: VICTOR TEVAH. Solistas: TERESA IRARRAZAVAL, MARTA ROSE, JENARO GODOY, JOSE MENICH.  
PLATEA, \$ 80 — ALTA, 60. — BALCON, \$ 40. — ANFITEATRO, \$ 20. — GALERIA \$ 10.

**SALA AUDITORIUM** Único concierto de la eminente soprano argentina **MAÑANA a las 7**

**CLARA OYUELA**  
A. SCARLATTI — JOAQUIN RODRIGO — GABRIEL FOURE — JUAN ORREGO SALAS — Al piano: CARLOS OXLEY Conjunto de Cámara: JUAN BRAVO (flauta) — HANS LOEWE (corno inglés) — JULIO TORO (clarinete) — ENRIQUE SALAZAR (corno) — N. GORODECKI (viola) — ADOLFO SIMEK (cello) — ISABEL BUSTAMANTE (arpa) — JUAN VALCARCEL (percusión).

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
(Redactado a las 20 horas del día 20 de mayo de 1950)

El mal tiempo ha continuado afectando las zonas central, sur y parte del extremo austral...

APRECIACION GENERAL
La perturbación tiende a declinar lentamente en las zonas afectadas...

INFORMACIONES DE SANIAGO
TEMPERATURA DEL AIRE (dia 20): Máxima: 19.8 grados a las 18 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
VALPARAISO: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
CONCEPCION: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTO DOMINGO: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
VALDIVIA: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
PUERTO MONTT: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
CORONEL: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
TEMUCO: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
PUNTA ARENAS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

PREVISIONES DEL TIEMPO
SANTIAGO DE LOS CABALLEROS: Máxima: 21.4 horas; mínima: 12.6 horas...

SUPISTE QUE EL AVION DE HOMERO SE ESTRELLA Y SE HIZO PEBRE?



OH MI HOMERO QUERIDO! HABRA MUERTO? ESTARA HERIDO?!



PERO, POCHITA, SI LO QUE SE ESTRELLA FUE MI AEROMODELO...



TURNO DE BOTICAS

Table with columns for Farmacia, Ubicacion, and other details for pharmacies in Santiago.

De acuerdo con el Artículo 41 del Reglamento de Farmacia, el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas...

Advertisement for 'Farmacia de Turno Permanente' with phone number 92340.

Advertisement for 'Agencia de LA NACION' by Roberto Carrasco O.

Advertisement for 'Consuma' with details about their products.

Advertisement for 'Casimires Oveja TOME' with details about their clothing.

Advertisement for 'Chilenos' with details about their clothing.

Advertisement for 'Automovilistas' with details about their services.

Advertisement for 'Fabrica' with details about their clothing.

Advertisement for 'Padres de Familia' with details about their clothing.

Advertisement for 'Nogales' with details about their clothing.

Advertisement for 'Las Abejas' with details about their clothing.

Advertisement for 'Ordo' with details about their clothing.

Advertisement for 'Arboles y Plantas' with details about their products.

4.-ARTICULOS PARA CABALLEROS.

ARTICULOS SOLICITEN AMPLIOS CREDITOS. Ternos, abrigos, paltanes...

6.-ARTICULOS PARA NIÑOS.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

ENUNCARO SILLAS. ORDENES A Dinamarca Eduardo. Maite 1674...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CASIMIRES OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074...

12.-BICICLETAS.

CICLISTAS: REPUESTOS, ACCESORIOS para bicicletas y triciclos...

13.-COMPRAVENTA.

COMPRO CHUICOS. - FONO 5240. 11 S. 1950

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

14.-CONSEJOS UTILES.

ZAPATILLA DE LLUVIA. Precio fabrica: 'La Elegancia'...

18.-EDUCACION.

LICEO HISPANO. COMPANIA 3470 Kinderarten, Preparadoras...

18.-EDUCACION.

ESCUELA TECNICA SUPERIOR. Profesional Francia, Molina 34...

18.-EDUCACION.

COMPRAMOS DENTADURAS. dientes sueltos, usados. Ahumada...

18.-EDUCACION.

FERROS (CASERIAS) USADOS y nuevos, vendo. Chacabuco 24...

18.-EDUCACION.

ALTO PRECIO. COMPRAMOS contado, máquinas coser, escribi...

Large advertisement for 'Propiedades de Rentas' with various real estate listings and prices.

Advertisement for 'S.S. SAC' with phone number 5172-5568.

Advertisement for 'CARLOS OSSANDON G.' with phone number 5172-5568.



POBLACION PARA EE. MUNICIPALES DE SAN MIGUEL

SAN MIGUEL, 20.— Hoy se efectuó la inauguración del primer grupo de viviendas de la Población de Obreros Municipales de San Miguel, edificado por intermedio de la Caja de la Habitación y sobre terrenos adquiridos por la Municipalidad a dicha Caja. La nueva población queda ubicada en La Castrina, con frente a la calle Santa Rosa a número 1060 y se extiende a lo largo de la calle...

Homenaje al héroe Ignacio Serrano rinden los habitantes de Melipilla

Acto en el Monumento que perpetúa su memoria

MELIPILLA, 20.— El Club de Leones, cumpliendo con el Código Leonístico en la parte que se refiere a Ciudadanía y Patriotismo ha organizado su programa para celebrar dignamente el aniversario del Combate Naval de Iquique, y teniendo en cuenta que a Melipilla le cabe el honor de tener un héroe en esa jornada: Ignacio Serrano, hijo de Melipilla, ha programado los siguientes festejos: Comida baile y noche de damas...



IGNACIO SERRANO

De esta manera la mencionada institución se ha asociado a las festividades aniversario y poderosas agregadas para satisfacción de sus socios, que el pueblo de Melipilla, en todos sus sectores, está reconocido de su elevada actuación, que junto con hacer el más digno homenaje a un hijo de la patria...

Don Eduardo Mitchell, a nombre de la Caja de la Habitación puso en relieve la acción benéfica para sus obreros de la Municipalidad y dijo que la Caja se sentía fiel cumplidora de su misión al comprobar la alegría de estos hombres de trabajo, que ven realizado sus sueños de ser poseedores de un hogar propio. Puso de relieve el esfuerzo de la Municipalidad y muy en especial la acción del Alcalde y de los señores Alcaldes y señores Bravo y Moya.

TENIENTE IGNACIO SERRANO, Héroe Nacional, hijo de Melipilla, que será objeto hoy del homenaje patriótico que le rindrán las autoridades, el Club de Leones y el pueblo melipillano...

El acto estuvo muy bien atendido y durante su transcurso se renovaron las felicitaciones para regidores y obreros por tan positiva realidad representada por esta nueva población para modestos obreros municipales. (DEBEZZI, C. Corresponsal).

EL 21 DE MAYO EN CALDERA

COPIAPO, 20.— Con motivo de las festividades del 21 de Mayo, el puerto de Caldera llevará a efecto un importante programa cívico, aprovechando la visita de la fragata "Iquique", cuya oficialidad y tropa participará en el desarrollo de las festividades. Tanto el Alcalde como los vecinos se aprestan para que el puerto celebre dignamente tan fausto acontecimiento. Algunas autoridades y vecinos de Copiapó se trasladarán el domingo 21, con el objeto de participar en las festividades. (BARQUIN corresponsal).

NUEVA DIRECTIVA DE PAPELEROS DE P. ALTO

PUNTE ALTO, 21.— El Sindicato Papero de Punte Alto, en amplia asamblea, eligió su nueva directiva, obteniendo las más altas mayorías don Jorge Valderrama con 1.501 votos; Lisandro Hidalgo, 1.210; Humberto Galaz, 828; Gustavo Guerra, 790 y W. Gavilán, 710 votos. En el sindicato cuenta con mil trescientos socios.

DESIGNAN ALCALDE DE PUERTO MONTT

PUERTO MONTT, 20.— Será elegido Alcalde de la ciudad el más aplaudido campeón de la temporada, celebra hoy el 6.º aniversario de su fundación. Con tal motivo se desarrollará un novedoso programa de festejos y se rendirá un homenaje a sus fundadores, colaboradores y representantes de la prensa.

Un voto especial de aplauso se tributará al señor Julio Tobar, uno de los más esforzados miembros del "Arturo Prat" y el más activo cooperador e impulsador de los deportes en Las Barrancas. Este homenaje se hará extensivo al señor Almirante Correa, que donó el Estadio que hoy lleva su nombre.



En la inauguración de la Población de Obreros Municipales de San Miguel, funcionarios de la Caja de la Habitación, después de visitar las dieciséis casas ya construidas, cambian ideas con los miembros de la Corporación Edificadora. Entre ellos: el Alcalde, señor Aravena; los regidores señores Pedro Alarcón, Moisés Bravo y Juan B. Moya, y los funcionarios de la Caja, señores Eduardo Mitchell, Arturo Ríos, Ernesto Orellana, Arturo Ríos, José M. Toledo, José Luis Loyola y Romeo Tellechea. Los obreros, José Sáez y Manuel Castro, fueron los primeros agraciados con casas ya concluidas. Los obreros, José Sáez y Manuel Castro, fueron los primeros agraciados con casas ya concluidas, por haber obtenido el más alto puntaje en la clasificación hecha entre el personal.

ANIVERSARIO DEL DEP. ARTURO PRAT

LAS BARRANCAS, 20.— Uno de los clubes de mayor prestigio de la comuna y que fuera el más aplaudido campeón de la temporada, celebra hoy el 6.º aniversario de su fundación. Con tal motivo se desarrollará un novedoso programa de festejos y se rendirá un homenaje a sus fundadores, colaboradores y representantes de la prensa.

Un voto especial de aplauso se tributará al señor Julio Tobar, uno de los más esforzados miembros del "Arturo Prat" y el más activo cooperador e impulsador de los deportes en Las Barrancas. Este homenaje se hará extensivo al señor Almirante Correa, que donó el Estadio que hoy lleva su nombre.

ANIVERSARIO DE ESCUELA NORMAL

COPIAPO, 20.— El 17 de mayo en curso, la Escuela Normal de Copiapó celebró 14 años de existencia de sus actividades educacionales. Con este motivo, la Dirección subrogante del establecimiento llevó a efecto un sencillo pero significativo acto, en el cual participaron profesores y alumnos de la escuela. En esta oportunidad la prensa local ha hecho un simpático recuerdo del director del establecimiento, don Abraham Sepúlveda, que por segunda vez volverá a asumir la dirección, retribuyendo al Gobierno su valioso aporte de educador. (BARQUIN, corresponsal).

nombre y a su hijo Almirante Sepúlveda, que sigue las huellas en comitativas de su progenitor. (Corresponsal).

VISITA DEL INSPECTOR GRAL. DEL COMISARIATO

COPIAPO, 20.— Se encuentra en esta ciudad el señor Ludovico Aldunate Z., Inspector General del Comisariato de Subsistencia y Precios de la Primera Zona, funcionario que llega a esta localidad a fin de imponerse de los servicios a cargo del Comisariato Departamental, don Juan Matucó. El señor Aldunate ha fijado día y hora para atender todo reclamo o consulta que se le desee formular sobre los servicios.

En la sesión, las autoridades locales se caracterizaron por su cordialidad y espíritu de colaboración. (Corresponsal).

DOS PERSONAS ELECTROCUTADAS

CHILLAN, 20.— Dos personas resultaron electrocutadas al intentar reparar una línea de alta tensión que se cortó en un punto de la ciudad. Los afectados fueron un obrero y un niño de 10 años. Los afectados fueron trasladados al Hospital de la ciudad y se les brindó la atención médica necesaria. (Corresponsal).

PREMIAN DEDICACION AL TRABAJO

SAN VICENTE DE CHILE, 20.— Los señores don Juan Vial y don Roberto Vial, dueños de la granja "El Condor", han sido premiados por su dedicación al trabajo y su espíritu de colaboración con la comunidad. (Corresponsal).

CRUCERO DEL GRUPO DE GUARDIA MARINA

PUERTO MONTT, 20.— El crucero "Arturo Prat" del Grupo de Guardia Marina, que se encuentra en esta ciudad, ha sido premiado por su excelente desempeño en sus actividades de patrullaje y vigilancia. (Corresponsal).

INDUSTRIAS Y COMERCIO

14 alzas y sólo 9 bajas registró la Bolsa

Con 14 alzas y nueve bajas cerró el Mercado de Valores, a mediodía de ayer, señalando el marcado interés que existe por los negocios de papeles cupríferos, cuyos precios han seguido mejorando. Las 23 fluctuaciones de precios producidas, corresponden al oro amonedado, que ganó 20 puntos; a dos alzas y una baja en bonos; a una alza y una baja en acciones bancarias; a tres alzas en mineras; a una alza en salitreras; a una alza y dos bajas en textiles; cinco alzas y cuatro bajas en papeles industriales, y un alza en seguros.

El volumen de las transacciones alcanzó a \$ 5.400 oro; \$ 2.925.500 nominales en bonos, y 74.824 acciones.

Table with 2 columns: SUBIERON (Increased) and BAJARON (Decreased). Lists various market items like ORO, BONOS, BANCARIAS, MINERAS, SALITRERAS, TEXTILES, and their price changes.

COTIZACIONES AL CIERRE

Table with 3 columns: AGRICOLAS Y GANADERIAS, INDUSTRIALES Y VARIAS, and SEGUROS. Lists various market items and their closing prices.

MOVIMIENTO BURSÁTIL

Table with 2 columns: UNICA RUEDA and MOVIMIENTO BURSÁTIL. Lists various market items and their movement.

Comentario de ARAS y SOTTA y CIA

Table with 2 columns: Comprador and Vendedor. Lists various market items and their buying/selling prices.

BOLSA DE VALPARAISO

Table with 2 columns: Disputada and Vapores. Lists various market items and their prices.

MUEBLES FINOS

Confortables, Super, Chip-pendale, Reina Ana, Alotria, Curvo capitoné, Silloncitos Luis XV, Rénard capitoné, Bergères, Georgian, poltronas etc. Precios convenientes, modelos exclusivos, Seriedad, distinción. MIRAFLORES N.º 351

CAJA DE CREDITO POPULAR REMATES

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 22 Y 27 DE MAYO DE 1950. PRESTAMOS CONCEDIDOS EN SEPTIEMBRE Y VENCIDOS EN MARZO DE 1950. MARTES 23, en la Sucursal N.º 4 - N.ºs... MIERCOLES 24, en la Sucursal N.º 3-A - N.ºs... JUEVES 25, en la Oficina Matriz - N.ºs... VIERNES 26, en la Sucursal N.º 5 - N.ºs... VIERNES 26, en la Sucursal N.º 2 - N.ºs... OBJETOS VARIOS: Sucursal N.º 2 - N.ºs... EXHIBICION: El día anterior al remate. RENOVACIONES: Sólo se admiten hasta el día anterior a la exhibición. PAGO AL CONTADO ENTREGA INMEDIATA

Advertisement for Casa Victor Araya L. featuring 'Importante Remate del Menaje de Casa' with details on furniture and contact information.

Large advertisement for 'BIAUT' water filter, highlighting its benefits and availability at 'SITIOS' with various facilities.

Advertisement for 'REMATE' (auction) of a property, including a map of the location and details on the auction process.